

Portugal

INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA

**Statistiques de
la Pêche**

Continent, Açores et Madère

**Estatísticas da
Pesca**

Continente, Açores e Madeira

1985

<i>DIRECTOR</i>	- PRESIDENTE DO CONSELHO DE Direcção <i>Prof. Doutor Manuel José Vileas</i>
<i>PROPRIETÁRIO</i>	- INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA
<i>SEDE</i>	- <i>Avenida António José de Almeida, 5</i> <i>1078 Lisboa Codex</i>
<i>COMPOSTO E IMPRESSO</i>	- PAPELARIA FERNANDES, S. A. R. L. <i>Largo do Rato, 13 - 1296 Lisboa Codex</i>



NOTA INTRODUTÓRIA

NOTE D'INTRODUCTION

O presente volume das «Estatísticas da Pesca» contém actualizada relativamente a 1985, informação idêntica à publicada no volume anterior, no que respeita a dados de base.

Algumas séries, de que se destacam as Contas Económicas dos sectores da Pesca e das Indústrias de conservas de peixe, e a Balança Alimentar, não puderam ser actualizadas pois dependem de outros projectos que, essencialmente por carência de meios humanos, se encontram atrasados. Entretanto, procede-se ao cálculo de Balanços de Aprovisionamento de produtos da Agricultura e da Pesca, cujos resultados se divulgarão logo que possível. A partir destes, espera-se iniciar uma nova série de balanços alimentares, cuja elaboração ficará muito facilitada.

Na preparação dos dados contidos no presente volume colaboraram diversas entidades ligadas ao sector da pesca, nomeadamente a Secretaria de Estado das Pescas, as Capitánias e Delegações Marítimas, a Comissão Reguladora do Comércio do Bacalhau, as Mútuas de Pescadores e ainda as empresas armadoras que prestaram informações sobre as respectivas actividades. A todas o INE expressa os seus agradecimentos.

Quaisquer críticas ou sugestões, que visem melhorar esta publicação, serão bem recebidas pelo INE.

Julho de 1986

Le présent volume des «Statistiques de la Pêche», avec actualisation se rapportant à 1985, contient une information identique à celle publiée dans le volume antérieur, en ce qui concerne les données de base.

Quelques séries, où sont mis en évidence les Comptes Économiques des secteurs de la Pêche et des Industries de conserves de poissons, ainsi que le Bilan Alimentaire, ne peuvent pas être actualisées car elles dépendent d'autres projets, lesquels, essentiellement par manque de moyens humains, se trouvent en retard. Entre-temps, on procède au calcul des Bilans d'Approvisionnement des produits d'Agriculture et de Pêche dont les résultats seront divulgués dès que possible. À partir de ceux-ci, on espère initier une nouvelle série de Bilans Alimentaires dont l'élaboration sera très facilitée.

À la préparation des données contenues dans le présent volume, ont collaboré plusieurs entités liées au secteur de la pêche, notamment le Secrétariat d'Etat des Pêches, les Capitaineries et les Délégations Maritimes, la Commission Régulatrice du Commerce de la Morue, les Mutuelles de Pêcheurs et encore les entreprises d'armateurs qui ont fourni des renseignements sur les activités respectives. À toutes, l'INE envoie ses remerciements.

Critiques ou suggestions qui ont le but d'améliorer cette publication, seront bien reçues par l'INE.

Juillet 1986



PLANO

PLAN

CONCEITOS E NOTAS EXPLICATIVAS

SINAIS CONVENCIONAIS

PESOS E MEDIDAS

FACTORES DE CONVERSÃO

CARTAS GEOGRÁFICAS

1. – POPULAÇÃO
2. – PROPRIEDADE
3. – ARTES. EMBARCAÇÕES. FORÇA MOTRIZ
 - 3.1 – Artes
 - 3.2 – Embarcações
 - 3.3 – Força motriz
4. – PESSOAL
5. – PRODUÇÃO
6. – COMÉRCIO
7. – CONSUMO
8. – PREÇOS
9. – INDÚSTRIAS DIRECTAMENTE RELACIONADAS COM A PESCA
10. – FOMENTO
11. – ENSINO RELATIVO A PESCA
12. – CONTAS ECONÓMICAS
13. – BALANÇAS ALIMENTARES

DÉFINITIONS ET NOTES EXPLICATIVES

SIGNES CONVENTIONNELS

POIDS ET MESURES

FACTEURS DE CONVERSION

CARTES GÉOGRAPHIQUES

1. – POPULATION
2. – PROPRIÉTÉ
3. – ENGINES DE PÊCHE. EMBARCATIONS. FORCE MOTRICE
 - 3.1 – Engins de pêche
 - 3.2 – Embarcations
 - 3.3 – Force motrice
4. – PERSONNEL
5. – PRODUCTION
6. – COMMERCE
7. – CONSOMMATION
8. – PRIX
9. – INDUSTRIES EN RAPPORT DIRECT AVEC LA PÊCHE
10. – DÉVELOPPEMENT
11. – ENSEIGNEMENT RELATIF AUX PÊCHE
12. – COMPTES ÉCONOMIQUES
13. – BILANS ALIMENTAIRES

Conceitos e notas explicativas

Définitions et notes explicatives

Arte — Engenho utilizado para pescar (no caso dos anzóis cada 1000 anzóis são considerados uma arte).

Captura bruta — Peso do pescado extraído do mar (corresponde ao peso vivo).

Captura devolvida — Parte da captura bruta devolvida ao mar, no local da pesca, sob a forma de pescado inteiro.

Captura nominal — Peso vivo correspondente aproximadamente à pesca descarregada. A sua determinação faz-se normalmente pela aplicação de factores de conversão.

Captura retida — Parte da captura bruta não devolvida ao mar.

Dia de pesca — Aquele em que efectivamente o navio pescou; o facto de o produto da pesca ser nulo não exclui a sua contagem como dia de pesca.

Embarcação de pesca — Veículo de transporte das artes, pessoal e peixe.

Esforço da pesca — Conjunto de medidas e valores que definem a actividade dum unidade de pesca num determinado período.

Lanço — Uso da arte.

Não pescadores — Pessoal que não exerce a sua actividade directamente na pesca. Os capitães e os pilotos são considerados pescadores.

N.º de dias de pesca — Número de dias completos (das 00.00 às 24.00 horas) em que o navio esteve nos pesqueiros com o intuito de pescar, descontando porém não só o tempo de trajecto de e para os portos e entre pesqueiros, mas também o tempo perdido em atrasos provocados por condições meteorológicas desfavoráveis, por avarias ou outros factores.

N.º de dias no pesqueiro — Número de dias completos (das 00.00 às 24.00 horas) em que o navio esteve efectivamente nos pesqueiros independentemente dos motivos por que neles permaneceu (avaría, mau tempo, etc.).

N.º de lanços — Número de vezes que a arte foi usada.

Pesca capturada — Vide «Captura nominal».

Pesca costeira — Pesca efectuada para além da área da Capitania ou Delegação Marítima de registo da embarcação, mas à vista da costa.

Engin — Matériel utilisé pour pêcher. (Dans le cas des hameçons, chaque millier d'hameçons équivaut à un engin).

Capture brute — Poids du poisson extrait de la mer (correspondant au poids de la pêche vivante).

Capture rejetée — Partie de la capture brute rejetée à la mer, sur le lieu de pêche, sous la forme de poissons entiers.

Capture nominale — Poids de la pêche vivante correspondant approximativement à la pêche déchargée. Sa détermination se fait normalement par l'application de facteurs de conversion.

Capture conservée — Partie de la capture brute non rejetée à la mer.

Jour de pêche — Le jour où le bateau a effectivement pêché; le fait que le produit de la pêche peut être nul, n'exclut pas qu'il soit considéré comme jour de pêche.

Embarcation de pêche — Véhicule de transport du matériel de pêche, du personnel et des poissons.

Effort de pêche — Ensemble de mesures et de valeurs définissant l'activité d'une unité de pêche dans une période déterminée.

Lancer — Usage du matériel utilisé pour pêcher.

Non pêcheurs — Personnel qui n'exerce pas son activité directement dans la pêche. Les capitaines et les pilotes sont considérés comme pêcheurs.

N.º des jours de pêche — Nombre de jours complets (de 00.00 heure à 24.00 heures) pendant lesquels le bateau a été dans les pêcheries avec l'intention de pêcher, il faut décompter cependant, non seulement de temps du trajet aller et retour aux ports et entre les pêcheries, mais aussi le temps perdu en retards provoqués par des conditions atmosphériques défavorables, par des avaries ou autres facteurs.

N.º des jours de pêcherie — Nombre de jours complets (de 00.00 heure à 24.00 heures) dans lesquels le bateau a effectivement été dans les pêcheries indépendamment des motifs pour lesquels il a été immobilisé (avarie, mauvais temps, etc.).

N.º des lancés — Nombre de fois que le matériel a été employé.

Pêche capturée — Voir «Captura nominal».

Pêche côtière — Pêche effectuée au-delà de l'aire de la Capitainerie ou Délégation Maritime d'enregistrement de l'embarcation, mais en vue de la côte.

Pesca descarregada — Peso do pescado e produtos da pesca descarregados. Representa o peso líquido no momento da descarga do peixe e outros produtos da pesca (eviscerados, cortados em filetes, congelados, salgados, fumados, secos, em latas, etc.).

Pesca local — Pesca praticada nas águas da capitania ou delegação onde as embarcações estão registadas.

Pescadores — Pessoal que exerce a sua actividade directamente na pesca, incluindo os capitães e os pilotos.

Porto de registo — Local (Capitania ou Delegação Marítima) onde a embarcação está registada.

Quantidades baldeadas — Vide «Captura devolvida».

Tonelagem de arqueação bruta (tAB) — Volume interno total do casco do navio e das superestruturas (compreende todos os espaços relacionados ou destinados a carga, passageiros e tripulação, à navegação, T. S. F., porões e tanques) expresso numa unidade chamada tonelada de arqueação bruta (igual a 2,832 m³ ou 100 pés cúbicos ingleses).

Tripulantes — Pessoal não classificado como pescador.

Unidade pescando — Unidade incluindo pessoal, embarcação e artes empregadas na pesca.

Zona de descarga — Local da costa onde é descarregado o peixe capturado.

Zona de pesca — Local no mar onde se efectua a captura.

Pêche déchargée — Poids du poisson et des produits de la pêche déchargés. Elle représente le poids net au moment du déchargement du poisson et des autres produits de la pêche (étripés, découpés en filets, congelés, salés, fumés, séchés, mis en boîte, etc.).

Pêche locale — Pêche pratiquée dans les eaux de la capitainerie ou délégation où les embarcations sont enregistrées.

Pêcheurs — Personnel qui exerce son activité directement dans la pêche, y compris les capitaines et les pilotes.

Port d'enregistrement — Lieu (Capitainerie ou Délégation Maritime) où l'embarcation est enregistrée.

Quantité transvasée — Voir «Capture rejetée».

Tonnage de jauge brut (tAB) — Volume interne total de la coque du bateau et des superstructures (comprenant tous les espaces relatifs ou destinés à la charge, aux passagers et à l'équipage, à la navigation à la T. S. F., à la cale et aux réservoirs), exprimée dans une unité destinée à jauger un tonnage (égale à 2,832 m³ ou 100 pieds-cubes britanniques).

Équipage — Personnel non classifié comme pêcheur.

Unité qui pêche — Unité comprenant le personnel, l'embarcation et le matériel employé dans la pêche.

Zone de déchargement — Lieu de la côte où est déchargé le poisson capturé.

Zone de pêche — Endroit en mer où est effectuée la capture.

SINAIS CONVENCIONAIS

Signes conventionnels

- ... — Confidencial (dados individuais sujeitos a segredo estatístico) — *Confidentiel (données individuelles assujetties au secret statistique)*
- — O fenómeno não existe — *Le phénomène n'existe pas*
- .. — Resultado nulo — *Résultat nul*
- o — Resultado inferior ao módulo adoptado — *Résultat inférieur à l'unité adoptée*
- x — Resultado ignorado — *Résultat inconnu*
- n — Resultado não apurado — *Résultat n'ayant pas fait l'objet du dépouillement*
- " — Resultado de estimativa — *Résultat d'évaluation*
- * — Total não correspondendo à soma das parcelas indicadas — *Le total ne correspond pas à l'addition des données indiquées*
- * — Dados rectificadados — *Données rectifiées*
- n. e. — Não especificado — *Non mentionné*
- n.º — Número — *Nombre*
- p — Peso — *Poids*
- ESC — Escudo — «Escudo»
- h — Hora — *Heure*
- cv — Cavalo-vapor — *Cheval-vapeur*
- kwh — Quilovátios-hora — *Kilowatts-heure*
- tAB — Tonelagem de arqueação bruta — *Tonnage de jauge brut*

Além destes sinais, são empregados os símbolos do sistema métrico decimal — *Outre ces signes, on emploie les symboles du système métrique décimal.*

PESOS E MEDIDAS

Poids et mesures

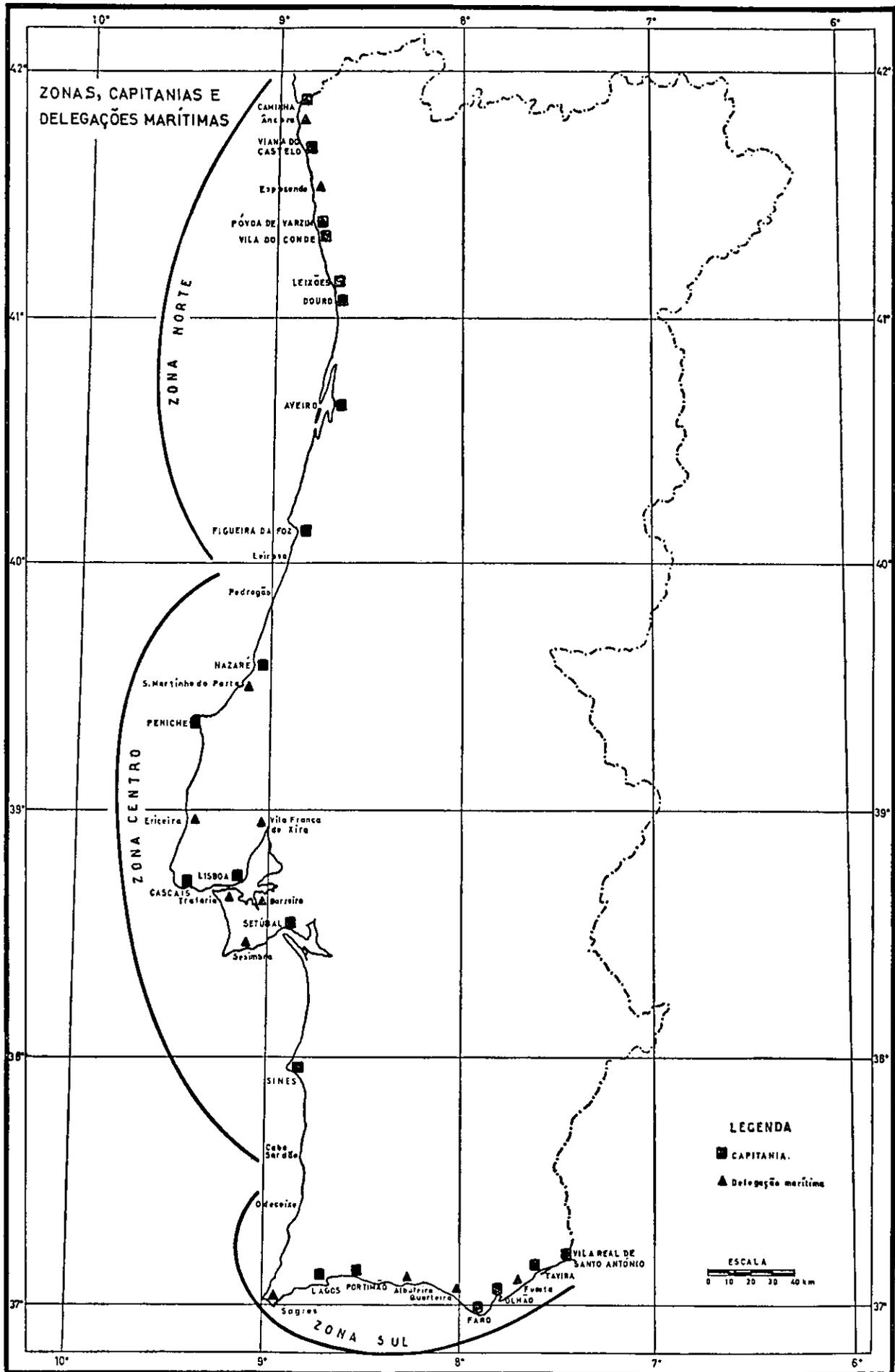
Produtos - <i>Produits</i>	Unidade - <i>Unité</i>	Equivalência - <i>Équivalence</i> (kg)
1	2	3
CRUSTÁCEOS - CRUSTACÉS		
<i>Lagostas frescas - Langoustes fraîches</i>		
com 20 cm - de 20 cm	Unidade	0,5
com 25 cm - » 25 cm	»	1,0
com 30 cm - » 30 cm	»	1,6
MOLUSCOS - MOLLUSQUES		
<i>Ameijoas - Palourdes</i>		
com 3 cm - de 3 cm	Milhar - <i>Mille</i>	10,0
com 3,5 cm - » 3,5 cm	» »	12,5
com 4 cm - » 4 cm	» »	25,0
<i>Ostras - Huitres</i>		
com 5 cm - de 5 cm	Milhar	25,0
com 6 cm - » 6 cm	»	35,0
com 7 cm - » 7 cm	»	47,0

FACTORES DE CONVERSÃO

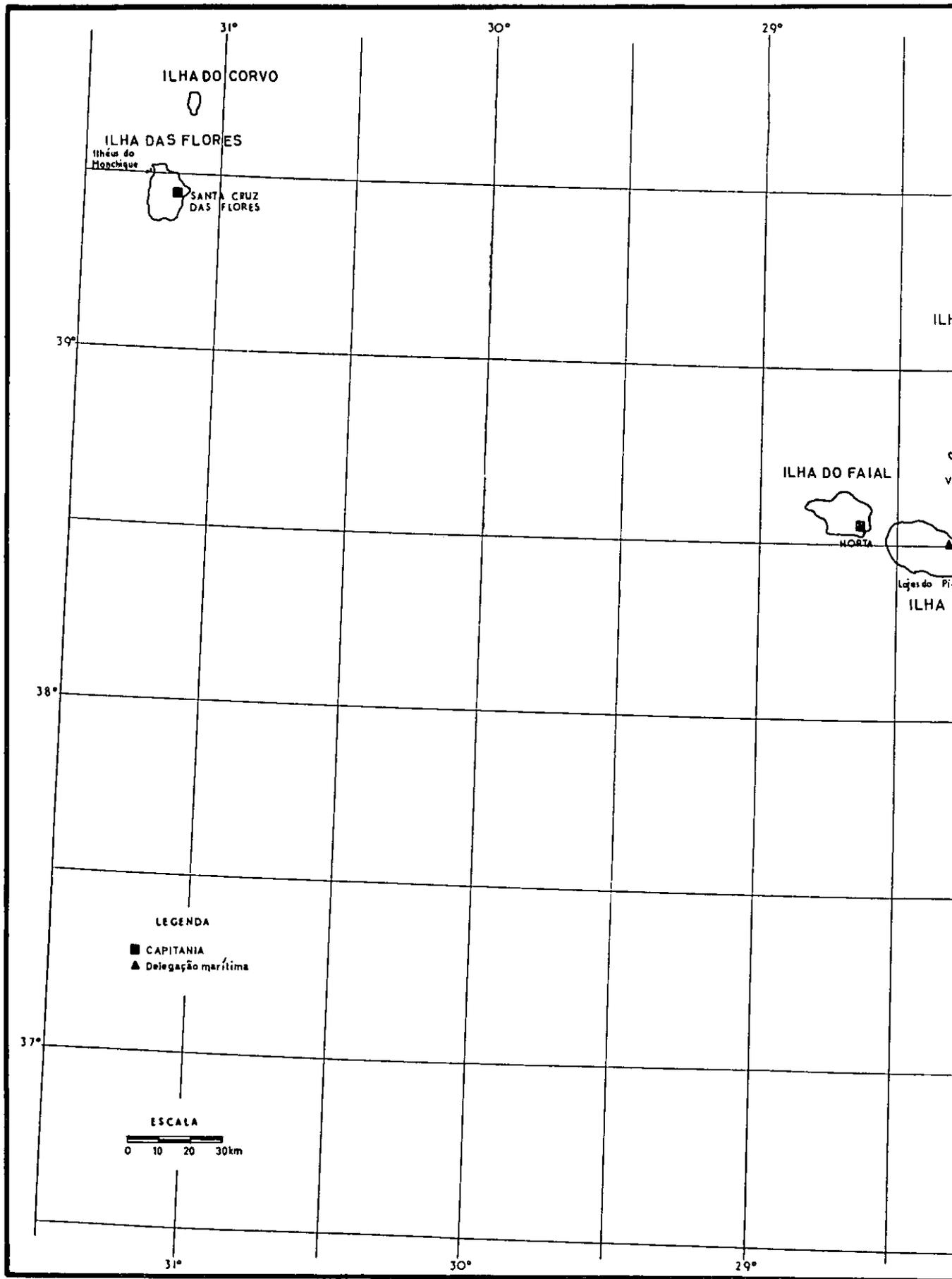
Facteurs de conversion

Produtos - <i>Produits</i>	Unidades - <i>Unités</i>	Equivalência aproximada - <i>Équivalence approximative</i>
1	2	3
Peixes - Poissons		
Bacalhau - <i>Morue</i>	1 kg de bacalhau fresco - de <i>morue fraîche</i>	0,333 kg de bacalhau salgado verde
Bacalhau	1 kg de bacalhau salgado verde - de <i>morue salée verte</i>	0,700 kg de bacalhau seco - de <i>morue sèche</i>
Bacalhau	1 kg de bacalhau fresco	0,233 kg de bacalhau seco
Pargo, Goraz, Cachucho, Besugo, Dourada, Salmonete, Ruivo e Corvina - <i>Pagre, Dorade commune, Denté, Pagel acarne, Vraie dorade, Rouget, Grondin rouge et Maigre</i>	1 kg de peixe fresco - de <i>poisson frais</i>	0,952 kg de peixe descarregado - de <i>poisson déchargé</i>
Peixe n. e. - <i>Poisson n. s.</i>	1 kg de peixe fresco	0,700 kg de peixe em salmoura - en <i>saumure</i>
Peixe n. e.	1 kg de peixe fresco	0,800 kg de peixe fumado - <i>fumé</i>
Peixe n. e.	1 kg de peixe fresco	0,345 kg de peixe seco
Peixe n. e.	1 kg de peixe fresco	0,847 kg de peixe salgado - <i>salé</i>
Peixe n. e.	1 kg de peixe fresco	2,222 kg de peixe em conserva (lata de 1/4 club) - en <i>consève (boîte de 1/4 club)</i>
Peixe n. e.	1 kg de peixe fresco	0,200 kg de farinha de peixe - de <i>farine de poisson</i>

CONTINENTE

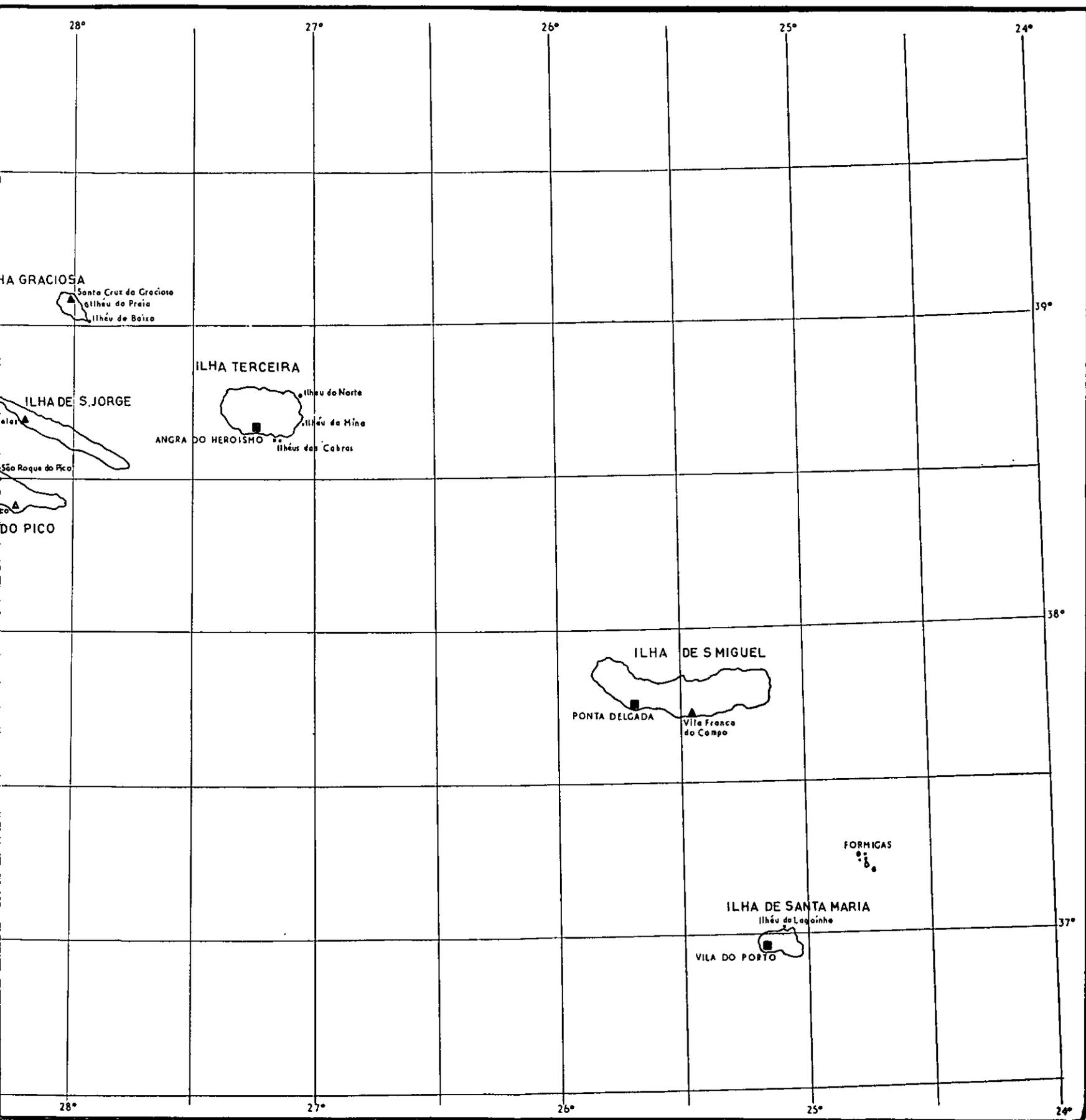






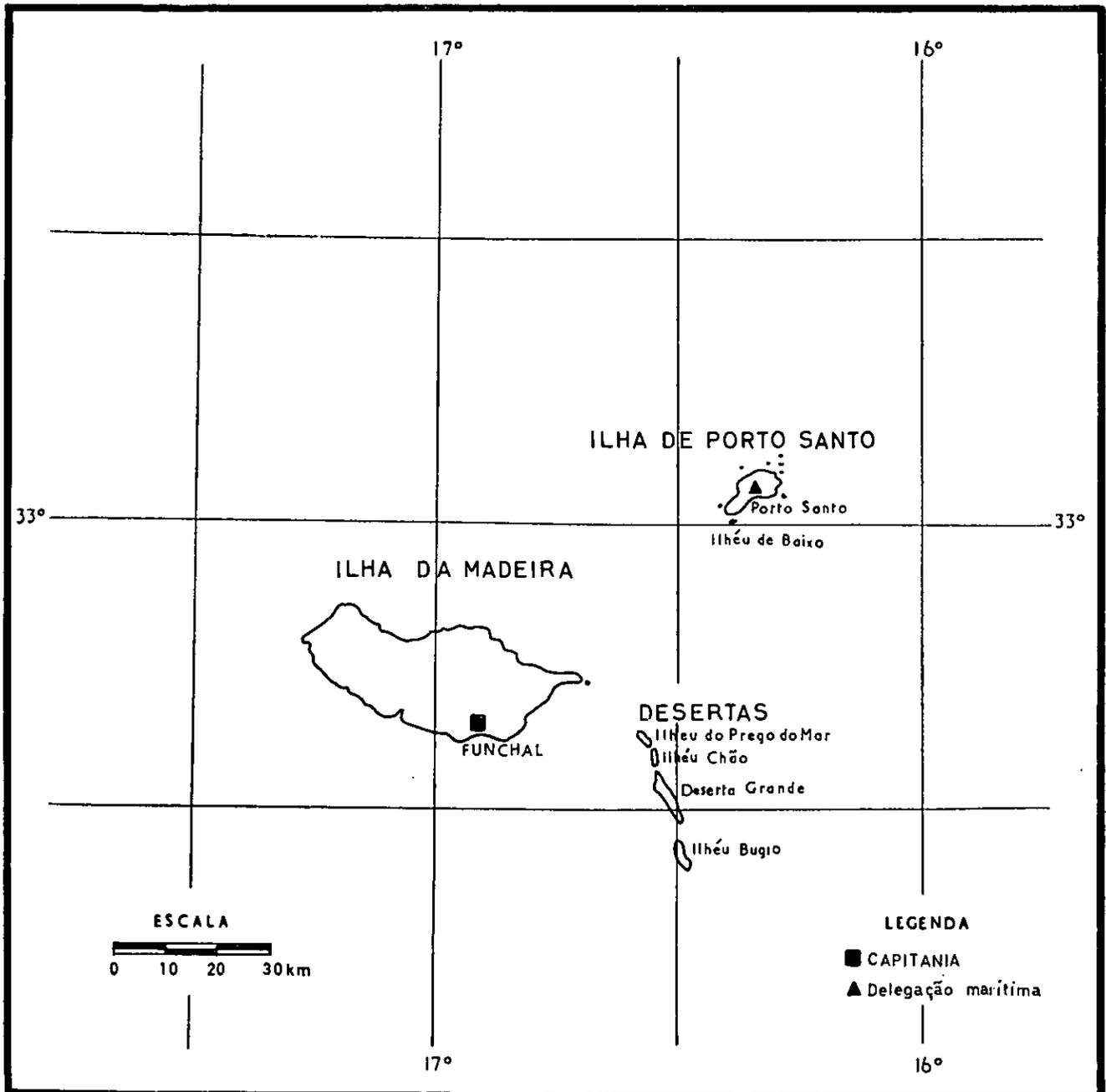
AUTÓNOMA DOS AÇORES

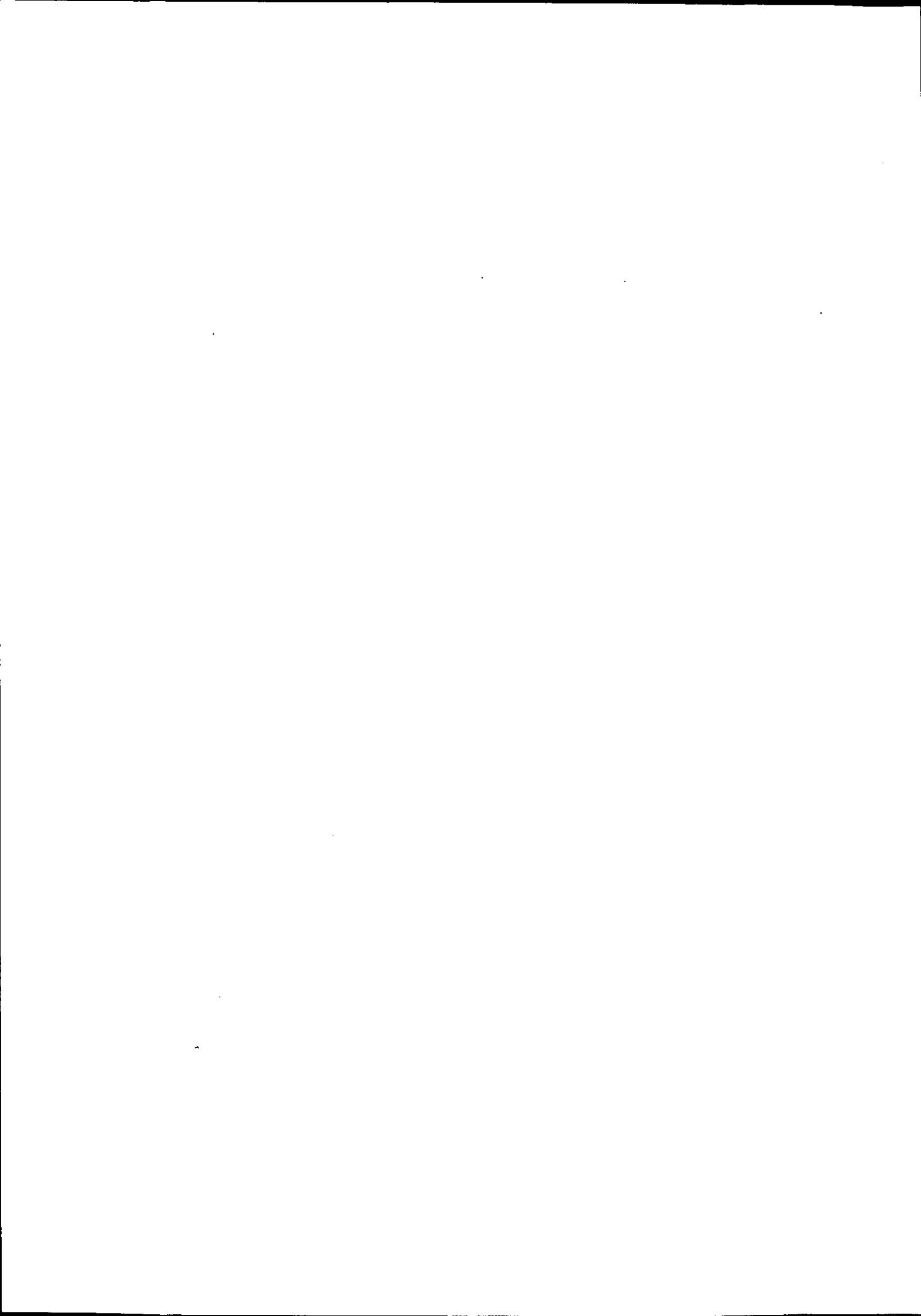
TANIAS E DELEGAÇÕES MARÍTIMAS



REGIÃO AUTÓNOMA DA MADEIRA

CAPITANIAS E DELEGAÇÕES MARÍTIMAS





ÁREAS INTERNACIONAIS

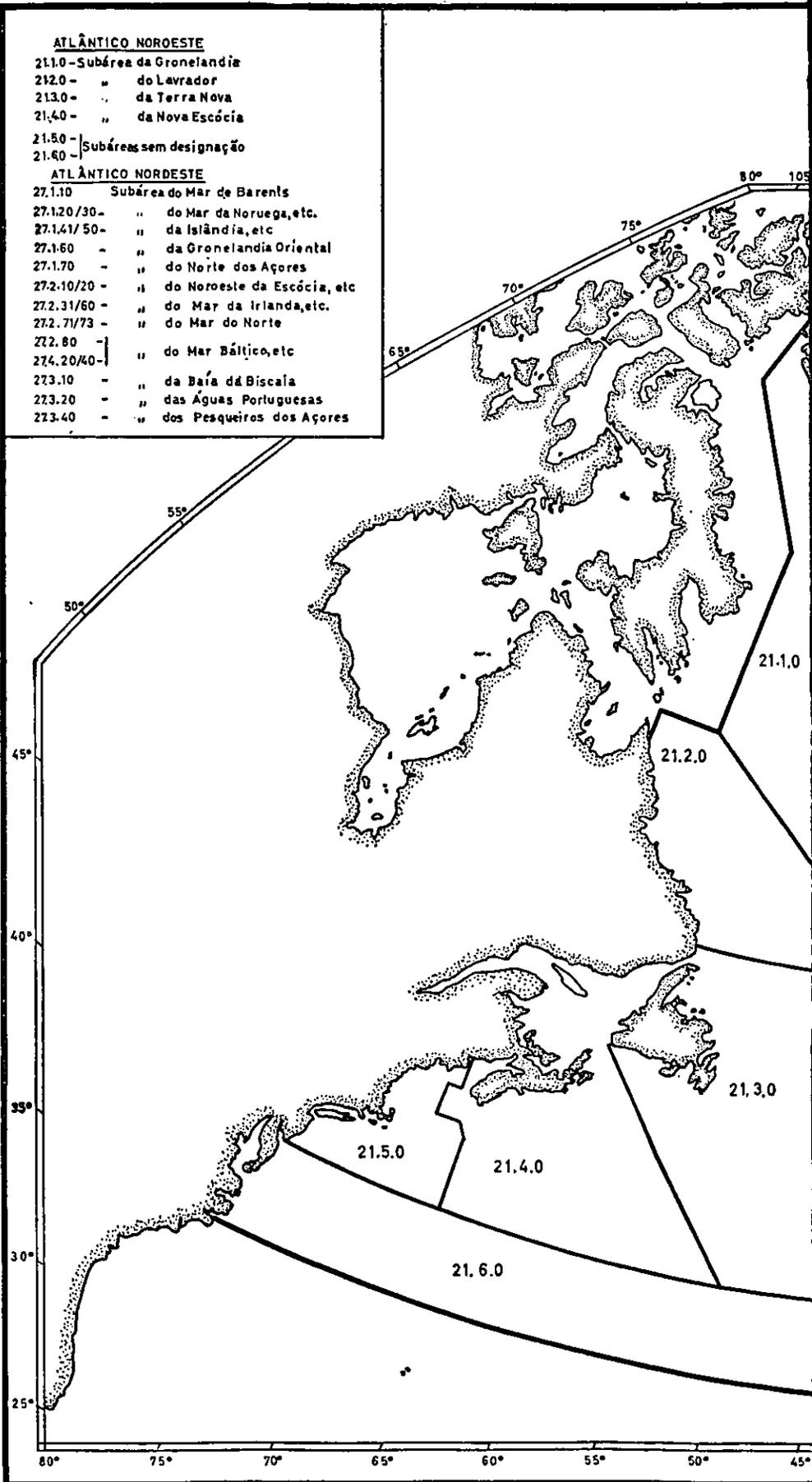
(Áreas)

ATLÂNTICO NOROESTE

- 21.1.0 - Subárea da Gronelândia
- 21.2.0 - " do Lavrador
- 21.3.0 - " da Terra Nova
- 21.4.0 - " da Nova Escócia
- 21.5.0 - Subáreas sem designação
- 21.6.0 - " " " " " "

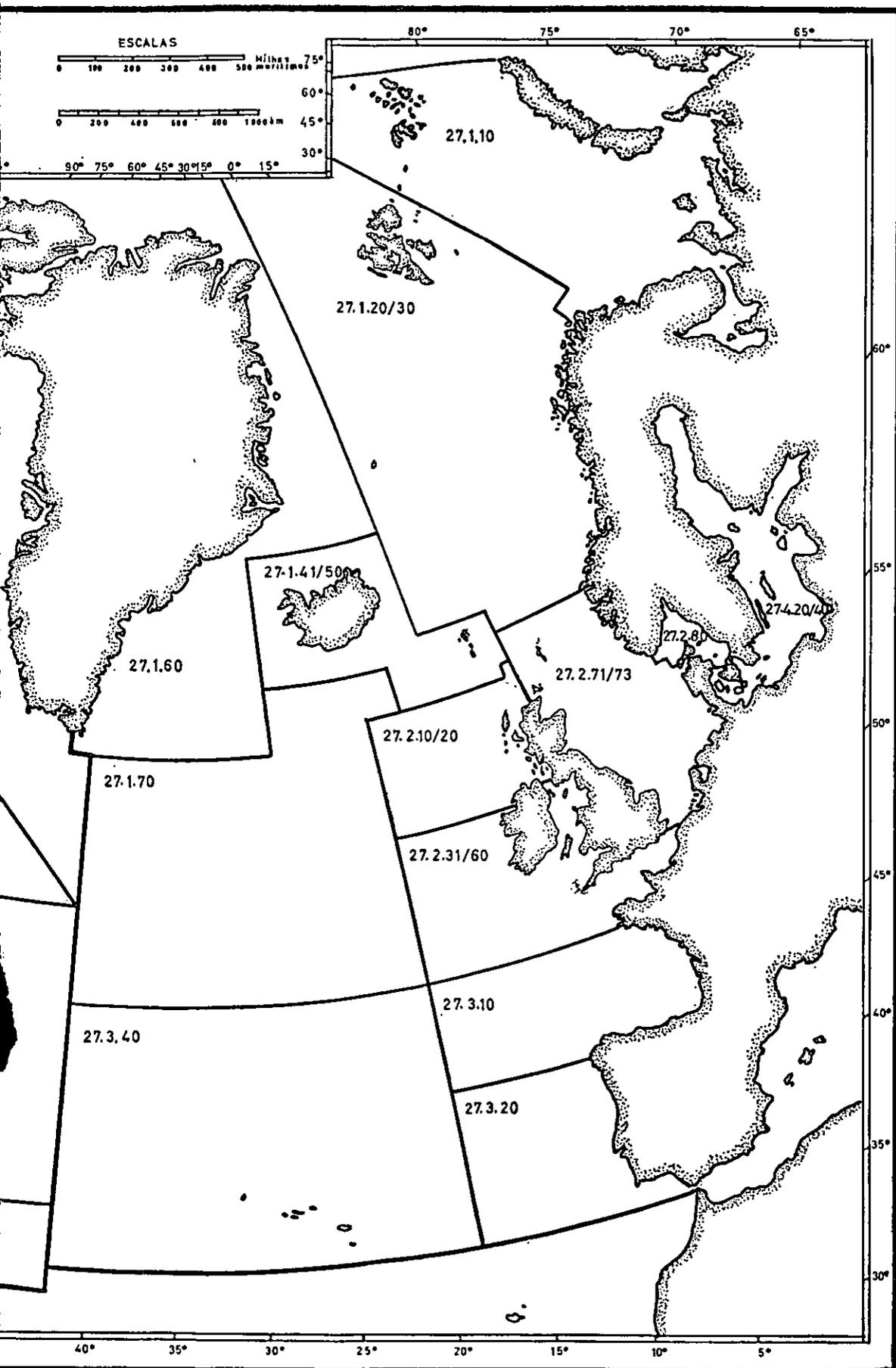
ATLÂNTICO NORDESTE

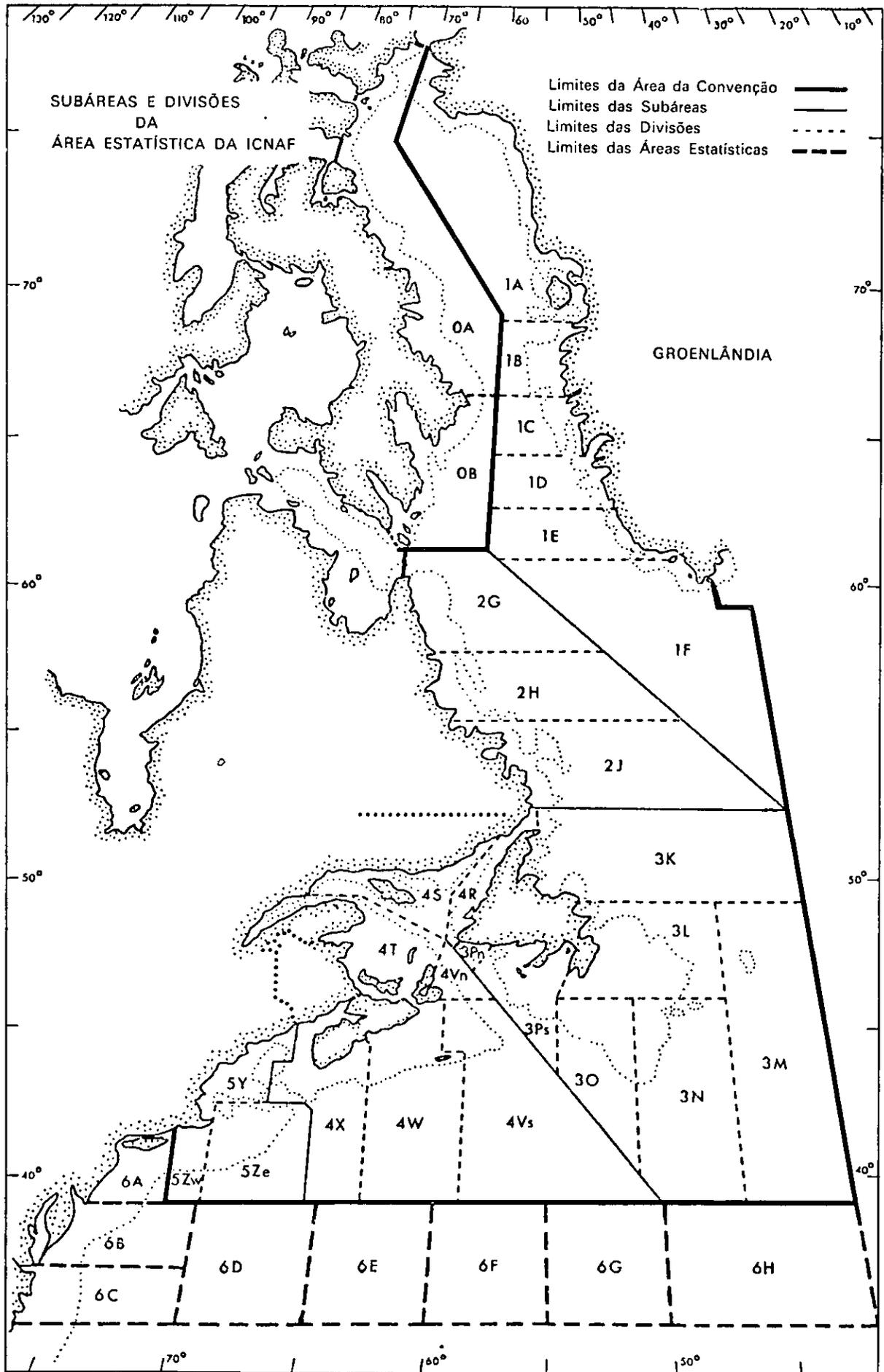
- 27.1.10 - Subárea do Mar de Barents
- 27.1.20/30 - " do Mar da Noruega, etc.
- 27.1.41/50 - " da Islândia, etc.
- 27.1.60 - " da Gronelândia Oriental
- 27.1.70 - " do Norte dos Açores
- 27.2.10/20 - " do Noroeste da Escócia, etc.
- 27.2.31/60 - " do Mar da Irlanda, etc.
- 27.2.71/73 - " do Mar do Norte
- 27.2.80 - " do Mar Báltico, etc.
- 27.4.20/40 - " " " " " "
- 27.3.10 - " da Baía da Biscaya
- 27.3.20 - " das Águas Portuguesas
- 27.3.40 - " dos Pesqueiros dos Açores



DE PESCA DO ATLÂNTICO NORTE

s estatísticas 21 e 27)

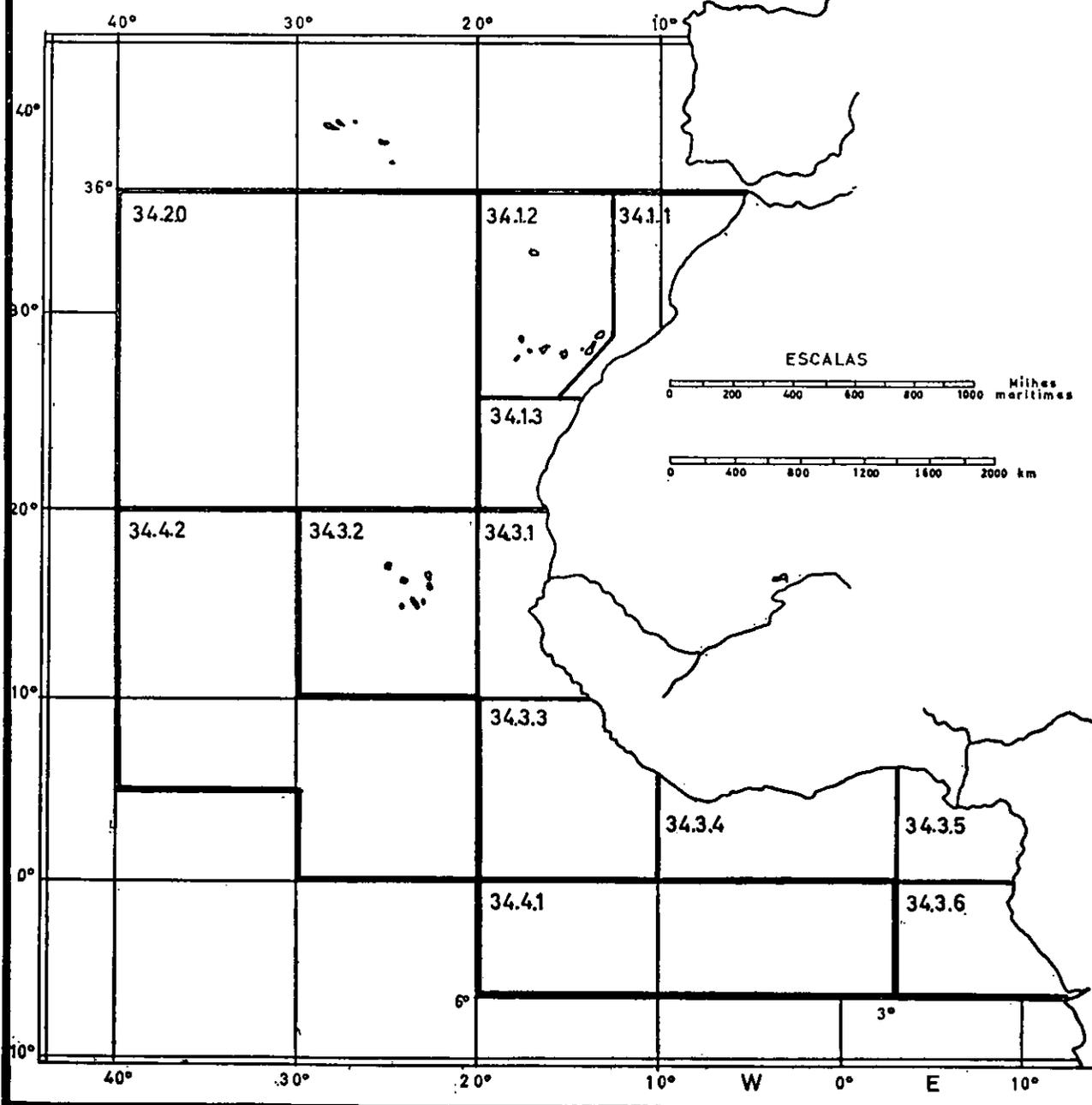






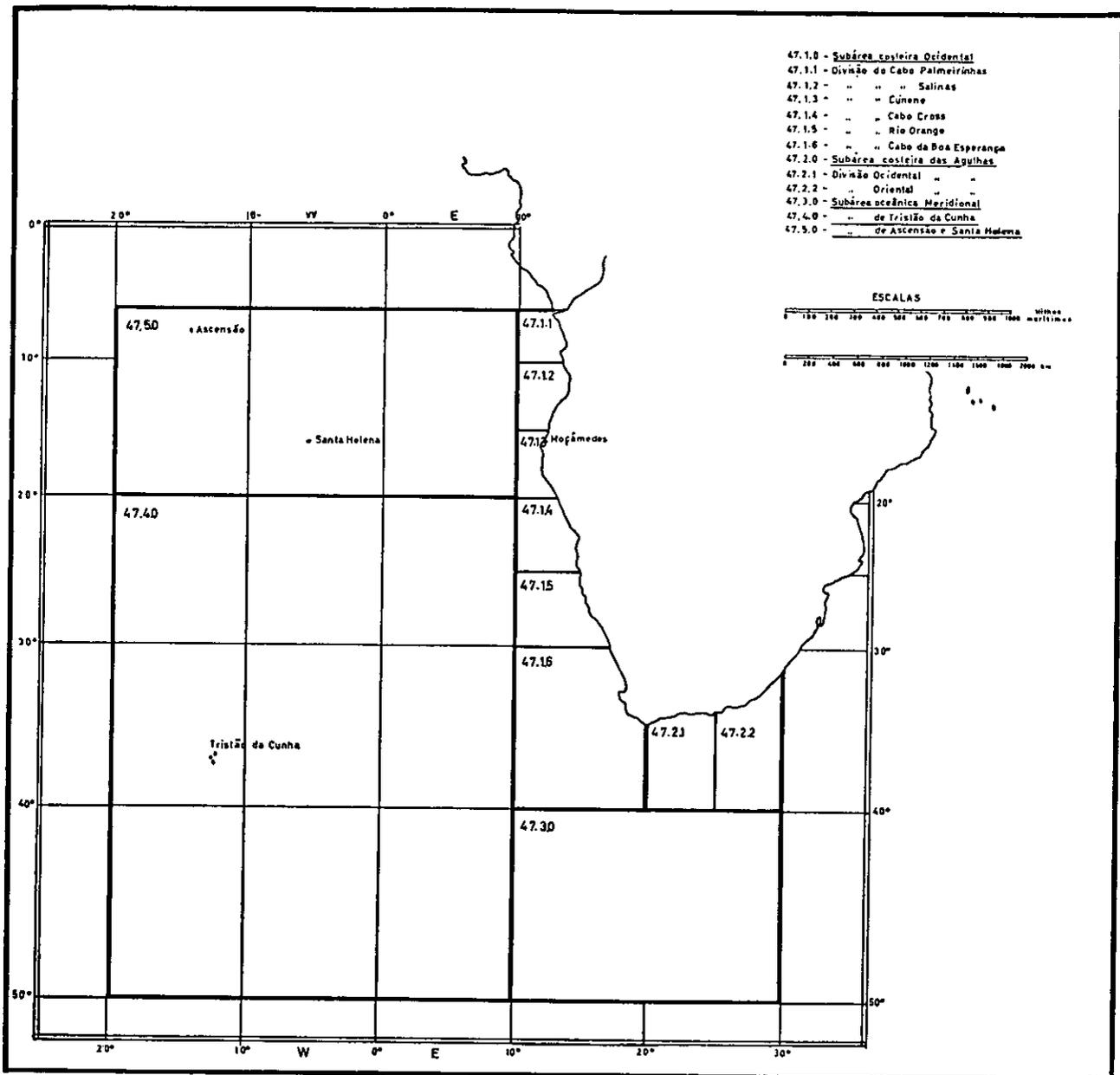
ÁREA INTERNACIONAL DE PESCA DO ATLÂNTICO CENTRAL LESTE (Área estatística 34)

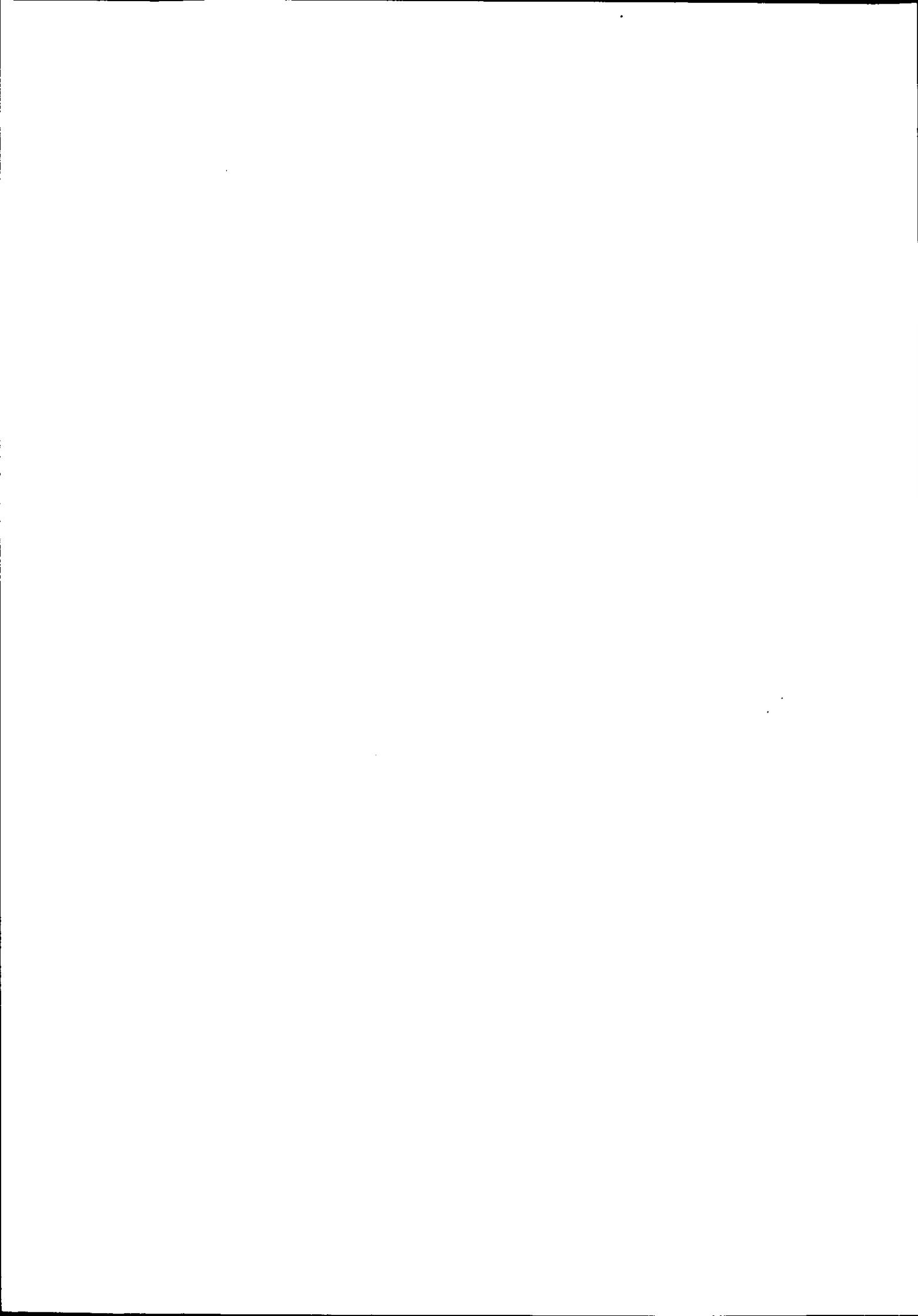
- 34.1.0 - Subárea costeira do Norte
- 34.1.1 - Divisão costeira de Marrocos
- 34.1.2 - " Insular de Canárias/Madeira
- 34.1.3 - " costeira do Sahara
- 34.2.0 - Subárea oceânica do Norte
- 34.3.0 - " costeira do Sul
- 34.3.1 - Divisão costeira de Cabo Verde
- 34.3.2 - " insular de Cabo Verde
- 34.3.3 - " Sherbro
- 34.3.4 - " Ocidental do Golfo da Guiné
- 34.3.5 - " Central " " " "
- 34.3.6 - " Meridional,, " " "
- 34.4.0 - Subárea oceânica do Sul
- 34.4.1 - Divisão Sudueste do Golfo da Guiné
- 34.4.2 - " oceânica do Sudueste





ÁREA INTERNACIONAL DE PESCA DO ATLÂNTICO SUESTE (Área estatística 47)





1. - POPULAÇÃO

Population

Mantêm-se sem alteração os dados publicados nas «Estatísticas da Pesca» de 1984, relativos à população residente e activa com profissão, total e na pesca, segundo os grupos de actividades e a situação na profissão, por distritos.

Les données publiées dans les «statistiques de la Pêche», de 1984 relatives à la population total et dans la pêche, suivant les groupes d'activité et la situation professionnelle, par districts, sont toujours valables.

2. - PROPRIEDADE

Propriété

2. - Pesca por meio de aparelhos. Contribuição industrial (grupos A, B e C)

Pêche au moyen d'instruments. Contribution industrielle (groupes A, B et C)

2. - Propriedade - Propriété

1979-1985

Anos Années	Contribuintes sujeitos a tributação, conforme a liquidação definitiva <i>Contribuables assujettis à l'impôt, d'après la liquidation définitive</i>			Número de contribuintes a que não foi apurada matéria colectável na liquidação definitiva, por se terem verificado prejuízos ou não terem sido presumidos lucros <i>Nombre de contribuables dont la matière imposable n'a pas été relevée dans la liquidation définitive, en conséquence de pertes ou du fait que l'on n'a pas présumé de bénéfices</i>	
	Contribuintes <i>Contribuables</i>	Matéria colectável <i>Matière imposable</i>	Contribuição (verba principal) <i>Contribution (principale)</i>		
	N.º	1000 ESC			
1	2	3	4	5	
1979	336	308 022	66 526	1 002	
1980	409	273 698	96 702	1 247	
1981	325	282 190	103 677	1 119	
1982 {	Grupo A	56	180 703	58 151	67
	Grupo B	197	50 805	13 127	213
	Grupo C	90	2 061	624	628
1983 a 1985 (a)	"	"	"	"	

Nota: Relativamente aos conceitos utilizados, consultar a introdução das «Estatísticas das Contribuições e Impostos». - Nota: En ce qui concerne les concepts utilisés, consulter l'introduction des «Statistiques des Contributions et Impôts».

(a) Não tendo sido recebidos a tempo, da Direcção-Geral de Contribuições e Impostos, os dados relativos aos anos de 1983, 1984 e 1985, não foi possível incluí-los no presente volume. - Les données relatives à l'années 1983, 1984 et 1985, n'ont pas été reçues en temps voulu de la «Direcção-Geral de Contribuições e Impostos», raison pour laquelle il n'a pas été possible de les faire paraître dans ce volume.

3. — ARTES. EMBARCAÇÕES. FORÇA MOTRIZ

Engins de pêche. Embarcations. Force motrice

3.1. — Artes — Engins de pêche

3. — Artes mais importantes que laboraram

Engins de pêche les plus importants utilisés

3. — Artes. Embarcações. Força motriz — Engins de pêche. Embarcations. Force motrice

1985

Tipos de artes <i>Types des engins de pêche</i>	Artes <i>Engins de pêche</i>	Embarcações com motor utilizadas <i>Embarcations à moteur employées</i>		Dias de pesca <i>Jours de pêche</i>	Pesca descarregada <i>Pêche déchargée</i>		Pescadores matriculados <i>Pêcheurs enregistrés</i>		
		n.º	tAB		n.º	t	1000 ESC	Em 31-VII	Em 31-XII
								Au 31-VII	Em 31-XII
1	2	3	4	5	6	7	8	9	
Continente, Açores e Madeira — <i>Continent, Açores et Madère</i>	14 115	582	171 745	x	172 967	18 711 766	7 873	7 930	
Continente	13 306	418	168 509	x	164 886	17 983 514	7 064	7 076	
Redes de arrasto (arrastões) — <i>Filets de chalutage (chalutiers)</i> {	285	35	53 873	5 906	7 845	3 222 192	1 123	1 124	
De bacalhau — <i>De la morue</i>									
De outras espécies — <i>De autres espèces</i>	159	159	// 93 105	x	68 787	10 516 391	(a) 1 923	(a) 2 301	
Redes de cercar (traíneiras) — <i>Filets de traînage (traîneaux)</i> {	173	173	9 258	x	85 160	2 941 981	2 475	2 225	
Grandes — <i>Grands</i>	39	39	933	x			1 136	1 080	
Redes de emalhar (pesca do bacalhau) — <i>Filets maillants (pêche de la morue)</i>	12 650	12	11 340	1 301	3 094	1 302 950	407	346	
Açores	415	38	1 563	1 818	6 377	462 522	415	443	
Artes móveis da pesca do atum — <i>Embarcations pour la pêche du thon</i>	415	38	1 563	1 818	6 377	462 522	415	443	
Madeira	394	126	1 673	1 208	1 704	265 730	394	411	
Artes móveis da pesca do atum	394	126	1 673	1 208	1 704	265 730	394	411	

(a) Inclui somente pescadores do arrasto costeiro, alto e longinquo. — *Y compris seulement pêcheurs de la pêche au chalut côtière, haut mer et en mer lointaine.*

3.2 - Embarcações - *Embarcations*

4. - Embarcações de pesca existentes e em actividade, por zonas de matrícula, segundo o sistema de propulsão e a tonelagem

Embarcations de pêche existantes et en activité, par zones d'inscription, suivant le système de propulsion et le tonnage

3. - Artes. Embarcações. Força motriz

31-VII e 31-XII-1985

Zonas de matrículas e classes de TAB <i>Zones de l'inscription et classes de TAB (a)</i>	Embarcações existentes (registadas) em 31-XII <i>Embarcations existentes (enregistrées) au 31-XII</i>						Embarcações em actividade em 31-VII <i>Embarcations en activité au 31-VII</i>					
	Total		Com motor <i>Avec moteur</i>		Sem motor <i>Sans moteur</i>		Total		Com motor		Sem motor	
	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA 1984	19 181	208 535	7 123	193 221	12 058	15 314	12 171	136 023	5 424	128 449	6 747	7 574
CONTINENT, AÇORES ET MADÈRE... 1985	18 540	210 728	7 019	195 948	11 521	14 780	11 525	135 901	5 432	129 051	6 093	6 850
Até 5 toneladas (inclusivé) - <i>Jusqu' à 5 tonnes (inclus)</i>	15 884	24 371	4 456	10 348	11 428	14 023	9 591	14 650	3 533	8 043	6 058	6 607
De mais de 5 a 25 toneladas - <i>De plus de 5 à 25 tonnes</i>	1 640	19 375	1 547	18 618	93	757	1 249	13 671	1 214	13 428	35	243
De mais de 25 a 50 toneladas - <i>De plus de 25 à 50 tonnes</i>	493	16 721	493	16 721	..	..	349	12 261	349	12 261	..	..
De mais de 50 a 100 toneladas - <i>De plus de 50 à 100 tonnes</i>	248	15 680	248	15 680	..	..	164	10 835	164	10 835	..	..
De mais de 100 toneladas - <i>De plus de 100 tonnes</i>	275	134 581	275	134 581	..	..	172	84 484	172	84 484	..	..
Continente.	15 666	195 654	5 721	182 619	9 945	13 035	9 930	129 210	4 522	123 158	5 408	6 052
Até 5 toneladas (inclusivé)	13 326	20 708	3 473	8 424	9 853	12 284	8 215	12 499	2 841	6 685	5 374	5 814
De mais de 5 a 25 toneladas	1 434	17 271	1 342	16 520	92	751	1 096	12 467	1 062	12 229	34	238
De mais de 25 a 50 toneladas	435	14 626	435	14 626	..	..	313	11 042	313	11 042	..	..
De mais de 50 a 100 toneladas	207	13 181	207	13 181	..	..	137	9 419	137	9 419	..	..
De mais de 100 toneladas	264	129 868	264	129 868	..	..	169	83 783	169	83 783	..	..
Norte - <i>Nord</i>	4 807	85 972	2 718	83 103	2 089	2 869	3 598	77 998	2 295	76 405	1 303	1 593
Até 5 toneladas (inclusivé)	4 175	6 019	2 116	3 347	2 059	2 672	3 117	4 462	1 838	3 011	1 279	1 451
De mais de 5 a 25 toneladas	314	4 441	284	4 244	30	197	248	3 749	224	3 607	24	142
De mais de 25 a 50 toneladas	161	5 518	161	5 518	..	..	112	3 958	112	3 958	..	..
De mais de 50 a 100 toneladas	55	3 950	55	3 950	..	..	27	1 919	27	1 919	..	..
De mais de 100 toneladas	102	66 044	102	66 044	..	..	94	63 910	94	63 910	..	..
Centro - <i>Centre</i>	5 202	83 079	1 597	77 777	3 605	5 302	3 242	31 892	1 244	29 941	1 998	1 951
Até 5 toneladas (inclusivé)	4 287	7 777	689	2 526	3 598	5 251	2 536	3 505	538	1 554	1 998	1 951
De mais de 5 a 25 toneladas	559	6 482	552	6 431	7	51	487	4 602	487	4 602	..	..
De mais de 25 a 50 toneladas	140	4 513	140	4 513	..	..	108	3 730	108	3 730	..	..
De mais de 50 a 100 toneladas	87	5 730	87	5 730	..	..	66	4 583	66	4 583	..	..
De mais de 100 toneladas	129	58 577	129	58 577	..	..	45	15 472	45	15 472	..	..
Sul - <i>Sud</i>	5 657	26 603	1 406	21 739	4 251	4 864	3 090	19 320	983	16 812	2 107	2 508
Até 5 toneladas (inclusivé)	4 864	6 912	668	2 551	4 196	4 361	2 562	4 532	465	2 120	2 097	2 412
De mais de 5 a 25 toneladas	561	6 348	506	5 845	55	503	361	4 116	351	4 020	10	96
De mais de 25 a 50 toneladas	134	4 595	134	4 595	..	..	93	3 354	93	3 354	..	..
De mais de 50 a 100 toneladas	65	3 501	65	3 501	..	..	44	2 917	44	2 917	..	..
De mais de 100 toneladas	33	5 247	33	5 247	..	..	30	4 401	30	4 401	..	..
Açores.	1 896	10 709	1 070	9 572	826	1 137	1 082	4 570	753	4 044	329	526
Até 5 toneladas (inclusivé)	1 707	2 731	882	1 600	825	1 131	950	1 663	622	1 142	328	521
De mais de 5 a 25 toneladas	127	1 228	126	1 222	1	6	90	552	89	547	1	5
De mais de 25 a 50 toneladas	24	883	24	883	..	..	17	533	17	533	..	..
De mais de 50 a 100 toneladas	30	1 839	30	1 839	..	..	22	1 121	22	1 121	..	..
De mais de 100 toneladas	8	4 028	8	4 028	..	..	3	701	3	701	..	..
Madeira	978	4 365	228	3 757	750	608	513	2 121	157	1 849	356	272
Até 5 toneladas (inclusivé)	851	932	101	324	750	608	426	488	70	216	356	272
De mais de 5 a 25 toneladas	79	876	79	876	..	..	63	652	63	652	..	..
De mais de 25 a 50 toneladas	34	1 212	34	1 212	..	..	19	686	19	686	..	..
De mais de 50 a 100 toneladas	11	660	11	660	..	..	5	295	5	295	..	..
De mais de 100 toneladas	3	685	3	685	..	..	..	..	..	..	..	..

(a) As zonas marítimas do Norte, Centro e Sul incluem as zonas marítimas das capitães compreendidas entre, respectivamente, Caminha e Figueira da Foz, Nazaré e Sines, Lagos e Vila Real de Santo António - *Les zones maritimes Nord, Centre et Sud englobent les zones maritimes des capitaines comprises entre, respectivement, «Caminha» et «Figueira da Foz», «Nazaré» et «Sines», «Lagos» et «Vila Real de Santo António».*

5. — Embarcações de pesca existentes e em actividade, segundo o sistema de propulsão, por zonas e capitánias de matrícula

Embarcations de pêche existantes et en activité, suivant le système de propulsion par zones et capitaineries d'inscription

3. — Artes. Embarcações. Força motriz

31-VII e 31-XII-1985

Zonas e capitánias de matrícula <i>Zones et capitaineries d'inscription</i>	Embarcações existentes (registadas) em 31-XII <i>Embarcations existantes (enregistrées) au 31-XII</i>						Embarcações em actividade em 31-VII <i>Embarcations en activité au 31-VII</i>					
	Total		Com motor <i>Avec moteur</i>		Sem motor <i>Sans moteur</i>		Total		Com motor		Sem motor	
	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA } 1984	19 181	208 535	7 123	193 221	12 058	15 314	12 171	136 023	5 424	128 449	6 747	7 574
CONTINENTE, AÇORES ET MADÈRE . . . } 1985	18 540	210 728	7 019	195 948	11 521	14 780	11 525	135 901	5 432	129 051	6 093	6 850
Contineante } 1984	16 275	194 450	5 774	180 862	10 501	13 588	10 572	129 786	4 574	123 066	5 998	6 720
	15 666	195 654	5 721	182 619	9 945	13 035	9 930	129 210	4 522	123 158	5 408	6 052
Norte — Nord	4 807	85 972	2 718	83 103	2 089	2 869	3 598	77 998	2 295	76 405	1 303	1 593
Caminha	738	1 151	703	1 108	35	43	679	983	679	983	..	..
Viana do Castelo	579	9 647	213	9 159	366	488	467	9 249	198	8 865	269	384
Póvoa de Varzim	250	2 032	250	2 032	..	..	176	1 913	176	1 913	..	..
Vila do Conde	377	3 301	377	3 301	..	..	147	1 987	147	1 987	..	..
Leixões	300	4 799	116	4 490	184	309	157	2 753	74	2 596	83	157
Douro	1 137	5 453	690	4 616	447	837	728	2 759	667	2 686	61	73
Aveiro	893	49 387	259	48 721	634	666	892	49 299	258	48 633	634	666
Figueira da Foz	533	10 202	110	9 676	423	526	352	9 055	96	8 742	256	313
Centro — Centre	5 202	83 079	1 597	77 777	3 605	5 302	3 242	31 892	1 244	29 941	1 998	1 951
Nazaré	404	1 129	70	821	334	308	368	1 077	70	817	298	260
Peniche	1 361	9 764	402	8 787	959	977	846	8 709	364	8 237	482	472
Cascais	248	1 104	126	979	122	125	197	983	113	898	84	85
Lisboa	944	56 272	297	55 387	647	885	528	13 106	152	12 603	376	503
Setúbal	1 827	13 046	561	10 326	1 266	2 720	911	6 383	406	5 944	505	439
Sines	418	1 764	141	1 477	277	287	392	1 634	139	1 442	253	192
Sul — Sud	5 657	26 603	1 406	21 739	4 251	4 864	3 090	19 320	983	16 812	2 107	2 508
Lagos	692	2 371	152	1 926	540	445	524	1 976	124	1 651	400	325
Portimão	1 213	6 873	200	5 791	1 013	1 082	713	5 440	157	4 801	556	639
Faro	1 082	4 116	309	3 285	773	831	800	2 882	291	2 310	509	572
Olhão	1 482	8 387	501	7 357	981	1 030	520	6 077	248	5 604	272	473
Tavira	702	2 673	151	1 599	551	1 074	259	1 364	109	1 114	150	250
Vila Real de Santo António	486	2 183	93	1 781	393	402	274	1 581	54	1 332	220	249
Açores } 1984	1 934	9 747	1 120	8 619	814	1 128	1 060	4 002	700	3 453	360	549
	1 896	10 709	1 070	9 572	826	1 137	1 082	4 570	753	4 044	329	526
Vila do Porto	115	307	79	248	36	59	43	74	40	69	3	5
Ponta Delgada	340	5 325	170	4 998	170	327	257	1 044	136	813	121	231
Angra do Heroísmo	599	1 430	366	1 195	233	235	362	1 010	272	916	90	94
Horta	684	3 454	390	3 044	294	410	357	2 374	258	2 189	99	185
Santa Cruz das Flores	158	193	65	87	93	106	63	68	47	57	16	11
Madeira } 1984	972	4 338	229	3 740	743	598	539	2 235	150	1 930	389	305
	978	4 365	228	3 757	750	608	513	2 121	157	1 849	356	272
Funchal	978	4 365	228	3 757	750	608	513	2 121	157	1 849	356	272

6. - Esforço de pesca das embarcações utilizadas na pesca do arrasto (excepto bacalhau)

Effort de pêche des embarcations occupées à la pêche au chalut (Non compris la pêche à la morue)

3. - Artes. Embarcações. Força motriz 1985

Embarcações e seu movimento <i>Embarcations et son mouvement</i>	Zonas de pesca <i>Zones de pêche</i>			
	Total	Costa		Longínqua
		Atlântico Nordeste	Atlântico Central Leste	
1	2	3	4	5
Embarcações - <i>Embarcations</i>	159	126	22	11
Até 200 tAB - <i>Jusqu'à 200 tAB</i>	126	126	..	..
De mais de 200 tAB - <i>De plus de 200 tAB</i>	33	..	22	11
Viajens - <i>Voyages</i>	21 502	17 490	3 962	50
Dias de ausência - <i>Jours d'absence</i> . .	x	x	x	1 556
Lanços - <i>Coups de filet</i>	x	x	x	6 574
Horas de pesca - <i>Heures de pêche</i> . .	x	x	x	23 124

7. - Embarcações utilizadas na captura de cetáceos, nos Açores

Embarcations occupées à la capture des cétacés, sur l'Açores

3. - Artes. Embarcações. Força motriz 1976-1985

Anos <i>Années</i>	Total		Baleeiras <i>Balleinières</i>		Lanchas <i>Canots</i>	
	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB
1976	20	120	9	30	11	90
1977	17	100	8	24	9	76
1978	19	102	7	27	12	75
1979	22	119	9	35	13	84
1980	22	125	9	38	13	87
1981	23	141	10	35	13	106
1982	7	67	3	13	4	54
1983	4	23	2	7	2	16
1984	4	23	2	7	2	16
1985 . . . . .	..	..	..	..	..	..

Nota: Actividade limitada à ilha do Pico desde 1982 - *Note: Activité limitée à l'île du Pico depuis 1982.*

8. - Embarcações naufragadas

Embarcations naufragées

3. - Artes. Embarcações. Força motriz

1985

Zonas de registo <i>Zones d'inscription</i>	Embarcações naufragadas - <i>Embarcations naufragées</i>											
							Das quais se perderam <i>Desquelles se sont perdues</i>					
	Total		Com motor <i>Avec moteur</i>		Sem motor <i>Sans moteur</i>		Total		Com motor		Sem motor	
	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA { 1984	27	688	21	683	6	5	19	548	14	544	5	4
CONTINENT, AÇORES ET MADÈRE { 1985	25	1 167	23	1 165	2	2	17	451	15	449	2	2
Continente { 1984	20	643	18	641	2	2	12	503	11	502	1	1
. { 1985	16	1 087	15	1 086	1	1	10	375	9	374	1	1
Norte - <i>Nord</i>	7	471	7	471	..	..	4	255	4	255	..	..
Centro - <i>Centre</i>	5	527	4	526	1	1	3	38	2	37	1	1
Sul - <i>Sud</i>	4	89	4	89	..	..	3	82	3	82	..	..
Açores { 1984	2	38	2	38	..	..	2	38	2	38	..	..
. { 1985	7	12	6	11	1	1	5	8	4	7	1	1
Madeira { 1984	5	7	1	4	4	3	5	7	1	4	4	3
. { 1985	2	68	2	68	..	..	2	68	2	68	..	..

3.3 - Força motriz - Force motrice

9. - Força motriz instalada nas embarcações registadas e em actividade, segundo a zona de registo

Force motrice installée sur les embarcations, enregistrées et en activité, suivant la zone d'enregistrement

3. - Artes. Embarcações. Força motriz

31-VII e 31-XII-1985

Zona de registo das embarcações Zone d'enregistrement des embarcations	Motores de propulsão Moteurs de propulsion					
	Total		Explosão Explosion		Combustão interna Combustion interne	
	n.º	cv	n.º	cv	n.º	cv
1	2	3	4	5	6	7

Nas embarcações registadas em 31-XII - Sur les embarcations enregistrées au 31-XII

CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA - CONTINENT, AÇORES ET MADÈRE	{ 1984	7 123	607 684	2 356	22 724	4 767	584 960
	{ 1985	7 019	579 146	2 317	16 663	4 702	562 483
Continente	{ 1984	5 774	554 520	2 207	21 944	3 567	532 576
	{ 1985	5 721	525 782	2 153	15 574	3 568	510 208
Norte - Nord		2 718	181 471	1 839	12 119	879	169 352
Centro - Centre		1 597	239 516	130	2 035	1 467	237 481
Sul - Sud		1 406	104 795	184	1 420	1 222	103 375
Açores	{ 1984	1 120	33 969	149	780	971	33 189
	{ 1985	1 070	34 684	164	1 089	906	33 595
Madeira	{ 1984	229	19 195	..	..	229	19 195
	{ 1985	228	18 680	..	..	228	18 680

Nas embarcações em actividade em 31-VII - Sur les embarcations en activité au 31-VII

CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA	{ 1984	5 424	418 126	1 881	13 398	3 543	404 728
	{ 1985	5 432	369 916	2 015	12 508	3 417	357 408
Continente	{ 1984	4 574	389 854	1 789	12 772	2 785	377 082
	{ 1985	4 522	341 248	1 918	11 722	2 604	329 526
Norte		2 295	156 923	1 649	8 998	646	147 925
Centro		1 244	122 365	85	1 304	1 159	121 061
Sul		983	61 960	184	1 420	799	60 540
Açores	{ 1984	700	17 865	92	626	608	17 239
	{ 1985	753	18 627	97	786	656	17 841
Madeira	{ 1984	150	10 407	..	..	150	10 407
	{ 1985	157	10 041	..	..	157	10 041

4. — PESSOAL

Personnel

10. — Pescadores matriculados, em 31-VII e 31-XII, segundo as modalidades de pesca e as idades, por zonas de matrícula

Pêcheurs enregistrés les 31-VII et 31-XII, suivant les modalités de pêche et les âges, par zones d'enregistrement

4. — Pessoal — Personnel

1985

Zonas de matrícula Zones d'enregistrement	Em 31-VII — Au 31-VII							Em 31-XII — Au 31-XII							
	Total	Pesca do bacalhau Pêche de la morue	Pesca da sardinha Pêche de la sardine	Pesca do arrasto Pêche au chalut	Pesca do atum Pêche du thon	Captura de cetáceos Capture de cétacés	Outras pescas Autres pêches	Total	Pesca do bacalhau	Pesca da sardinha	Pesca do arrasto	Pesca do atum	Captura de cetáceos	Outras pescas	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	
TOTAL															
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA	{ 1984	41 208	1 882	4 400	5 305	839	14	28 768	41 724	1 742	4 536	5 849	839	14	28 744
CONTINENT, AÇORES ET MADÈRE	{ 1985	37 743	1 555	3 932	5 185	848	..	26 223	39 547	1 498	3 595	6 305	893	..	27 256
Continente	{ 1984	34 967	1 864	4 297	5 305	39	..	23 462	35 119	1 735	4 433	5 817	39	..	23 095
	{ 1985	31 491	1 530	3 810	5 185	39	..	20 927	32 900	1 470	3 473	6 305	39	..	21 613
Norte — Nord		14 013	1 449	1 614	2 484	39	..	8 427	14 800	1 425	1 198	3 371	39	..	8 767
Centro — Centre		9 879	81	1 295	1 848	..	..	6 655	10 396	45	1 385	2 039	..	..	6 927
Sul — Sud		7 599	..	901	853	..	..	5 845	7 704	..	890	895	..	..	5 919
Açores	{ 1984	4 716	18	..	..	372	14	4 312	5 080	7	..	32	372	14	4 655
	{ 1985	4 845	25	..	..	415	..	4 405	5 183	28	..	..	443	..	4 712
Madeira	{ 1984	1 525	..	103	..	428	..	994	1 525	..	103	..	428	..	994
	{ 1985	1 407	..	122	..	394	..	891	1 464	..	122	..	411	..	931
De 21 anos e mais — De 21 années et plus															
TOTAL	{ 1984	36 121	1 520	3 936	4 779	762	14	25 110	36 799	1 374	4 050	5 303	762	14	25 296
	{ 1985	33 390	1 403	3 474	4 560	804	..	23 149	34 756	1 363	3 130	5 631	846	..	23 786
Continente	{ 1984	31 144	1 502	3 856	4 779	39	..	20 968	31 077	1 367	3 970	5 273	39	..	20 428
	{ 1985	27 799	1 378	3 370	4 560	39	..	18 452	28 850	1 335	3 026	5 631	39	..	18 819
Norte		11 788	1 303	1 312	2 142	39	..	6 992	12 488	1 294	914	3 001	39	..	7 240
Centro		8 690	75	1 164	1 597	..	..	5 854	9 028	41	1 230	1 770	..	..	5 987
Sul		7 321	..	894	821	..	..	5 606	7 334	..	882	860	..	..	5 592
Açores	{ 1984	3 721	18	..	..	372	14	3 317	4 466	7	..	30	372	14	4 043
	{ 1985	4 375	25	..	..	415	..	3 935	4 645	28	..	..	443	..	4 174
Madeira	{ 1984	1 256	..	80	..	351	..	825	1 256	..	80	..	351	..	825
	{ 1985	1 216	..	104	..	350	..	762	1 261	..	104	..	364	..	793
De menos de 21 anos — Moins de 21 années															
TOTAL	{ 1984	5 087	362	464	526	77	..	3 658	4 925	368	486	546	77	..	3 448
	{ 1985	4 353	152	458	625	44	..	3 074	4 791	135	465	674	47	..	3 470
Continente	{ 1984	3 823	362	441	526	..	..	2 494	4 042	368	463	544	..	..	2 667
	{ 1985	3 692	152	440	625	..	..	2 475	4 050	135	447	674	..	..	2 794
Norte		2 225	146	302	342	..	..	1 435	2 312	131	284	370	..	..	1 527
Centro		1 189	6	131	251	..	..	801	1 368	4	155	269	..	..	940
Sul		278	..	7	32	..	..	239	370	..	8	35	..	..	327
Açores	{ 1984	995	..	..	..	..	..	995	614	..	..	2	..	..	612
	{ 1985	470	..	..	..	..	..	470	538	..	..	..	..	..	538
Madeira	{ 1984	269	..	23	..	77	..	169	269	..	23	..	77	..	169
	{ 1985	191	..	18	..	44	..	129	203	..	18	..	47	..	138

11. — Vítimas de acidentes no trabalho e dias de incapacidade, segundo as causas e as idades, por zonas de matrícula

Victimes d'accidents du travail et jours d'incapacité, suivant les motifs et les âges, par zones d'enregistrement

4. — Pessoal

1985

Zonas de matrícula Zones d'enregistrement	Total						Faina da pesca Travail de la pêche			Naufrágio Naufrage			Outras causas Autres sujets			
	Mortos Tués	Feridos Blessés		Dias de incapacidade		Mortos	Feridos	Dias de incapacidade	Mortos	Feridos	Dias de incapacidade	Mortos	Feridos	Dias de incapacidade		
		Dos quais de menos de 21 anos Parmi lesquels de moins de 21 ans	Dos quais de menos de 21 anos	Jours d'incapacité	Dos quais de menos de 21 anos											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA	{ 1984	28	3	3 120	374	84 462	11 546	14	2 716	76 991	14	2	..	..	402	7 471
CONTINENT, AÇORES ET MADÈRE	{ 1985	29	2	3 218	151	119 215	4 936	9	2 739	100 267	15	4	77	5	475	18 948
Continente	{ 1984	27	3	3 000	355	81 039	10 976	13	2 596	73 568	14	2	..	..	402	7 471
	{ 1985	29	2	3 120	149	112 409	4 868	9	2 641	93 461	15	4	77	5	475	18 948
Norte — Nord		10	2	1 087	54	37 677	2 801	3	941	28 121	7	..	..	..	146	9 556
Centro — Centre		3	..	862	64	23 876	1 173	2	686	20 513	..	..	..	1	176	3 363
Sul — Sud		16	..	1 171	31	50 856	894	4	1 014	44 827	8	4	77	4	153	6 029
Açores	{ 1984	..	..	79	11	1 917	254	..	79	1 917	..	..	..	..	..	..
	{ 1985	..	..	62	..	2 886	..	..	62	2 886	..	..	..	..	..	..
Madeira	{ 1984	1	..	41	8	1 506	316	1	41	1 506	..	..	..	..	..	..
	{ 1985	..	..	36	2	3 920	68	..	36	3 920	..	..	..	..	..	..

Origem — Source: Mútuas dos Pescadores.

5. - PRODUÇÃO

Production

12. - Pesca descarregada. Resumo geral

Pêche déchargée. Résumé général

5. - Produção - Production

1983-1985

Principais espécies Principales espèces	Continente, Açores e Madeira Continent, Açores et Madère			Continente			Açores			Madeira		
	1983	1984	1985	1983	1984	1985	1983	1984	1985	1983	1984	1985
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13

Quantidade (toneladas) - Quantité (tonnes)

TOTAL.	223 486	243 423	273 681	205 135	222 555	251 535	13 288	15 222	15 272	5 063	5 646	6 874
Peixes diádomos e de água doce - Poissons diadromes et d'eau douce	598	659	680	598	659	680	-	-	-	-	o	o
Peixes marinhos - Poissons marins	213 230	233 283	261 680	195 253	212 789	240 037	12 929	14 880	14 793	5 048	5 614	6 850
Dos quais - Dont:												
Atum e similares - Thon commun et similaires	7 443	8 573	9 330	136	126	119	6 569	7 298	7 513	738	1 149	1 698
Bacalhau - Morue	9 680	13 651	16 721	9 680	13 651	16 721	..	..	..	..	..	..
Carapau e chicharro - Chinchard, petit et grand	42 573	28 341	23 687	37 714	24 149	18 433	3 800	3 288	3 539	1 059	904	1 715
Peixe-espada - Sabre	6 159	6 793	5 074	4 516	4 966	3 622	19	21	25	1 624	1 806	1 427
Pescada - Merlus (a)	15 591	17 381	22 690	15 586	17 379	22 688	1	1	2	4	1	o
Sardinha - Sardine	86 233	95 343	111 887	85 974	95 112	111 583	116	148	167	143	83	137
Crustáceos - Crustacés	1 187	1 618	1 833	1 168	1 595	1 820	17	20	11	2	3	2
Moluscos - Mollusques	8 467	7 859	9 485	8 112	7 508	8 995	342	322	468	13	29	22
Animais aquáticos diversos - Animaux aquatiques divers	4	4	3	4	4	3	-	-	-	-	-	-
Lampreias - Lamproles	4	4	3	4	4	3	-	-	-	-	-	-

Valor (1000 ESC) - Valeur (1000 ESC) (b)

TOTAL.	20 719 473	26 390 946	31 940 356	19 255 531	24 366 052	29 449 558	878 025	1 256 264	1 607 193	585 917	768 630	883 605
Peixes diádomos e de água doce	128 615	169 357	214 400	128 615	169 351	214 397	-	-	-	-	6	3
Peixes marinhos	18 485 396	23 671 926	28 640 344	17 100 465	21 744 140	26 311 972	802 014	1 166 940	1 452 282	582 917	760 846	876 090
Dos quais:												
Atum e similares	452 102	646 609	908 158	16 738	13 798	23 510	324 443	452 476	620 932	110 921	180 335	263 716
Bacalhau	1 905 526	3 317 112	4 633 992	1 905 526	3 317 112	4 633 992	..	..	..	..	..	..
Carapau e chicharro	3 436 727	3 655 804	3 384 453	3 250 881	3 410 707	3 079 126	118 218	172 552	189 292	67 628	72 545	116 035
Peixe-espada	1 259 328	1 458 271	1 263 269	962 981	1 094 838	918 301	2 047	2 739	3 403	294 300	360 694	341 565
Pescada (a)	3 040 647	3 486 872	4 439 646	3 039 665	3 486 462	4 439 081	164	163	412	818	247	153
Sardinha	1 935 651	2 217 043	3 017 791	1 923 163	2 201 957	2 999 591	9 787	12 500	13 931	2 701	2 586	4 269
Crustáceos	699 785	1 154 693	1 329 202	684 504	1 135 223	1 313 209	14 939	18 820	15 192	342	650	801
Moluscos	1 400 660	1 391 064	1 753 022	1 336 930	1 313 432	1 606 592	61 072	70 504	139 719	2 658	7 128	6 711
Animais aquáticos diversos	5 017	3 906	3 388	5 017	3 906	3 388	-	-	-	-	-	-
Lampreias	5 017	3 906	3 388	5 017	3 906	3 388	-	-	-	-	-	-

(a) Inclui pescada, pescadinha e marmota. - Y compris le merlus grand, le merlus petit et le merlus moyen.

(b) Valor de venda na lota. - Montant de la vente à la criée.

13. - Pesca descarregada, segundo as espécies

Pêche déchargée, par espèces

5. - Produção

1985

Principais espécies <i>Principales espèces</i>	Continente, Açores e Madeira <i>Continent, Açores et Madère</i>		Continente		Açores		Madeira		Total em 1984	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
TOTAL	243 423 273 681	26 390 946 31 940 356	222 555 251 535	24 366 052 29 449 558	15 222 15 272	1 256 264 1 607 193	5 646 6 874	768 630 883 605	243 423 —	26 390 946 —
Divisão 2 - Peixes diádromos e de água doce - Poissons diádromes et d'eau douce	680	214 400	680	214 397	—	—	0	3	659	169 357
Grupo 21 - Solha - <i>Flet communis</i>	101	25 702	101	25 702	—	—	..	..	119	27 452
Grupo 22 - Eiró - <i>Anguille</i>	15	6 854	15	6 854	—	—	..	..	19	7 763
Grupo 23	494	159 671	494	159 668	—	—	0	3	478	120 555
Salmão - <i>Saumon</i>	0	10	0	10	—	—	..	..	..	..
Truta - <i>Truite (a)</i>	494	159 661	494	159 658	—	—	0	3	478	120 555
Grupo 24	69	22 161	69	22 161	—	—	..	..	41	12 779
Sável - <i>Alose vraie</i>	59	21 161	59	21 161	—	—	..	..	35	12 134
Savelha - <i>Alose feinte</i>	10	1 000	10	1 000	—	—	..	..	6	645
Grupo 25 - Diversos peixes diádromos - <i>Poissons diádromes divers</i>	1	12	1	12	—	—	..	..	2	808
Divisão 3 - Peixes marinhos - Poissons marins	261 680	28 640 344	240 037	26 311 972	14 793	1 452 282	6 850	876 090	233 283	23 671 926
Grupo 31	978	627 092	978	627 086	0	6	..	..	974	536 385
Carta - <i>Fausse limande</i>	107	29 109	107	29 103	0	6	..	..	96	23 506
Linguado e azevia - <i>Sole</i>	778	531 172	778	531 172	..	..	..	..	794	461 351
Pregado e rodvalho - <i>Turbot et barbu</i>	93	66 811	93	66 811	..	..	..	..	84	51 528
Grupo 32	44 219	9 782 648	44 216	9 781 893	2	436	1	319	35 382	7 400 390
Bacalhau - <i>Morue (b)</i>	16 721	4 633 992	16 721	4 633 992	..	..	—	—	13 651	3 317 112
Badejo - <i>Merlan argenté</i>	1 630	91 012	1 629	90 822	0	24	1	166	1 224	83 902
Faneca - <i>Tacaud</i>	3 178	617 998	3 178	617 998	..	..	..	..	3 126	512 504
Marmota - <i>Mertus moyen</i>	1 507	385 514	1 507	385 514	..	..	..	..	1 321	286 135
Pescada - <i>Merlus grand</i>	19 681	3 593 820	19 679	3 593 255	2	412	0	153	15 236	2 945 857
Pescadinha - <i>Merlus petiti</i>	1 502	460 312	1 502	460 312	..	..	..	..	824	254 880
Grupo 33	20 797	5 495 955	18 831	4 993 790	1 724	436 665	242	65 500	19 487	4 768 945
Abrótea - <i>Mostelle</i>	689	167 275	325	94 736	345	67 885	19	4 654	628	139 163
Besugo - <i>Pageot acarne</i>	2 465	494 956	2 444	490 252	11	2 694	10	2 010	2 186	440 516
Bica - <i>Pageot rouge</i>	474	156 044	464	153 160	..	..	10	2 884	585	174 280
Boga - <i>Bogue</i>	1 254	116 136	1 074	99 553	96	4 825	84	11 758	1 362	110 445
Cachucho - <i>Denté</i>	899	190 353	899	190 353	..	..	..	..	741	152 110
Cherne - <i>Cernier</i>	434	321 255	289	248 100	134	67 339	11	5 816	419	236 813
Congro - <i>Congre</i>	1 236	316 174	1 028	279 330	192	35 291	16	1 553	736	164 412
Corvina - <i>Maigre</i>	334	131 147	334	131 140	..	..	0	7	348	115 842
Dourada - <i>Vraie dorade</i>	186	80 217	186	80 194	..	..	0	23	183	89 675
Garoupa - <i>Mérou</i>	303	161 682	207	129 151	78	24 335	18	8 196	374	165 800
Goraz - <i>Dorade commune</i>	1 120	431 161	615	268 185	497	159 854	8	3 122	1 217	414 812
Imperadore - <i>Dorade rouge</i>	188	48 022	126	38 613	62	9 409	..	..	180	41 322
Pargo - <i>Page</i>	5 806	1 553 520	5 707	1 515 551	63	21 046	36	16 923	5 057	1 269 838
Peixão - <i>Dorade rose</i>	151	33 385	23	5 095	128	28 290	..	..	158	29 684
Robalo - <i>Bar</i>	312	256 016	311	255 838	..	..	1	178	433	283 666
Ruivo e cabrinha - <i>Grondin rouge et gri</i>	1 180	162 386	1 180	162 375	0	7	0	4	885	127 116
Saffio - <i>Congre sol</i>	846	192 907	780	183 110	62	8 726	4	1 071	1 489	313 268
Salema - <i>Saupe</i>	285	37 849	241	32 163	31	2 506	13	3 180	286	35 930
Salmonete - <i>Rouget</i>	185	93 823	176	90 643	3	467	6	2 713	129	76 084
Sargo - <i>Sar</i>	578	154 472	550	149 083	22	3 981	6	1 408	617	153 426
Tamboril - <i>Baudroie</i>	1 872	397 175	1 872	397 165	0	10	..	..	1 474	234 743
Grupo 34	24 813	3 527 014	19 468	3 212 698	3 552	191 343	1 793	122 973	29 480	3 771 273
Carapau - <i>Chinchard petit</i>	16 622	2 708 279	16 573	2 701 549	49	6 730	..	..	20 135	2 833 654
Chicharro - <i>Chinchard grand</i>	7 065	676 174	1 860	377 577	3 490	182 562	1 715	116 035	8 206	822 150
Tainha - <i>Mulet</i>	304	17 197	288	14 400	13	2 051	3	746	440	17 693
Xaputa - <i>Castagnole</i>	822	125 364	747	119 172	..	..	75	6 192	699	97 776

(a) Trutas de água doce - *Traites d'eau douce*.

(b) Inclui bacalhau salgado verde, óleo de fígado de bacalhau e derivados. Pela aplicação do coeficiente 3 ao bacalhau salgado verde (sem óleo nem derivados), computa-se o peso do bacalhau fresco em 47 139 toneladas - *Comprend la morue salée fraîche, l'huile de foie de morue et les dérivés. Pour l'application du coefficient 3 à la morue salée fraîche (sans l'huile et les dérivés), on évalue le poids de la morue fraîche à 47 139 tonnes.*

(continua)

13. - Pesca descarregada, segundo as espécies

(continuação - suite)

5. - Produção

1985

Principais espécies	Continente, Açores e Madeira		Continente		Açores		Madeira		Total em 1984	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Grupo 35	114 326	3 290 419	114 018	3 271 885	167	13 931	141	4 603	95 805	2 259 603
Biqueirão - <i>Anchoi</i>	2 439	272 628	2 435	272 294	..	..	4	334	462	42 560
Sardinha - <i>Sardine</i>	111 887	3 017 791	111 583	2 999 591	167	13 931	137	4 269	95 343	2 217 043
Grupo 36	9 330	908 158	119	23 510	7 513	620 932	1 698	263 716	8 573	646 609
Albacora - <i>Thon commun.</i>	2 781	220 641	10	1 309	2 758	215 629	13	3 703	1 246	88 973
Atum - <i>Thon commun.</i>	4 124	469 524	82	16 670	2 643	234 036	1 399	218 818	3 542	300 786
Bonito e sarrajão - <i>Bonite et pèlamide</i>	2 425	217 993	27	5 531	2 112	171 267	286	41 195	3 785	256 850
Grupo 37	20 594	1 750 410	17 389	1 323 473	374	33 808	2 831	393 129	19 225	1 797 708
Cavala - <i>Maquereau espagnol.</i>	11 503	373 302	9 750	291 348	349	30 405	1 404	51 549	10 999	268 638
Peixe-espada - <i>Sabre</i>	5 074	1 263 269	3 622	918 301	25	3 403	1 427	341 565	6 793	1 458 271
Sarda - <i>Maquereau</i>	4 017	113 839	4 017	113 824	..	..	o	15	1 433	70 799
Grupo 38	5 290	564 784	4 305	516 215	950	47 298	35	1 271	4 373	368 800
Cação, leitão e lixa - <i>Chien de mer</i>	3 367	312 963	2 407	265 111	925	46 582	35	1 270	2 374	135 169
Raia - <i>Raie</i>	1 923	251 821	1 898	251 104	25	716	o	1	1 999	233 631
Grupo 39 - Diversos peixes marinhos - <i>Poissons marins divers.</i>	21 333	2 693 864	20 713	2 561 422	511	107 863	109	24 579	19 984	2 122 213
Divisão 4 - Crustáceos - <i>Crustacés</i>	1 833	1 329 202	1 820	1 313 209	11	15 192	2	801	1 618	1 154 693
Grupo 42	240	29 794	240	29 521	o	183	o	90	63	20 258
Caranguejo - <i>Crabe.</i>	177	14 644	177	14 520	o	36	o	88	1	354
Santola - <i>Araignée de mer</i>	63	15 150	63	15 001	o	147	o	2	62	19 904
Grupo 43 - Lagosta e lavagante - <i>Langouste et homard.</i>	78	111 292	68	97 275	10	14 017	..	..	45	62 470
Grupo 44 - Lagostim - <i>Langoustine.</i>	554	361 009	554	361 009	..	..	..	..	510	289 991
Grupo 45 - Camarão - <i>Crevette.</i>	269	251 017	268	250 396	o	7	1	614	272	241 762
Grupo 47 - Diversos crustáceos marinhos - <i>Crustacés marins divers.</i>	692	576 090	690	575 008	1	985	1	97	728	540 212
Divisão 5 - Moluscos - <i>Mollusques.</i>	9 485	1 753 022	8 995	1 606 592	468	139 719	22	6 711	7 859	1 391 064
Grupo 56	2 990	80 194	2 990	80 194	..	..	..	..	1 987	49 037
Ameijoa - <i>Palourde.</i>	2 811	74 512	2 811	74 512	..	..	..	..	1 871	44 571
Berbigão - <i>Coque.</i>	151	3 678	151	3 678	..	..	..	..	64	1 472
Condélipa, cadelinha e conquilha - <i>Olive.</i>	28	2 004	28	2 004	..	..	..	..	52	2 994
Grupo 57	5 742	1 561 102	5 354	1 451 936	376	104 859	12	4 307	5 198	1 240 732
Choco - <i>Setche.</i>	1 062	331 735	1 062	331 729	..	..	o	6	1 060	271 541
Lula - <i>Encornet.</i>	763	271 685	387	166 690	364	100 811	12	4 184	749	254 351
Polvo - <i>Pouipe.</i>	3 917	957 682	3 905	953 517	12	4 048	o	117	3 389	714 840
Grupo 58 - Diversos moluscos marinhos - <i>Mollusques marins divers.</i>	753	111 726	651	74 462	92	34 860	10	2 404	674	101 295
Divisão 7 - Animais aquáticos diversos - <i>Animaux aquatiques divers.</i>	3	3 388	3	3 388	-	-	-	-	4	3 906
Lampreia - <i>Lamproie.</i>	3	3 388	3	3 388	-	-	-	-	4	3 906

14. — Pesca descarregada por zonas marítimas ou ilhas e nos principais portos, segundo as espécies

Pêche déchargée par zones maritimes ou îles et dans les principaux ports, par espèces

5. — Produção

1985

Principais espécies <i>Principales espèces</i>	Continente <i>Continent</i>												
	Norte <i>Nord</i>												
	Total		Viana do Castelo		Póvoa de Varzim		Leixões		Aveiro		Figueira da Foz		
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
TOTAL	1984 1985	107 706 126 150	8 720 826 11 480 416	2 954 3 853	665 450 866 273	6 378 7 099	491 746 650 142	47 863 60 469	1 952 431 2 718 854	27 547 33 927	4 263 601 5 659 337	21 421 19 082	1 146 844 1 299 794
Divisão 2 — Peixes diádomos e de água doce — Poissons diadromes et d'eau douce		635	199 681	14	4 142	41	9 904	34	7 328	14	3 326	23	10 014
Divisão 3 — Peixes marinhos — Poissons marins		121 932	10 727 669	3 741	837 735	6 944	618 735	58 577	2 604 461	32 928	5 357 839	18 824	1 218 831
Grupo 31 — Linguado e azevia — <i>Sole</i>		154	71 338	1	881	16	7 233	54	26 919	60	24 044	22	11 497
Grupo 32 — Bacalhau — <i>Morue</i>		13 607	3 694 327	1 735	488 019	..	..	1 153	315 570	10 349	2 779 917	370	110 821
Faneca — <i>Tacaud</i>		2 171	418 074	124	27 535	374	78 116	728	147 932	303	47 311	585	104 752
Marmota — <i>Merlus moyen</i>		916	180 295	36	10 791	176	63 649	41	17 382	654	85 664	1	245
Pescada — <i>Merlus grand</i>		16 606	2 110 312	76	33 728	260	115 750	75	31 265	16 146	1 909 706	49	19 848
Pescadinha — <i>Merlus petit</i>		833	260 719	..	..	..	..	532	173 879	30	9 235	271	77 605
Grupo 33 — Bica — <i>Pageot rouge</i>		o	13	..	..	..	..	..	..	..	..	o	13
Cachucho — <i>Denté</i>		16	1 760	..	..	..	..	..	..	16	1 760	..	..
Goraz — <i>Dorade commun</i>		43	24 334	10	5 409	2	1 213	13	8 252	11	5 145	7	4 304
Pargo — <i>Pagre</i>		10	3 860	o	23	..	..	2	1 431	6	1 198	2	1 188
Robalo — <i>Bar</i>		59	45 578	1	753	5	2 643	8	4 579	22	17 589	17	15 949
Grupo 34 — Carapau — <i>Chinchard petit</i>		1 457	277 556	5	441	12	2 895	488	89 140	348	70 316	582	111 380
Chicharro — <i>Chinchard grand</i>		1 072	219 494	202	33 020	285	60 426	402	82 927	125	29 664	58	13 391
Xaputa — <i>Castagnole</i>		o	12	..	..	..	..	o	o	..	..	o	12
Grupo 35 — Biqueirão — <i>Anchoi</i>		2 200	245 690	..	..	24	1 178	1 219	131 803	29	4 514	928	108 179
Sardinha — <i>Sardine</i>		63 945	1 702 927	27	1 120	4 757	125 625	44 903	1 132 306	993	28 198	12 763	397 034
Grupo 36 — Albacora — <i>Thon commun</i>		o	6	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Atum — <i>Thon commun</i>		5	1 137	..	..	4	953	1	184	..	..	..	..
Bonito e sarrajão — <i>Bonite et péla-mide</i>		1	176	..	..	1	175	..	..	..	..	..	..
Grupo 37 — Cavala — <i>Maquereau espagnol</i>		728	22 010	30	1 771	..	..	527	13 460	1	40	168	6 444
Peixe-espada — <i>Sabre</i>		31	3 902	1	282	12	1 441	17	1 981	o	1	1	197
Grupo 39 — Diverso peixe marinho — <i>Poisson marin divers</i>		18 078	1 444 149	1 493	233 962	1 016	157 438	8 414	425 451	3 835	343 537	3 000	235 972
Divisão 4 — Crustáceos — Crustacés		377	257 261	10	3 624	5	938	28	16 416	219	186 179	81	31 450
Grupo 42 — Santola — <i>Araignée de mer</i>		15	2 230	o	5	3	455	2	321	o	54	8	1 164
Grupo 43 — Lagosta e lavagante — <i>Langouste et homard</i>		1	1 139	o	4	o	3	1	462	o	440	o	55
Grupo 45 — Camarão — <i>Crevette</i>		115	96 646	6	1 890	1	218	..	..	65	55 263	30	27 888
Grupo 47 — Diversos crustáceos marinhos — <i>Crustacés marins divers</i>		246	157 246	4	1 725	1	262	25	15 633	154	130 422	43	2 343
Divisão 5 — Moluscos — Mollusques		3 203	292 417	86	18 356	109	20 565	1 830	90 649	766	111 993	154	39 496
Grupo 57 — Choco — <i>Seiche</i>		77	18 962	..	..	12	2 814	25	6 142	21	4 946	18	4 935
Polvo — <i>Poupe</i>		485	119 859	72	17 375	41	10 320	128	32 474	126	30 728	91	22 218
Grupo 58 — Diversos moluscos marinhos — <i>Mollusques marins divers</i>		2 641	153 596	14	981	56	7 431	1 677	52 033	619	76 319	45	12 343
Divisão 7 — Animais aquáticos diversos — Animaux aquatiques divers		3	3 388	2	2 416	—	—	—	—	—	—	o	3
Lampreia — <i>Lamproie</i>		3	3 388	2	2 416	—	—	—	—	—	—	o	3

(continua)

14. - Pesca descarregada por zonas marítimas ou ilhas e nos principais portos, segundo as espécies

5. - Produção

(continuação - suite)

1985

Principais espécies	Continente (cont. - suite)											
	Norte (cont. - suite)		Centro - Centre									
	Outros portos		Total		Nazaré		Peniche		Cascais		Lisboa	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
TOTAL { 1984 1985	1 543	200 754	79 129	10626569	3 287	495 337	25 678	1909 711	1 192	268 118	24 571	4 479 080
Divisão 2 - Peixes diátrómos e de água doce	1 720	286 016	87 972	12769572	3 530	624 561	28 820	2 092 781	1 123	314 842	28 522	5 764 625
Divisão 3 - Peixes marinhos	509	164 967	42	12 942	7	1 592	o	2	5	1 301	4	328
Grupo 31 - Linguado e azevia	918	90 068	85 069	12149323	3 314	557 897	28 530	1 969 952	987	267 655	28 412	5 740 015
Grupo 32 - Bacalhau	1	764	482	347 579	37	21 589	56	39 181	90	73 308	29	12 353
Faneca	57	12 428	3 114	939 665	..	..	..	..	..	..	3 114	939 665
Marmota	8	2 564	969	189 973	216	41 576	392	78 925	114	20 896	117	19 407
Pescada	o	15	367	131 890	62	22 594	1	162	13	6 974	265	93 360
Pescadinha	o	..	1 344	665 622	116	56 020	85	45 920	2	840	422	212 372
Grupo 33 - Bica	..	..	649	193 717	..	..	o	132	126	37 599	370	109 024
Cachucho	..	..	323	94 525	..	..	..	..	..	..	302	84 554
Goraz	o	11	823	171 705	..	..	14	3 197	o	187	720	134 217
Pargo	o	20	493	209 155	33	21 519	101	57 870	6	2 230	110	25 476
Robalo	6	4 065	5 625	1 463 003	4	3 027	73	53 148	7	5 603	5 457	1 341 717
Grupo 34 - Carapau	22	3 384	219	173 899	23	20 497	76	49 604	5	3 632	5	3 307
Chicharro	o	66	681	136 178	145	36 397	358	63 585	11	2 597	47	9 015
Xaputa	..	..	502	88 138	o	1	4	1 070	o	16	178	28 377
Grupo 35 - Biqueirão	o	16	150	18 211	..	..	127	16 847	..	..	1	28
Sardinha	502	18 644	30 880	917 796	852	33 299	21 259	638 440	22	577	144	4 296
Grupo 36 - Albacora	o	6	8	1 014	..	..	..	..	..	..	7	941
Atum	o	..	42	9 517	..	..	13	3 602	..	..	16	2 282
Bonito e sarrajão	o	1	10	1 801	7	1 335	1	243	..	..	1	103
Grupo 37 - Cavala	2	295	4 812	163 852	297	12 256	2 106	76 219	2	55	437	16 943
Peixe-espada	..	..	3 351	848 767	1	64	34	9 162	5	1 443	174	48 632
Grupo 39 - Diversos peixes marinhos	320	47 789	16 489	3 279 774	1 004	159 527	2 410	607 435	491	86 772	7 467	1 520 396
Divisão 4 - Crustáceos	34	18 654	337	133 435	14	10 884	81	65 788	21	20 791	1	829
Grupo 42 - Santola	2	231	42	8 715	5	959	25	3 226	2	345	..	..
Grupo 43 - Lagosta e lavagante	o	175	55	63 736	1	1 108	48	51 677	o	718	1	341
Grupo 45 - Camarão	13	11 387	21	8 481	..	..	..	..	5	7 099	o	134
Grupo 47 - Diversos crustáceos marinhos	19	6 861	219	52 503	8	8 817	8	10 885	14	12 629	o	354
Divisão 5 - Moluscos	258	11 358	2 524	473 872	195	54 188	209	57 039	110	25 095	105	23 453
Grupo 57 - Choco	1	125	395	129 447	4	1 056	17	4 644	5	2 101	16	4 296
Grupo 58 - Diversos moluscos marinhos	230	6 744	943	233 409	140	39 837	169	46 286	84	17 720	56	10 184
Divisão 7 - Animais aquáticos diversos	1	969	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Lampreia	1	969	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Continente (continuação)

Principais espécies	Continente (continuação)											
	Centro (continuação)								Sul Sud			
	Sesimbra		Setúbal		Sines		Outros portos		Total		Lagos	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
TOTAL { 1984 1985	7 393	1 438 093	10 115	1 161 962	5 991	633 069	902	241 199	35 720	5 018 657	1 248	222 387
Divisão 2 - Peixes diátrómos e de água doce	8 590	1 791 585	10 992	1 233 580	5 020	611 924	1 375	335 674	37 413	5 199 570	1 584	255 841
Divisão 3 - Peixes marinhos	3	702	o	102	o	142	23	8 773	3	1 774	1	471
Grupo 31 - Linguado e azevia	8 484	1 764 355	9 942	1 102 358	4 671	518 037	729	229 054	33 036	3 434 980	1 291	168 938
Grupo 32 - Bacalhau	36	28 039	113	93 306	26	21 028	95	58 775	142	112 255	22	19 018
Faneca	21	4 835	37	8 794	35	7 705	37	7 835	38	9 951	2	700
Marmota	..	..	26	8 800	..	..	..	..	224	73 329	..	..
Pescada	332	158 735	377	187 894	10	3 709	o	132	1 729	817 321	7	3 120
Pescadinha	1	406	149	44 685	..	..	3	1 871	20	5 876	..	..
Grupo 33 - Bica	o	27	13	4 756	6	4 076	2	1 112	141	58 622	12	6 802
Cachucho	61	22 809	28	11 251	o	44	..	..	60	16 888	o	22
Goraz	192	72 865	44	16 948	6	2 659	1	9 588	79	34 696	..	..
Pargo	4	2 567	31	17 164	33	26 752	16	13 025	72	48 688	2	1 079
Robalo	11	8 435	3	2 170	60	53 153	36	33 101	33	36 361	1	1 237
Grupo 34 - Carapau	799	180 882	1 131	257 281	684	136 423	63	17 074	1 380	320 451	167	45 819
Chicharro	86	16 851	28	6 161	5	1 473	1	99	107	21 905	1	348
Xaputa	252	47 370	64	10 763	3	539	1	2	245	31 022	..	..
Grupo 35 - Biqueirão	1	89	21	1 247	..	..	o	o	85	8 393	o	1
Sardinha	1 379	66 410	4 844	98 459	2 356	75 426	24	889	16 758	378 868	323	14 072
Grupo 36 - Albacora	o	38	..	..	..	..	1	35	2	289	..	..
Atum	8	2 188	o	6	5	1 439	..	..	35	6 016	o	34
Bonito e sarrajão	o	24	..	..	..	24	1	72	16	3 554	3	629
Grupo 37 - Cavala	194	6 502	1 137	30 336	569	19 231	70	2 310	4 210	105 486	402	9 911
Peixe-espada	2 891	716 529	245	72 497	1	440	..	..	240	65 632	..	..
Grupo 39 - Diversos peixes marinhos	2 216	428 754	1 651	229 840	872	163 916	378	83 134	7 420	1 279 377	349	66 146
Divisão 4 - Crustáceos	o	262	12	7 343	5	5 967	203	21 571	1 106	922 513	3	4 791
Grupo 42 - Santola	o	30	o	99	3	1 265	7	2 791	6	4 056	2	713
Grupo 43 - Lagosta e lavagante	..	..	o	155	2	4 438	2	5 299	12	32 400	1	3 192
Grupo 45 - Camarão	o	37	o	4	o	112	16	1 095	132	145 269	..	..
Grupo 47 - Diversos crustáceos marinhos	o	195	o	7 085	o	152	178	12 386	956	740 788	o	186
Divisão 5 - Moluscos	103	26 266	1 038	123 777	344	87 778	420	76 276	3 268	840 303	289	82 261
Grupo 57 - Choco	29	9 976	161	55 362	51	18 210	112	33 802	590	183 320	40	13 163
Grupo 58 - Diversos moluscos marinhos	58	13 708	72	19 247	243	59 213	121	27 214	2 477	600 249	237	63 355
Divisão 7 - Animais aquáticos diversos	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Lampreia	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

(continua)

14. - Pesca descarregada por zonas marítimas ou ilhas e nos principais portos, segundo as espécies

5. - Produção

(continuação)

1985

Principais espécies	Continente (continuação)								Açores			
	Sul (continuação)								Açores			
	Portimão		Olhão		Vila Real de Santo António		Outros portos		Total		S. Miguel	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
TOTAL	12 625	1 171 523	14 131	1 731 332	1 915	326 939	5 801	1 566 476	15 222	1 256 264	6 377	574 594
Divisão 2 - Peixes diátromos e de água doce	15 416	1 168 450	13 224	1 698 797	1 426	437 653	5 763	1 638 829	15 272	1 607 193	7 380	814 721
Divisão 3 - Peixes marinhos	14 812	843 387	12 465	1 275 193	901	111 816	3 567	1 035 646	14 793	1 452 282	7 056	697 325
Grupo 31 - Linguado e azevia	17	11 304	19	15 528	4	2 907	80	63 498				
Grupo 32 - Bacalhau	5	1 176	1	121			30	7 954				
Faneca	202	66 716	22	6 613								
Marmota	13	6 592	1 380	640 453	6	2 143	323	165 013	2	412	1	246
Pescada	5	994	3	463	1	256	11	4 163				
Pescadinha	28	13 927	31	9 199	6	2 077	64	26 617				
Grupo 33 - Bica	3	1 015	52	13 501			5	2 350				
Cachucho	9	4 044	21	7 811			49	22 841	497	159 854	193	85 549
Goraz	10	7 546	19	10 319	3	1 714	38	28 030	63	21 046	35	12 888
Pargo	5	4 525	1	840	o	146	26	29 613				
Robalo	758	162 061	301	66 931	1	165	153	45 475	49	6 730	6	573
Grupo 34 - Carapau	42	8 867	2	348			62	12 342	3 490	182 562	2 910	141 645
Chicharro	3	512	228	28 489	1	105	13	1 916				
Xaputa	14	1 433	71	6 959								
Grupo 35 - Biqueirão	9 443	215 570	6 464	135 209	358	6 838	170	7 179	167	13 931	119	10 609
Grupo 36 - Albacora	2	150	31	5 086	1	467	1	190	2 758	215 629	237	15 195
Atum	5	1 045	2	265	1	133	5	1 482	2 643	234 036	1 215	116 295
Bonito e sarraão	596	35 297	1 938	47 045	62	1 572	1 212	11 661	2 112	171 267	576	49 128
Grupo 37 - Cavala	37	8 567	192	54 479			11	2 586	349	30 405	213	15 348
Peixe-espada	3 615	292 046	1 686	225 435	457	93 293	1 313	602 457	2 120	413 007	1 536	247 660
Grupo 39 - Diversos peixes marinhos	356	264 116	364	330 865	364	289 053	19	34 308	11	15 192	8	11 307
Divisão 4 - Crustáceos	o	185	o	29	o	20	4	3 029	o	147	o	105
Grupo 42 - Santola	o	162	o	3	o	65	11	28 978	10	14 017	7	10 248
Grupo 43 - Lagosta e lavagante	25	19 185	79	95 089	27	30 842	1	153	o	7		
Grupo 45 - Camarão	331	244 584	285	235 744	337	258 126	3	2 148	1	985	1	954
Grupo 47 - Diversos crustáceos marinhos	247	60 309	395	92 714	161	36 781	2 176	568 238	468	139 719	316	106 089
Divisão 5 - Moluscos	31	8 699	45	14 057	45	15 482	429	131 919				
Grupo 57 - Choco	200	43 896	266	67 434	100	17 836	1 674	407 728	12	4 048	12	3 946
Polvo	16	7 714	84	11 223	16	3 463	73	28 591	456	135 671	304	102 143
Grupo 58 - Diversos moluscos marinhos	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Divisão 7 - Animais aquáticos diversos	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lampreia	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Açores (continuação)

Principais espécies	Açores (continuação)											
	Santa Maria		Terceira		Graciosa		S. Jorge		Faial		Pico	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
TOTAL	205	21 362	970	118 158	92	11 197	457	44 301	2 450	189 723	4 541	285 513
Divisão 2 - Peixes diátromos e de água doce	307	31 847	931	130 436	97	14 097	363	52 853	2 525	250 762	3 526	296 871
Divisão 3 - Peixes marinhos	306	31 644	913	125 664	97	13 732	246	25 884	2 518	248 984	3 515	293 523
Grupo 31 - Linguado e azevia												
Grupo 32 - Bacalhau												
Faneca												
Marmota												
Pescada	o	3	o	40	o	1			1	122		
Pescadinha												
Grupo 33 - Bica												
Cachucho												
Goraz	1	453	81	28 696	21	3 596	7	1 690	101	25 596	25	5 916
Pargo	4	1 082	3	835	o	26	1	323	13	4 699	2	582
Robalo												
Grupo 34 - Carapau												
Chicharro	20	1 970	332	21 224	17	2 239	62	3 997	72	5 611	72	5 585
Xaputa												
Grupo 35 - Biqueirão												
Sardinha	3	388	43	2 597	2	263	o	7	o	66		
Grupo 36 - Albacora												
Atum	9	1 072	4	600	1	255	43	3 871	1 375	105 591	1 133	94 064
Bonito e sarraão	208	15 727			o	46	54	4 352	179	19 804	1 180	91 187
Grupo 37 - Cavala	1	86	94	11 626	o	249	6	565	547	43 779	726	58 122
Peixe-espada			7	789	2	249	54	565	11	906	20	1 570
Grupo 39 - Diversos peixes marinhos	60	10 863	348	59 160	54	7 050	53	9 433	3	422		
Divisão 4 - Crustáceos	o	26	1	809	o	289	1	1 576	o	49	1	1 136
Grupo 42 - Santola			o	42	o							
Grupo 43 - Lagosta e lavagante			1	767	o	286	1	1 569	o	49	1	1 097
Grupo 45 - Camarão					o							
Grupo 47 - Diversos crustáceos marinhos	o	26			o	3		7				39
Divisão 5 - Moluscos	1	177	17	3 963	o	76	116	25 387	7	1 729	10	2 212
Grupo 57 - Choco					o							
Polvo	o	o	o	62	o	5	o	6			o	16
Grupo 58 - Diversos moluscos marinhos	1	177	17	3 901	o	71	116	25 387	7	1 729	10	2 196
Divisão 7 - Animais aquáticos diversos	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lampreia	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

(continua)

15. - Pesca artesanal descarregada, segundo as espécies

Pêche artisanale déchargée, par espèces

5. - Produção

1985

Principais espécies <i>Principales espèces</i>	Continente, Açores e Madeira		Continente		Açores		Madeira	
	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9
TOTAL	93 730	12 057 538	72 862	10 032 644	15 222	1 256 264	5 646	768 630
	102 495	13 685 699	80 349	11 194 901	15 272	1 607 193	6 874	883 605
Divisão 2 - Pelxes diádtomos e de água doce - Poissons diádtomes et d'eau douce	172	51 920	172	51 917	-	-	o	3
Grupo 21 - Solha - <i>Flet commun</i>	93	23 250	93	23 250	-	-	..	..
Grupo 22 - Eiró - <i>Anguille</i>	15	6 854	15	6 854	-	-	..	..
Grupo 23	o	13	o	10	-	-	o	3
Salmão - <i>Saumon</i>	o	10	o	10	-	-	..	..
Truta - <i>Truite</i>	o	3	..	..	-	-	o	3
Grupo 24	64	21 799	64	21 799	-	-	..	..
Sável - <i>Alose vraie</i>	59	21 134	59	21 134	-	-	..	..
Savelha - <i>Alose feinte</i>	5	665	5	665	-	-	..	..
Grupo 25 - Diversos peixes diádtomos - <i>Poissons diádtomes divers</i>	o	4	o	4	-	-	..	..
Divisão 3 - Pelxes marinhos - Poissons marins	93 709	11 961 875	72 066	9 633 503	14 793	1 452 282	6 850	876 090
Grupo 31	716	518 527	716	518 521	o	6	..	..
Carta - <i>Fausse limande</i>	19	5 794	19	5 788	o	6	..	..
Linguado e azevia - <i>Sole</i>	627	461 806	627	461 806	..	..	..	..
Pregado e rodvalho - <i>Tubot et barbue</i>	70	50 927	70	50 927	..	..	..	..
Grupo 32	5 676	2 100 396	5 673	2 099 641	2	436	1	319
Badejo - <i>Merlan argenté</i>	161	49 126	160	48 936	o	24	1	166
Faneca - <i>Tacaud</i>	1 934	403 056	1 934	403 056	..	..	..	..
Marmota - <i>Merlus moyen</i>	317	116 175	317	116 175	..	..	..	..
Pescada - <i>Merlus grand</i>	3 115	1 484 710	3 113	1 484 145	2	412	o	153
Pescadinha - <i>Merlus petit</i>	149	47 329	149	47 329	..	..	..	..
Grupo 33	9 265	2 909 155	7 299	2 406 990	1 724	436 665	242	65 500
Abrótea - <i>Mostelle</i>	637	156 281	273	83 742	345	67 885	19	4 654
Besugo - <i>Pageot acarne</i>	392	138 597	371	133 893	11	2 694	10	2 010
Bica - <i>Pageot rouge</i>	210	81 245	200	78 361	..	..	10	2 884
Boga - <i>Bogue</i>	911	84 243	731	67 660	96	4 825	84	11 758
Cachucho - <i>Denté</i>	176	59 657	176	59 657	..	..	..	..
Cherne - <i>Cernier</i>	416	305 709	271	232 554	134	67 339	11	5 816
Congro - <i>Congre</i>	1 103	278 581	895	241 737	192	35 291	16	1 553
Corvina - <i>Maigre</i>	38	17 294	38	17 287	..	..	o	7
Dourada - <i>Vraie dorade</i>	74	52 779	74	52 756	..	..	o	23
Garoupa - <i>Mérou</i>	136	45 652	40	13 121	78	24 335	18	8 196
Goraz - <i>Dorade commune</i>	1 009	393 251	504	230 275	497	159 854	8	3 122
Imperador - <i>Dorade rouge</i>	183	46 681	121	37 272	62	9 409	..	..
Pargo - <i>Page</i>	487	243 382	388	205 413	63	21 046	36	16 923
Peixão - <i>Dorade rose</i>	132	29 608	4	1 318	128	28 290	..	..
Robalo - <i>Bar</i>	297	242 811	296	242 633	..	..	1	178
Ruivo e cabrinha - <i>Grondin rouge et gri</i>	354	65 015	354	65 004	o	7	o	4
Safo - <i>Congré soi</i>	692	163 184	626	153 387	62	8 726	4	1 071
Salema - <i>Saupe</i>	267	35 520	223	29 834	31	2 506	13	3 180
Salmonete - <i>Rouget</i>	101	68 870	92	65 690	3	467	6	2 713
Sargo - <i>Sar</i>	239	102 196	211	96 807	22	3 981	6	1 408
Tamboril - <i>Baudroie</i>	1 411	298 599	1 411	298 589	o	10	..	..
Grupo 34	10 367	1 319 970	5 022	1 005 654	3 552	191 343	1 793	122 973
Carapau - <i>Chinchard petit</i>	3 123	686 683	3 074	679 953	49	6 730	..	..
Chicharro - <i>Chinchard grand</i>	6 238	508 430	1 033	209 833	3 490	182 562	1 715	116 035
Tainha - <i>Mulet</i>	298	16 833	282	14 036	13	2 051	3	746
Xaputa - <i>Castagnole</i>	708	108 024	633	101 832	..	..	75	6 192

(continua)

15. - Pesca artesanal descarregada, segundo as espécies

(continuação - suite)

5. - Produção

1985

Principais espécies	Continente, Açores e Madeira		Continente		Açores		Madeira	
	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Grupo 35	36 853	1 115 809	36 545	1 097 275	167	13 931	141	4 603
Biqueirão - <i>Anchois</i>	858	92 940	854	92 606	..	..	4	334
Sardinha - <i>Sardine</i>	35 995	1 022 869	35 691	1 004 669	167	13 931	137	4 269
Grupo 36	9 306	904 855	95	20 207	7 513	620 932	1 698	263 716
Albacora - <i>Thon commun.</i>	2 774	219 729	3	397	2 758	215 629	13	3 703
Atum - <i>Thon commun</i>	4 108	467 236	66	14 382	2 643	234 036	1 399	218 818
Bonito e sarraão - <i>Bonite et pèlamide</i>	2 424	217 890	26	5 428	2 112	171 267	286	41 195
Grupo 37	11 417	1 472 502	8 212	1 045 565	374	33 808	2 831	393 129
Cavala - <i>Maquereau espagnol.</i>	6 081	207 611	4 328	125 657	349	30 405	1 404	51 549
Peixe-espada - <i>Sabre</i>	4 993	1 244 544	3 541	899 576	25	3 403	1 427	341 565
Sarda - <i>Maquereau</i>	343	20 347	343	20 332	..	..	o	15
Grupo 38	3 871	435 695	2 886	387 126	950	47 298	35	1 271
Cação, leitão e lixa - <i>Chien de mer</i>	2 625	261 664	1 665	213 812	925	46 582	35	1 270
Raia - <i>Raie</i>	1 246	174 031	1 221	173 314	25	716	o	1
Grupo 39 - Diversos peixes marinhos - <i>Poissons marins divers.</i>	6 238	1 184 966	5 618	1 052 524	511	107 863	109	24 579
Divisão 4 - Crustáceos - <i>Crustacés</i>	481	222 438	468	206 445	11	15 192	2	801
Grupo 42	233	24 365	233	24 092	o	183	o	90
Caranguejo - <i>Crabe</i>	171	9 437	171	9 313	o	36	o	88
Santola - <i>Araignée de mer</i>	62	14 928	62	14 779	o	147	o	2
Grupo 43 - Lagosta e lavagante - <i>Langouste et homard</i>	76	109 888	66	95 871	10	14 017	..	..
Grupo 44 - Lagostim - <i>Langoustine</i>	13	20 203	13	20 203	..	..	..	..
Grupo 45 - Camarão - <i>Crevette</i>	70	46 908	69	46 287	o	7	1	614
Grupo 47 - Diversos crustáceos marinhos - <i>Crustacés marins divers</i>	89	21 074	87	19 992	1	985	1	97
Divisão 5 - Moluscos - <i>Mollusques</i>	8 130	1 446 078	7 640	1 299 648	468	139 719	22	6 711
Grupo 56	2 990	80 185	2 990	80 185	..	..	..	..
Ameijoia - <i>Palourde</i>	2 811	74 503	2 811	74 503	..	..	..	..
Berbigão - <i>Coque</i>	151	3 678	151	3 678	..	..	..	..
Condélipa, cadelinha e conquilha - <i>Olive</i>	28	2 004	28	2 004	..	..	..	..
Grupo 57	4 824	1 302 820	4 436	1 193 654	376	104 859	12	4 307
Choco - <i>Seiche</i>	977	303 707	977	303 701	..	..	o	6
Lula - <i>Encornet</i>	554	178 326	178	73 331	364	100 811	12	4 184
Polvo - <i>Poulpe</i>	3 293	820 787	3 281	816 622	12	4 048	o	117
Grupo 58 - Diversos moluscos marinhos - <i>Mollusques marins divers</i>	316	63 073	214	25 809	92	34 860	10	2 404
Divisão 7 - Animais aquáticos diversos - <i>Animaux aquatiques divers</i>	3	3 388	3	3 388	-	-	-	-
Lampreia - <i>Lamprole</i>	3	3 388	3	3 388	-	-	-	-

16. - Pesca artesanal descarregada, segundo os portos

Pêche artisanale déchargée, dans les ports

5. - Produção

1985

Portos de descarga Ports de déchargement	Total		Peixes diádomos e de água doce <i>Poissons diadromes et d'eau douce</i>		Peixes marinhos <i>Poissons marins</i>		Crustáceos <i>Crustacés</i>		Moluscos <i>Mollusques</i>		Animais aquáticos Lampreias <i>Animaux aquatiques Lamproies</i>	
	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC	t	1 000 ESC
I	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA <i>CONTINENT, AÇORES ET MADÈRE</i>	102 495	13 685 699	172	51 920	93 709	11 961 875	481	222 438	8 130	1 446 078	3	3 388
Continente	80 349	11 194 901	172	51 917	72 066	9 633 503	468	206 445	7 640	1 229 648	3	3 388
Zona Norte - Zone Nord	44 585	2 684 745	132	38 141	41 978	2 483 024	130	54 673	2 342	105 519	3	3 388
Viana do Castelo	2 116	378 177	14	4 142	2 004	349 639	10	3 624	86	18 356	2	2 416
Póvoa do Varzim	7 099	650 142	41	9 904	6 944	618 735	5	938	109	20 565	..	..
Vila do Conde	265	34 456	o	32	262	33 335	1	632	2	457	..	..
Leixões	31 686	1 219 008	29	6 476	30 040	1 180 938	1	194	1 616	31 400	..	..
Angeiras	77	4 506	o	47	73	3 469	2	897	2	93	..	..
Afurada	317	13 868	4	1 557	139	9 142	o	143	173	2 461	1	565
Aveiro	829	76 880	11	2 540	615	66 130	o	13	203	8 197	..	..
Figueira da Foz	1 629	234 180	22	9 770	1 457	177 514	80	31 250	70	15 643	o	3
Outros portos	567	73 528	11	3 673	444	44 122	31	16 982	81	8 347	o	404
Zona Centro - Zone Centre	24 037	5 447 289	37	12 401	21 307	4 888 040	316	112 959	2 377	433 889	..	..
Nazaré	2 373	478 783	6	1 349	2 184	421 351	13	10 493	170	45 590	..	..
Peniche	3 411	1 057 555	..	..	3 123	935 616	81	65 770	207	56 169	..	..
Cascais	960	269 662	5	1 301	835	235 324	13	8 569	107	24 468	..	..
Lisboa	1 018	263 288	o	34	1 007	260 795	o	67	11	2 392	..	..
Sesimbra	7 209	1 619 193	3	702	7 103	1 591 963	o	262	103	26 266	..	..
Setúbal	4 849	888 008	o	100	3 833	772 588	1	319	1 015	115 001	..	..
Sines	2 842	535 126	o	142	2 493	441 349	5	5 908	344	87 727	..	..
Outros portos	1 375	335 674	23	8 773	729	229 054	203	21 571	420	76 276	..	..
Zona Sul - Zone Sud	11 727	3 062 867	3	1 375	8 781	2 262 439	22	38 813	2 921	760 240	..	..
Sagres	1 329	410 163	o	67	1 159	333 654	14	28 013	156	48 429	..	..
Lagos	1 262	232 128	1	471	969	145 225	3	4 171	289	82 261	..	..
Portimão	1 575	178 414	1	246	1 468	149 525	o	331	106	28 312	..	..
Quarteira	919	230 571	..	..	502	127 879	o	33	417	102 659	..	..
Faro	27	8 429	..	112	22	6 782	o	55	5	1 480	..	..
Olhão	3 591	1 094 834	o	25	3 206	1 003 735	1	80	384	90 994	..	..
Fuseta	731	269 212	o	19	419	187 210	o	9	312	81 974	..	..
Tavira	715	216 629	1	311	514	156 680	2	3 941	198	55 697	..	..
Outros portos	1 578	422 487	o	124	522	151 749	2	2 180	1 054	268 434	..	..
Açores	15 272	1 607 193	..	..	14 793	1 452 282	11	15 192	468	139 719	..	..
S. Miguel	7 380	814 721	..	..	7 056	697 325	8	11 307	316	106 089	..	..
Lagoa	463	53 374	..	..	459	51 837	o	122	4	1 415	..	..
Ponta Delgada	3 711	379 495	..	..	3 709	378 139	1	994	1	362	..	..
Rabo de Peixe	874	157 263	..	..	690	93 267	4	6 523	180	57 473	..	..
Ribeira Quente	851	50 954	..	..	850	50 405	o	193	1	356	..	..
Vila Franca do Campo	800	79 391	..	..	767	69 201	o	431	33	9 759	..	..
Outros portos	681	94 244	..	..	581	54 476	3	3 044	97	36 724	..	..
Santa Maria	307	31 847	..	..	306	31 644	o	26	1	177	..	..
Vila do Porto	307	31 824	..	..	306	31 626	o	26	1	172	..	..
Outros portos	o	23	..	..	o	18	..	..	o	5	..	..
Terceira	931	130 436	..	..	913	125 664	1	809	17	3 963	..	..
Porto Pipas	45	4 610	..	..	45	4 525	o	74	o	11	..	..
São Mateus	532	60 529	..	..	515	56 560	o	60	17	3 909	..	..
Outros portos	354	65 297	..	..	353	64 579	1	675	o	43	..	..
Graciosa	97	14 097	..	..	97	13 732	o	289	o	76	..	..
Folga	28	4 925	..	..	28	4 833	o	61	o	31	..	..
Outros portos	69	9 172	..	..	69	8 899	o	228	o	45	..	..
S. Jorge	363	52 853	..	..	246	25 884	1	1 576	116	25 393	..	..
Calheta	191	23 970	..	..	135	11 660	o	410	56	11 900	..	..
Velas	151	25 049	..	..	91	11 197	1	677	59	13 175	..	..
Outros portos	21	3 834	..	..	20	3 027	o	489	1	318	..	..
Faial	2 525	250 762	..	..	2 518	248 984	o	49	7	1 729	..	..
Santa Cruz do Faial - Horta	2 520	250 174	..	..	2 513	248 396	o	49	7	1 729	..	..
Outros portos	5	588	..	..	5	588	..	..	..	..	..	..
Pico	3 526	296 871	..	..	3 515	293 523	1	1 136	10	2 212	..	..
Cais S. Roque do Pico	649	52 514	..	..	649	52 390	o	42	o	82	..	..
Madalena	2 640	218 628	..	..	2 640	218 567	o	58	o	3	..	..
Monte Calhau	40	3 635	..	..	40	3 545	o	71	o	19	..	..
Santa Cruz das Ribeiras	66	7 474	..	..	58	5 774	o	45	8	1 655	..	..
Outros portos	131	14 620	..	..	128	13 247	1	920	2	453	..	..
Flores	126	13 958	..	..	125	13 878	..	..	1	80	..	..
Santa Cruz das Flores	73	7 571	..	..	73	7 567	..	..	o	4	..	..
Outros portos	53	6 387	..	..	52	6 311	..	..	1	76	..	..
Corvo	17	1 648	..	..	17	1 648	..	..	..	..	..	..
Vila Nova	17	1 648	..	..	17	1 648	..	..	..	..	..	..
Madeira	6 874	883 605	o	3	6 850	876 090	2	801	22	6 711	..	..
Madeira	6 729	859 650	o	2	6 706	852 732	1	249	22	6 667	..	..
Câmara de Lobos	78	11 786	..	..	71	8 967	..	..	7	2 819	..	..
Funchal	6 233	792 101	o	2	6 218	788 296	1	135	14	3 668	..	..
Outros portos	418	55 763	..	..	417	55 469	o	114	1	180	..	..
Porto Santo	145	23 955	o	1	144	23 358	1	552	o	44	..	..
Porto Santo	145	23 955	o	1	144	23 358	1	552	o	44	..	..

17. - Bacalhau descarregado, segundo os portos de descarga

Morue déchargée, selon les ports de déchargement

5. - Produção

1985

I - Bacalhau descarregado Morue déchargée	Continente Continent		Portos de descarga - Ports de déchargement									
			Viana do Castelo		Leixões		Aveiro		Figueira da Foz		Lisboa	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
I - Bacalhau descarregado - Morue dé- chargée (a) { 1984 1985	13 651 16 721	3 317 112 4 633 986	1 724 1 735	427 761 488 019	213 1 153	47 966 315 570	8 654 10 349	2 051 746 2 779 917	551 370	130 415 110 821	2 509 3 114	659 224 939 659
Dos arrastões - Des chalutiers	11 506	3 074 372	1 177	317 071	1 153	315 570	8 474	2 235 712	..	..	702	206 019
Dos navios com redes de emalhar - Des embarcations avec filets mailants	5 215	1 559 614	558	170 948	..	..	1 875	544 205	370	110 821	2 412	733 640
Bacalhau salgado verde - Morue salée fraîche	15 713	4 410 403	1 715	482 600	1 079	292 132	9 662	2 640 009	317	99 184	2 940	896 478
Dos arrastões	11 020	2 974 584	1 170	315 384	1 079	292 132	8 087	2 165 634	..	..	684	201 434
Dos navios com redes de emalhar	4 693	1 435 819	545	167 216	..	..	1 575	474 375	317	99 184	2 256	695 044
Filetes e lombos - Filets	63	11 616	1	291	6	1 176	55	9 916	1	233	..	..
Dos arrastões	62	11 383	1	291	6	1 176	55	9 916	..	..	..	..
Dos navios com redes de emalhar	1	233	..	..	..	..	..	..	1	233	..	..
Óleo de fígado de bacalhau - Huile de foie de morue	7	350	..	..	..	..	7	350	..	..	..	..
Dos arrastões	7	350	..	..	..	..	7	350	..	..	..	..
Dos navios com redes de emalhar	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Derivados (caras, línguas, farinhas, etc.) - Dérivés (têtes, langues, farines, etc.)	938	211 617	19	5 128	68	22 262	625	129 642	52	11 404	174	43 181
Dos arrastões	417	88 055	6	1 396	68	22 262	325	59 812	..	..	18	4 585
Dos navios com redes de emalhar	521	123 562	13	3 732	..	..	300	69 830	52	11 404	156	38 596
II - Rendimento em seco - Production en sec:												
Bacalhau salgado seco - Morue salée et séchée (b) { 1984 1985	8 978 10 939	3 386 643 4 525 142	1 260 1 209	476 793 500 592	143 756	49 613 318 430	5 476 6 835	2 054 451 2 812 950	380 246	138 086 110 638	1 719 1 893	667 700 782 532
Dos arrastões	7 845	3 222 192	819	320 630	756	318 430	5 663	2 302 329	..	..	607	280 803
Dos navios com redes de emalhar	3 094	1 302 950	390	179 962	..	..	1 172	510 621	246	110 638	1 286	501 729

Origem - Source: Comissão Reguladora do Comércio do Bacalhau.

(a) Valores à descarga - Valeurs à la décharge. (b) Valores de transacção - Valeurs de transaction.

18 - Pesca de arrasto descarregada, segundo as espécies

Pêche au chalut déchargée, par espèces

5. - Produção

1985

Principais espécies Principales espèces	Zonas de pesca - Zones de pêche								Principais portos Principaux ports			
	Continente Continent		Costa (Atlântico Nordeste)		Alto (Atlântico Central Leste)		Longinqua		Matosinhos		Lisboa	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
CONTINENTE - CONTINENT. { 1984 1985	56 881 68 792	8 275 335 10 516 391	27 206 28 019	3 936 820 3 973 789	15 471 21 405	2 613 216 4 134 322	14 204 19 368	1 725 299 2 408 280	8 729 9 606	729 087 712 009	19 093 24 391	3 092 676 4 561 678
Divisão 3 - Peixes marinhos - Poissons marins	66 085	9 102 683	25 925	2 795 090	21 365	4 124 565	18 795	2 183 028	9 364	636 538	24 296	4 539 855
Grupo 31 - Linguado e azevia - Sole	151	69 365	120	62 013	5	1 632	26	5 720	47	24 157	19	7 407
Grupo 32 - Marmota - Merlus moyen	1 190	269 339	503	178 439	160	49 267	527	41 633	10	6 695	220	73 340
Pescada - Merlus grand	16 566	2 109 110	88	35 292	335	166 072	16 143	1 907 746	o	443	338	167 102
Pescadinha - Merlus petit	1 353	412 983	1 275	390 842	78	22 141	..	..	531	173 681	360	106 230
Grupo 33 - Cachucho - Deniè	707	128 936	6	1 339	701	127 597	..	..	..	..	703	128 063
Corvina - Maigre	290	113 194	9	5 308	281	107 886	..	..	o	o	281	107 932
Pargo - Pagre	5 317	1 309 918	30	17 779	5 287	1 292 139	..	..	o	183	5 298	1 298 480
Ruívo e cabrinha - Grandin rouge et gr	826	97 371	788	91 152	36	6 035	2	184	292	32 535	84	10 704
Grupo 34 - Chicharro - Chinchard grand	594	132 645	565	128 983	29	3 662	..	..	276	59 050	42	6 943
Grupo 38 - Cação, leitão e lixa - Chien de mer	741	51 300	465	16 220	276	35 080	..	..	120	2 271	346	37 077
Raia - Raie	678	77 789	573	68 278	90	8 146	15	1 365	89	12 100	218	20 450
Grupo 39 - Diversos peixes marinhos - Poissons marins divers	37 672	4 330 733	21 503	1 799 445	14 087	2 304 908	2 082	226 380	7 999	325 423	16 387	2 576 127
Divisão 4 - Crustáceos - Crustacés	1 351	1 106 764	1 133	921 111	o	353	218	185 300	28	16 222	1	762
Divisão 5 - Moluscos - Mollusques	1 356	306 944	961	257 588	40	9 404	355	39 952	214	59 249	94	21 061

19. - Sardinha descarregada pelas traineiras (grandes e pequenas)

Sardine déchargée par les traineaux (grands et petits)

5. - Produção

1985

Centros conserveiros Centres de fabrication (a)	Quantidade Quantité					Valor - Valeur								
	Total	Para fabrico Pour la fabrication		Para consumo directo - Pour la consommation directe		Global - Global				Unitário - Unitaire				
		t	%	t	%	1 000 ESC		%	1 000 ESC		ESC/kg			
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
CONTINENTE - CONTINENT.	{ 1984 1985	63 218 74 050	19 066 22 945	30,16 30,99	44 152 51 105	69,84 69,01	1 515 652 1 966 800	321 208 417 230	21,19 21,21	1 194 444 1 549 570	78,81 78,79	23\$98 26\$56	16\$85 18\$18	27\$05 30\$32
Matosinhos e Póvoa de Varzim		17 352	9 228	53,18	8 124	46,82	418 832	194 970	46,55	223 862	53,45	24\$14	21\$13	27\$56
Peniche		33 111	3 520	10,63	29 591	89,37	997 929	61 261	6,14	936 668	93,86	30\$14	17\$40	31\$65
Lisboa		856	..	..	856	100,00	43 944	..	..	43 944	100,00	51\$34	..	51\$34
Setúbal		6 321	2 625	41,53	3 696	58,47	138 312	28 822	20,84	109 490	79,16	21\$88	10\$98	29\$62
Portimão e Lagos		9 563	5 284	55,25	4 279	44,75	224 277	105 901	47,22	118 376	52,78	23\$45	20\$04	27\$66
Olhão		6 491	2 155	33,20	4 336	66,80	136 673	24 534	17,95	112 139	82,05	21\$06	11\$38	25\$86
Vila Real de Santo António		356	133	37,36	223	62,64	6 833	1 742	25,49	5 091	74,51	19\$19	13\$10	22\$83

(a) Entre parêntesis, indicam-se as lotas compreendidas por cada um dos centros conserveiros em 1985: Matosinhos e Póvoa de Varzim (Viana do Castelo, Póvoa de Varzim, Matosinhos e Aveiro), Peniche (Figueira da Foz, Peniche e Nazaré), Lisboa (Ericeira, Cascais, Pedrouços e Sesimbra), Setúbal (Setúbal e Sines), Portimão e Lagos (Sagres, Lagos, Portimão, Armação de Pêra e Albufeira), Olhão (Quarteira e Olhão), Vila Real de Santo António (Vila Real de Santo António) - Entre parêntesis sont indiquées les criées au poisson englobées pour chacun des centres d'industrie des conserves en 1985: Matosinhos e Póvoa de Varzim (Viana do Castelo, Póvoa de Varzim, Matosinhos et Aveiro), Peniche (Figueira da Foz, Peniche et Nazaré), Lisboa (Ericeira, Cascais, Pedrouços et Sesimbra), Setúbal (Setúbal et Sines), Portimão et Lagos (Sagres, Lagos, Portimão, Armação de Pêra et Albufeira), Olhão (Quarteira et Olhão), Vila Real de Santo António (Vila Real de Santo António).

20. - Viveiros de moluscos e crustáceos, no Continente

Viviers de mollusques et crustacés, dans le Continent

5. - Produção

1985

Viveiros Viviers	Concessões de moluscos e depósitos de crustáceos Concessions de mollusques et dépôts de crustacés			Movimento - Mouvement		
	nº	Área concedida Zone accordée	Volum dos depósitos Volume des dépôts	Crustáceos entrados Crustacés entrés	Moluscos extraídos e crustáceos saídos Mollusques extraits et crustacés sortis	
		1 000 m ²	m ³	1 000	1 000	1 000 ESC (a)
1	2	3	4	5	6	7
De moluscos - De mollusques	{ 1984 1985	1 510 1 381	4 739 4 408	- -	x x	x x
Ameijoas - Palourdes		1 368	3 356	-	14 262	155 367
Ostras - Huitres		13	1 052	-	x	x
De crustáceos (lagostas e lavagantes) - De crustacés (langoustes et homards)	{ 1984 1985	43 38	- -	3 934 3 375	4 4	4 4
Depósitos fixos - Dépôts fixes		36	-	3 284	4	4
Depósitos flutuantes - Dépôts flottants		2	-	91		

(a) Valor no mercado - Valeur sur le marché.

21. - Captura de cetáceos

Capture de cétacés

5. - Produção

1985

Ilhas - Îles	Cachalotes capturados Cachalots capturés	Produção - Production						
		Óleo extraído Huile extraite		Farinhas de carne, sangue e ossos Farines de viande, de sang et d'os		Âmbar cinzento Ambre gris		
		nº	t	1 000 ESC (a)	t	1 000 ESC (a)	kg	1 000 ESC (a)
1	2	3	4	5	6	7	8	
AÇORES E MADEIRA - AÇORES ET MADÈRE	{ 1984 1985	63	263	13 150	36	1 255	..	..
Açores	{ 1984 1985	63	263	13 150	36	1 255	..	..
Pico . . . . .		..	..	..	..	..	..	..
Madreia	{ 1984 1985	..	..	..	..	..	..	..

(a) Valores de venda - Valeurs de vente.

22. - Apanha de plantas marinhas destinadas à indústria (a)

Récolte de plantes marines destinées à l'industrie

5. - Produção

1985

Zonas de apanha Zones de récolte	Total		Agarófitas Agarophytes «Gelidium sp.» «Pterocladia sp.» e «Gracilaria sp.»		Carragínófitas Carraginophytes «Chondrus crispus» e «Gigartinas sp.»		Alginófitas Laminárias		
	t (b)	1 000 ESC (c)	t (b)	1 000 ESC (c)	t (b)	1 000 ESC (c)	t (b)	1 000 ESC (c)	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9
CONTINENTE AÇORES - CONTINENT ET AÇORES	{ 1984 1985	2 514 2 840	224 515 330 610	2 180 2 580	213 834 320 180	334 260	10 681 10 430	..	..
Conteinte	{ 1984 1985	2 170 2 580	201 412 307 900	1 836 2 320	190 731 297 470	334 260	10 681 10 430	..	..
Norte - Nord		268	12 015	14	1 855	254	10 160	..	..
Centro - Centre		1 258	163 538	1 252	163 268	6	270	..	..
Sul - Sud		1 054	132 347	1 054	132 347	..	..	..	..
Açores	{ 1984 1985	344 260	23 103 22 710	344 260	23 103 22 710	..	..	..	..
Corvo . . . . .		..	..	..	..	..	..	..	..
Faial		2	148	2	148	..	..	..	..
Flores		50	5 041	50	5 041	..	..	..	..
Graciosa		10	1 164	10	1 164	..	..	..	..
S. Miguel		198	16 357	198	16 357	..	..	..	..

(a) Não inclui os sargaços e molíços empregados na agricultura - Non compris les sargasses et les varechs employés en agriculture.

(b) Peso em seco - Poids à sec.

(c) Valores pagos aos apanhadores - Valeurs payées aux ramasseurs.

6. - COMÉRCIO
Commercé

23. - Importação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

Importation de produits de la pêche ou en relation avec cette activité

6. - Comércio - Commerce

1985

Produtos, segundo os países e territórios estatísticos de proveniência e as posições, subposições e desdobramentos da nomenclatura aduaneira <i>Produits, d'après les pays et territoires statistiques de provenance et les positions, sous-positions et dédoublements de la nomenclature douanière</i>	Continente		Açores		Madeira	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7
TOTAL	82 769,8	9 130 499	1 040,8	210 371	3 132,0	401 528
De - De:	96 195,7	14 129 497	795,2	198 253	1 457,7	487 431
Países da O. C. D. E. - Pays de l'O. C. D. E.	97 611,0	14 978 119	301,7	90 747	1 128,4	290 791
Países da C. E. E.	106 272,9	19 487 436	448,3	164 298	1 146,6	357 124
Países da E. F. T. A.	144 671,2	33 566 911	556,9	265 309	975,4	380 374
SECÇÃO I - Animais vivos e produtos do reino animal - SECTION I - Animaux vivants et produits de règne animale	138 124,7	32 949 657	500,8	239 248	975,0	380 245
Capítulo 3 - Peixes, crustáceos e moluscos - Chapitre 3 - Poissons, crustacés et mollusques	136 671,9	32 905 671	500,8	239 248	975,0	380 245
03.01 - Peixe fresco, refrigerado ou congelado - Poisson frais, réfrigéré ou congelé.	32 467,2	4 080 371	..	..	254,9	52 781
A - De água doce - D'eau douce.	17,6	16 319	..	..	4,0	4 555
Trutas e outros salmonídeos - Truites et autres salmonidés.	8,5	4 297	..	..	4,0	4 555
010 - Trutas frescas ou refrigeradas - Truites fraîches ou réfrigérées	2,5	336	..	..	..	..
020 - Trutas congeladas - Truites congelées	..	..	..	..	0,6	320
030 - Salmões frescos ou refrigerados - Saumons frais ou réfrigérés	..	..	..	..	0,1	275
040 - Salmões congelados - Saumons congelés	2,5	2 342	..	..	3,3	3 960
050 - Coregonos (salmonídeos lacustres) - Coregonnes (salmonidées lacustres)	0,1	108	..	..	..	..
060 - Outros salmonídeos - Autres salmonidés	3,4	1 511	..	..	..	..
Outros - Autres	9,1	12 022	..	..	..	..
110 - Frescos ou refrigerados - Frais ou réfrigérés	9,1	12 022	..	..	..	..
B - Do mar - De la mer	32 241,3	3 980 054	..	..	250,9	48 226
I - Inteiro, descabeçado, ou em pedaços - Entier, étêté ou en morceaux	32 117,0	3 952 919	..	..	233,2	46 315
160 - Arenques congelados de Junho a Fevereiro - Harengs congelés de Juin à Février	0,3	95	..	..	..	..
Atum destinado à indústria - Thon pour l'industrie	6 269,9	895 479	..	..	..	..
Inteiro - Entier	6 269,9	895 479	..	..	..	..
210 - Albacoras pesando até 10 kg. - Albacores que plein jusqu'à 10 kg.	0,5	399	..	..	..	..
240 - Outro atum - Autre thon	6 269,4	895 080	..	..	..	..
Atum para outro fim - Thon pour autre fin	430,6	63 078	..	..	9,0	1 170
340 - Atum fresco ou refrigerado - Thon frais ou réfrigéré	0,1	15	..	..	..	..
360 - Congelado - Congelé.	430,5	63 063	..	..	9,0	1 170
Sardinha - Sardine.	7 564,1	305 288	..	..	..	..
380 - Congelada - Congelée	7 564,1	305 288	..	..	..	..
Alabote - Turbot.	939,0	213 169	..	..	..	..
460 - Do Atlântico, congelado - De l'Atlantique congelé	0,3	346	..	..	..	..
480 - Negro congelado - Noir congelé	938,7	212 823	..	..	..	..
Bacalhau - Morue	210,9	33 033	..	..	0,1	83
490 - Fresco ou refrigerado - Fraîche ou réfrigérée	..	..	..	..	..	..
501 - Congelado, decapitado, eviscerado e escalado - Congelée, étêtée, eviscérée et éventrée	160,4	26 989	..	..	..	..
509 - Outro, congelado - Autre, congelée	50,5	6 044	..	..	0,1	83
Escamudo escuro - Lieu noir	..	..	..	..	0	3
520 - Congelado - Congelé.	..	..	..	..	0	3
Sardas, cavalas e palometas - Maquereaux, espagnol, ordinaires et palomètes	1 222,2	101 170	..	..	..	..
620 - Frescas ou refrigeradas de Fevereiro a Junho - Fraîches ou réfrigérées de Février à Juin	14,0	1 330	..	..	..	..
630 - Congeladas de Fevereiro a Junho - Congelées de Février à Juin	988,8	79 876	..	..	..	..
640 - Frescas ou refrigeradas de Junho a Fevereiro - Fraîches ou réfrigérées de Juin à Février	70,7	6 836	..	..	..	..
650 - Congeladas de Junho a Fevereiro - Congelées de Juin à Février	148,7	13 128	..	..	..	..
Solhas - Flets communs	347,1	30 861	..	..	0,8	410
690 - Congeladas - Congelées	347,1	30 861	..	..	0,8	410
Azevias - Soles	71,8	7 815	..	..	..	..
710 - Congeladas - Congelées	71,8	7 815	..	..	..	..
Douradas - Vraies dorades	0,6	292	..	..	..	..
720 - Frescas ou refrigeradas - Fraîches ou réfrigérées	0,6	292	..	..	..	..
Pescada - Merlu grand	8 367,8	1 738 596	..	..	..	..
740 - Fresca ou refrigerada - Fraîche ou réfrigérée	6,9	908	..	..	..	..
750 - Congelada - Congelée	8 360,9	1 737 688	..	..	..	..
Pichelim - Cruchon	27,2	1 868	..	..	11,0	2 295
760 - Fresco ou refrigerado - Frais ou réfrigéré	14,3	713	..	..	..	..
770 - Congelado - Congelé.	12,9	1 155	..	..	11,0	2 295
Linguados - Soles	9,0	1 231	..	..	6,9	6 746
780 - Frescos ou refrigerados - Frais ou réfrigérés	0	10	..	..	..	..
790 - Congelados - Congelés	9,0	1 221	..	..	6,9	6 746

(continua)

23. - Importação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

(continuação - suite)

6. - Comércio

1985

Produtos, segundo os países e territórios estatísticos de proveniência e as posições, subposições e desdobramentos da nomenclatura aduaneira	Continente		Açores		Madeira	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7
Outros peixes frescos ou refrigerados - <i>Autres poissons frais ou réfrigérés</i>	4 768,9	414 937	..	..	..	..
801 - Carapau - <i>Chinchard petit</i>	4 711,2	396 502	..	..	..	..
809 - Outros - <i>Autres</i>	57,7	18 435	..	..	..	..
Outros peixes congelados - <i>Autres poissons congelés</i>	1 887,6	146 007	..	..	205,4	35 608
811 - Carapau - <i>Chinchard petit</i>	693,2	45 330	..	..	..	..
813 - Chicharro - <i>Chinchard grand</i>	181,4	12 394	..	..	..	..
819 - Outros - <i>Autres</i>	1 013,0	88 283	..	..	205,4	35 608
II - Filetes - <i>Filets</i>	124,3	27 135	..	..	17,7	1 911
Congelados - <i>Congelés</i>	124,3	27 135	..	..	17,7	1 911
840 - De bacalhau - <i>De morue</i>	..	..	..	..	o	7
920 - De pescada - <i>De merlu</i>	110,2	25 316	..	..	..	..
960 - De arenques - <i>De harengs</i>	13,8	1 624	..	..	..	..
970 - Outros - <i>Autres</i>	0,3	195	..	..	17,7	1 904
C - Fígados, ovas e sêmen - <i>Foies, oeufs et semence</i>	208,3	83 998	..	..	..	..
980 - Frescos ou refrigerados - <i>Frais au réfrigérés</i>	2,5	102	..	..	..	..
990 - Congelados - <i>Congelés</i>	205,8	83 896	..	..	..	..
03.02 - Peixe seco, salgado ou em saimoura; peixe fumado, etc. - <i>Poisson sec, salé ou en saumure; poisson fumé, etc.</i>	89 383,8	26 654 626	500,8	239 248	674,0	290 213
Seco, salgado ou em saimoura - <i>Sec, salé ou en saumure</i>	89 295,5	26 610 879	500,8	239 248	673,9	290 007
Inteiro, descabeçado ou em pedaços - <i>Entier éêté ou en morceaux</i>	89 295,5	26 610 879	500,8	239 248	673,9	290 007
010 - Arenques - <i>Harengs</i>	..	..	..	..	1,6	398
Bacalhau - <i>Morue</i>	88 502,3	26 517 306	500,8	239 248	672,3	289 609
120 - Seco, salgado - <i>Sechée, salée</i>	6 759,9	2 772 694	500,8	239 248	672,3	289 609
130 - Não seco, salgado ou em saimoura - <i>Non séchée, salée ou en saumure</i>	..	..	..	..	..	..
81 742,4	23 744 612	..	..	..	..	..
150 - Anchovas - <i>Anchois</i>	98,2	18 800	..	..	..	..
Outro peixe - <i>Autre poisson</i>	695,0	74 773	..	..	..	..
201 - Atum em saimoura - <i>Thon en saumure</i>	68,0	10 220	..	..	..	..
203 - Sardinha em saimoura - <i>Sardine en saumure</i>	406,8	29 099	..	..	..	..
209 - Outro - <i>Autre</i>	220,2	35 454	..	..	..	..
Fumado, mesmo cozido, antes ou durante a defumação - <i>Fumé même cuit avant ou durant l'enfumage</i>	85,2	41 454	..	..	0,1	206
310 - Arenque - <i>Hareng</i>	79,1	27 321	..	..	..	..
330 - Salmão - <i>Saumon</i>	6,1	14 133	..	..	0,1	206
Farinha de peixe - <i>Farine de poisson</i>	3,1	2 293	..	..	..	..
700 - Farinha de peixe	3,1	2 293	..	..	..	..
03.03 - Crustáceos e moluscos, frescos, refrigerados, congelados, etc. - <i>Crustacés et mollusques, frais, réfrigérés, congelés, etc.</i>	14 820,9	2 170 674	..	..	46,1	37 251
Crustáceos - <i>Crustacés</i>	15 421	617 559	..	..	0,7	1 361
120 - Lagosta - <i>Langouste</i>	37,9	23 031	..	..	..	..
210 - Lavagantes, vivos - <i>Langoustines, vivants</i>	0,7	332	..	..	..	..
310 - Outros congelados - <i>Autres congelés</i>	5,2	934	..	..	..	..
370 - Outros caranguejos - <i>Autres crabes</i>	11,0	1 056	..	..	..	..
410 - Camarões - <i>Crevettes</i>	1,1	316	..	..	..	..
450 - Camarões negros, frescos refrigerados ou simplesmente cozidos - <i>Crevettes noirs, frais, réfrigérés ou simplement cuits</i>	0,5	300	..	..	..	..
470 - Outros camarões negros - <i>Autres crevettes noirs</i>	28,0	12 205	..	..	..	..
490 - Outros camarões - <i>Autres crevettes</i>	773,1	458 995	..	..	0,7	1 361
510 - Lagostins congelados - <i>Langoustines congelés</i>	11,1	4 500	..	..	..	..
590 - Outros crustáceos n. e. - <i>Autres crustacés n. s.</i>	673,5	115 890	..	..	..	..
Moluscos - <i>Mollusques</i>	13 278,8	1 553 115	..	..	45,4	35 890
650 - Mexilhões - <i>Moules</i>	24,2	4 169	..	..	..	..
660 - Caracóis, excluindo os de água salgada - <i>Buccins excepte de l'eau de mer</i>	2,9	411	..	..	..	..
Outros moluscos - <i>Autres mollusques</i>	13 251,7	1 548 535	..	..	45,4	35 890
Congelados - <i>Congelés</i>	12 940,5	1 502 590	..	..	45,4	35 890
Lulas e potas - <i>Encornets</i>	11 972,6	1 286 237	..	..	45,2	35 390
710 - Loligo spp.	731,0	102 735	..	..	..	..
730 - Todarodes sagittatus	160,6	19 078	..	..	..	..
750 - Illex spp.	7 393,8	622 654	..	..	..	..
770 - Outras - <i>Autres</i>	3 687,2	541 770	..	..	45,2	35 390
790 - Chocos das espécies <i>sapia officinalis</i> etc. - <i>Seiches des espèces sapia officinalis, etc.</i>	695,3	153 487	..	..	..	..
810 - Polvos da espécie <i>octopus</i> - <i>Pouplies d'espèce octopus</i>	62,3	14 451	..	..	..	..
830 - Vieiras (<i>Pecten Maximus</i>) - <i>Pèlerines</i>	..	..	..	..	0,2	500
890 - Outros moluscos - <i>Autres mollusques</i>	210,3	48 415	..	..	..	..
Não especificados - <i>Non spécifiés</i>	311,2	45 945	..	..	..	..
910 - Loligo spp.	19,4	1 693	..	..	..	..
950 - Illex spp.	51,2	4 975	..	..	..	..
970 - Outras lulas e potas - <i>Autres encornets</i>	95,0	10 537	..	..	..	..
990 - Outros moluscos - <i>Autres mollusques</i>	145,6	28 740	..	..	..	..

(continua)

23. — Importação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

(continuação)

6. — Comércio

1985

Produtos, segundo os países e territórios estatísticos de proveniência e as posições, subposições e desdobramentos da nomenclatura aduaneira	Continente		Açores		Madeira	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7
Capítulo 5 — Produtos de origem animal, não especificados — <i>Produits d'origine animale, non mentionnés</i>	1 452,8	43 986	..	..	..	..
05.12 — Coral e similares, conchas em bruto, pó e desperdícios de conchas, etc. — <i>Corail et similaires, coquillages en brut, poudre et déchets de coquillages, etc.</i>	1 451,2	40 855	..	..	..	..
05.13 — Esponjas naturais — <i>Eponges naturelles</i>	0,2	2 817	..	..	..	..
100 — Em bruto — <i>En brut</i>	0,1	572	..	..	..	..
900 — Outras — <i>Autres</i>	0,1	2 245	..	..	..	..
05.15 — Produtos de origem animal, n. e. — <i>Produits d'origine animale, n. e.</i>	1,4	314	..	..	..	..
200 — Peixes, crustáceos e moluscos — <i>Poissons, crustacés et mollusques</i>	1,4	314	..	..	..	..
SECCÃO II — Produtos do reino vegetal — <i>Produits du règne végétal</i>	1,5	3 743	..	..	..	..
Capítulo 13 — Gomas, resinas e outros sucos e extractos vegetais — <i>Gommes, résines et autres sucs et extraits végétaux</i>	1,5	3 743	..	..	..	..
13.03 — Suco e extractos vegetais, matérias pectícas e pectatos e outros produtos espessantes, etc. — <i>Sucs et extraits végétaux, matières pectines, et autres produits épaississants, etc.</i>	1,5	3 743	..	..	..	..
510 — Agar-agar — <i>Agar-agar</i>	1,5	3 743	..	..	..	..
SECCÃO III — Gorduras e óleos gordos (animais e vegetais); produtos da sua dissociação, etc. — <i>Graisses et huiles gras (animaux et végétaux); produits de leur dissociation, etc.</i>	1 849,3	146 527	..	..	..	..
Capítulo 15 — Gorduras e óleos gordos (animais e vegetais) — <i>Graisses et huiles gras (animaux et végétaux)</i>	1 849,3	146 527	..	..	..	..
15.04 — Gorduras e óleos, mesmo refinados, de peixe e de mamíferos marinhos — <i>Graisses et huiles même raffinés, de poisson, et de mammifères marins</i>	1 795,3	140 680	..	..	..	..
Óleos de fígado de peixe — <i>Huiles de foie de poisson</i>	7,3	1 829	..	..	..	..
De teor em vitamina A igual ou inferior a 2500 U.I. por g — <i>Ayant une teneur en vitamine A égal ou inférieur a 2500 U.I. pour g</i>	7,3	1 795	..	..	..	..
111 — De bacalhau — <i>De morue</i>	6,7	1 498	..	..	..	..
119 — De outros peixes — <i>D'autres poissons</i>	0,6	297	..	..	..	..
Outros teores — <i>Autres teneurs</i>	o	34	..	..	..	..
191 — De tubarão — <i>De requin</i>	o	34	..	..	..	..
Outros Óleos — <i>Autres huiles</i>	1 788,0	138 851	..	..	..	..
550 — De peixes — <i>De poissons</i>	1 788,0	138 851	..	..	..	..
15.12 — Óleos e gorduras animais ou vegetais, etc. — <i>Huiles et graisses animaux ou végétaux, etc.</i>	54,0	5 847	..	..	..	..
920 — De baleia ou de cachalote — <i>De baleine ou de cachalot</i>	54,0	5 847	..	..	..	..
SECCÃO IV — Produtos das indústrias alimentares; bebidas; líquidos alcoólicos e vinagres; tabacos — <i>Produits des industries alimentaires; boissons; liquides alcooliques et vinaigres; tabacs</i>	4 640,3	297 943	37,0	2 781	0,4	129
Capítulo 16 — Preparados de carne, de peixe, de crustáceos e de moluscos — <i>Préparations de viande, de poisson, de crustacés et de mollusques</i>	31,0	22 547	..	..	0,4	129
16.04 — Preparados e conservas de peixe, compreendendo o caviar e seus sucedâneos — <i>Préparés et conserves de poisson, comprenant le caviar et leurs succédanés</i>	11,4	5 458	..	..	0,4	129
110 — Caviar (ovas de esturção) — <i>Caviar (oeufs d'esturgeon)</i> . . . . .	..	..	..	..	o	93
190 — Outros — <i>Autres</i>	1,1	1 499	..	..	..	..
310 — Salmões — <i>Saumons</i>	1,4	437	..	..	..	..
390 — Outros salmonídeos — <i>Autres salmonides</i>	o	8	..	..	..	..
510 — Filetes crus de arenques simplesmente revestidos de pasta ou de pão ralado, congelados — <i>Filets crus de harengs, simplement revêtus de pâte ou de pain râlé, congelés</i> . . . . .	..	..	..	..	o	11
590 — Outros — <i>Autres</i>	4,6	1 702	..	..	0,4	25
Outros — <i>Autres</i>	4,3	1 812	..	..	..	..
920 — Filetes crus, simplesmente revestidos de pasta ou de pão ralado congelados — <i>Filets crus, simplement revêtus de pâte ou de pain râlé, congelés</i>	o	11	..	..	..	..
980 — Outros n. e. — <i>Autres n. s.</i>	4,3	1 801	..	..	..	..
16.05 — Crustáceos e moluscos, preparados ou em conserva — <i>Crustacés et mollusques, préparés ou en conserve</i>	19,6	17 089	..	..	..	..
Crustáceos — <i>Crustacés</i>	4,4	12 502	..	..	..	..
200 — Caranguejos — <i>Crabes</i>	0,8	816	..	..	..	..
300 — Outros — <i>Autres</i>	3,6	11 686	..	..	..	..
Moluscos — <i>Mollusques</i>	15,2	4 587	..	..	..	..
501 — Cefalópodes — <i>Cephalopodes</i>	12,8	2 586	..	..	..	..
508 — Outros — <i>Autres</i>	2,4	2 001	..	..	..	..

(continua)

23. - Importação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

(continuação)

6. - Comércio

1985

Produtos, segundo os países e territórios estatísticos de proveniência e as posições, subposições e desdobramentos da nomenclatura aduaneira	Continente		Açores		Madeira	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7
Capítulo 23 - Resíduos e desperdícios das indústrias alimentares, etc. - <i>Résidus et déchets des industries alimentaires, etc.</i>	4 609,3	275 396	37,0	2 781	..	..
23.01 - Farinha e pó, de carne, miudezas, peixe, crustáceos e moluscos, etc. - <i>Farine et poudre, de viande, abats, poisson, crustacés et mollusques, etc.</i>	4 583,3	266 254	37,0	2 781	..	..
300 - Farinha e pó, de peixe, de crustáceos e de moluscos - <i>Farine et poudre, de poisson, de crustacés et de mollusques</i>	4 583,3	266 254	37,0	2 781	..	..
23.07 - Preparados forraginosos, adicionados de melação ou de açúcares etc. - <i>Préparés fourragères, additionnés de mélasse de sucres, etc.</i>	26,0	9 142	..	..	..	..
100 - Produtos designados por «solúveis» de peixe ou de mamíferos marinhos - <i>Produits désignés par «solubles» de poisson ou de mammifères marins</i>	26,0	9 142	..	..	..	..
SECÇÃO VIII - Peles, couros, peles em cabelo, etc. - <i>Peaux, cuirs, pelleteries, etc.</i>	0,4	10 665	..	..	..	..
Capítulo 41 - Peles e couros - <i>Peaux et cuirs</i>	0,4	10 425	..	..	..	..
41.05 - Peles preparadas de outros animais - <i>Peaux préparés d'autres animaux</i>	0,4	10 425	..	..	..	..
Outras peles - <i>Autres peaux</i>						
930 - De répteis e de peixes n. e. - <i>De reptils et de poissons n. s.</i>	0,4	10 425	..	..	..	..
Capítulo 43 - Peles em cabelo e respectivas obras, etc. - <i>Peaux et ces ouvrages</i>	0	240	..	..	..	..
43.02 - Peles em cabelo curtidas, ou preparadas, etc. - <i>Peaux tainées, ou préparées, etc.</i>	0	240	..	..	..	..
270 - De lontra marinha, etc. - <i>De loutre marins, etc.</i>	0	240	..	..	..	..
SECÇÃO XI - Matérias têxteis e respectivas obras - <i>Matières textiles et ouvrages en ces matières</i>	6,9	5 751	..	..	..	..
Capítulo 59 - Pastas e feltros; cordames e outros artigos de cordoaria etc. - <i>Ouates et feutres; cordages et autres articles de corderie, etc.</i>	6,9	5 751	..	..	..	..
59.05 - Redes fabricadas em obra para pesca, com fios, cordéis ou cordas - <i>Filets fabriquées en ouvrage pour la pêche, avec fibres, de ficelles ou cordages.</i>	6,9	5 751	..	..	..	..
De poliamidas - <i>De polyamides</i>	6,9	5 751	..	..	..	..
310 - Redes em obra para pesca, em fios - <i>Filets en ouvrage pour la pêche, en ficelles</i>	0	45	..	..	..	..
391 - Redes de arrasto (em obra ou não) para a pesca em cordéis ou cordas - <i>Filets de chalut (en ouvrage ou non) pour la pêche, en ficelles ou cordes.</i>	6,9	5 706	..	..	..	..
SECÇÃO XIV - Pérolas naturais, gemas e similares, metais preciosos, metais chapados de metais preciosos e respectivas obras, joalheria falsa e de fantasia, moedas - <i>Perles fines, gemmes et similaires, métaux précieux, métaux plaqués de métaux précieux et ouvrages en ces métaux, bijouterie faux et de fantasia, monnaies</i>	0	17 454	..	..	..	..
Capítulo 71 - Pérolas naturais, etc. - <i>Perles fines, etc.</i>	0	17 454	..	..	..	..
71.01 - Pérolas naturais em bruto ou trabalhadas, etc. - <i>Perles fines, brutes ou travaillées, etc.</i>	0	17 454	..	..	..	..
100 - Pérolas de cultura - <i>Perles de culture</i>	0	17 454	..	..	..	..
SECÇÃO XVII - Material de transporte - <i>Materiel à transport</i> . . . . .	..	..	19,0	22 960	..	..
Capítulo 89 - Navegação marítima e fluvial - <i>Navigaton maritime et fluvial</i> . . . . .	..	..	19,0	22 960	..	..
89.01 - Embarcações - <i>Embarcations</i> . . . . .	..	..	19,0	22 960	..	..
400 - Embarcações de pesca e outras embarcações etc. - <i>Embarcations de pêche et autres embarcations etc.</i> . . . . .	..	..	19,0	22 960	..	..
SECÇÃO XX - Mercadorias e produtos diversos não especificados, etc. - <i>Marchandises et produits divers non spécifiés, etc.</i>	48,1	135 171	0,1	320	..	..
Capítulo 95 - Matérias para talhe ou modelação, preparadas ou em obra - <i>Matières pour travaux ou modelage, préparés ou en ouvrage</i>	0,3	1 588	..	..	..	..
95.05 - Tartaruga, madreperola, marfim, osso, chifres, pontas, coral natural, etc. - <i>Tortue, nacre, ivoire, os, cornes, bous, corail naturel, etc.</i>	0,3	1 588	..	..	..	..
Coral natural ou reconstituído, preparado - <i>Corail naturel ou reconstruit, préparé</i>	0,3	1 588	..	..	..	..
110 - Combinado com outras matérias - <i>Avec autres matières</i>	0,2	553	..	..	..	..
190 - Outro - <i>Autre</i>	0,1	1 035	..	..	..	..
Capítulo 97 - Brinquedos, jogos e artigos para recreio e desporto - <i>Jeux et articles pour récréation et sports</i>	47,8	133 583	0,1	320	..	..
97.07 - Anzóis e camaroeiros para qualquer uso; artefactos para pesca à linha, etc. - <i>Hameçons et crevetiers pour quelque fin; engins pour la pêche à ligne, etc.</i>	47,8	133 583	0,1	320	..	..
100 - Anzóis, não montados - <i>Hameçons non montés</i>	5,8	19 928	0,1	320	..	..
Outros - <i>Autres</i>	42,0	113 655	..	..	..	..
910 - Carretos para canas de pesca - <i>Moulinets pour cannes à pêche</i>	9,2	23 852	..	..	..	..
990 - Outros - <i>Autres</i>	32,8	89 803	..	..	..	..

24. - Exportação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

Exportation de produits de la pêche ou en relation avec cette activité

6. - Comércio - Commerce

1985

Produtos, segundo os países e territórios estatísticos de consumo e as posições, subposições e desdobramentos da nomenclatura aduaneira <i>Produits, d'après les pays et territoires statistiques de consommation et les positions, sous-positions et dédoublements de la nomenclature douanière</i>	Continente		Açores		Madeira	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7
TOTAL	50 624,2	6 102 550	1 061,5	289 909	107,5	27 485
1981	54 273,7	7 733 685	1 513,2	465 013	343,6	103 124
1982	51 428,6	9 244 116	2 987,9	886 776	151,5	54 848
1983	56 311,2	12 558 005	2 455,4	1 066 457	135,7	54 588
1984	61 503,9	16 543 974	3 152,2	1 665 537	341,4	159 216
1985	50 203,0	13 926 165	3 151,7	1 665 430	338,8	158 290
Países da O. C. D. E. - Pays de l'O. C. D. E.	22 421,6	6 568 291	1 900,3	1 157 064	287,0	143 925
Países da C. E. E.	3 845,7	1 452 473	63,8	35 578	..	..
Países da E. F. T. A. . . . .	..	..	..	..	..	..
SECCÃO I - Animais vivos e produtos do reino animal - SECTION I - Animaux vivants et produits de règne animale	20 895,9	5 077 154	1 203,6	477 572	55,0	15 801
Capítulo 3 - Peixes, crustáceos e moluscos - Chapitre 3 - Poissons, crustacés et mollusques	20 867,6	5 058 969	1 203,6	477 572	55,0	15 801
03.01 - Peixe fresco, refrigerado ou congelado - Poisson frais, réfrigéré ou congelé.	13 586,0	3 590 326	1 130,5	437 056	55,0	15 801
A - De água doce - D'eau douce.	69,2	65 390	..	..	..	..
Trutas e outros salmonídeos - Truites et autres salmonidés	0	15	..	..	..	..
010 - Trutas frescas ou refrigeradas - Truites fraîches ou réfrigérées	0	15	..	..	..	..
Enguias - Anguilles	12,7	7 484	..	..	..	..
070 - Frescas ou refrigeradas - Fraîches ou réfrigérées	10,6	6 080	..	..	..	..
080 - Congeladas - Congelées	2,1	1 404	..	..	..	..
Outros - Autres	56,5	57 891	..	..	..	..
110 - Frescos ou refrigerados - Frais ou réfrigérés	56,5	57 891	..	..	..	..
B - Do mar - De la mer	13 377,8	3 431 123	1 130,4	436 976	55,0	15 801
I - Inteiro, descabeçado, ou em pedaços - Entier, éêté ou en morceaux	12 138,2	3 080 153	1 125,9	435 568	55,0	15 801
150 - Arenque fresco ou refrigerado - Hareng frais ou réfrigéré.	25,0	3 988	..	..	..	..
180 - Espadilha congelada - Sprat congelée	0	30	..	..	..	..
190 - Espadilha fresca ou refrigerada - Sprat fraîche ou réfrigérée	4,3	2 082	..	..	..	..
Atum destinado à indústria - Thon pour l'industrie	71,8	20 005	484,0	136 566	51,9	14 448
Inteiro - Entier	71,8	20 005	484,0	136 566	..	..
220 - Outras albacoras - Autres thons communs	71,8	20 005	..	..	..	..
230 - Atum branco - Thon blanc . . . . .	..	..	484,0	136 566	..	..
Eviscerado, sem guelras - Eviscéré sans branchies . . . . .	..	..	..	..	51,9	14 448
260 - Outras albacoras - Autres thons communs . . . . .	..	..	..	..	51,7	14 365
280 - Outros - Autres . . . . .	..	..	..	..	0,2	83
Atum para outros fins - Thon pour autres fins	58,8	64 974	..	..	0,5	428
340 - Fresco ou refrigerado - Frais ou réfrigéré	52,3	64 254	..	..	0,5	428
360 - Congelado - Congelé.	6,5	720	..	..	..	..
Sardinha - Sardine	1 734,0	150 267	..	..	..	..
370 - Fresca ou refrigerada - Fraîche ou réfrigérée.	259,4	8 473	..	..	..	..
380 - Congelada - Congelée	1 474,6	141 794	..	..	..	..
Esqualos - Squales.	3,3	562	..	..	..	..
390 - Tubarões e pata-roxas frescos e refrigerados - Requins et petite roussette frais et réfrigérés	2,0	200	..	..	..	..
410 - Outros frescos ou refrigerados - Autres frais ou réfrigérés	0,8	278	..	..	..	..
420 - Outros congelados - Autres congelés	0,5	84	..	..	..	..
Cantarihos - Rascasses de fond	489,0	85 523	..	..	..	..
440 - Congelados - Congelés	489,0	85 523	..	..	..	..
Alabote do Atlântico - Turbot d'Atlantic	8,9	2 785	..	..	..	..
450 - Fresco ou refrigerado - Frais ou réfrigéré	0,2	145	..	..	..	..
460 - Congelado - Congelé.	8,7	2 640	..	..	..	..
Alabote negro - Turbot noir	8,2	2 557	..	..	..	..
470 - Fresco ou refrigerado - Frais ou réfrigéré	5,6	1 781	..	..	..	..
480 - Congelado - Congelé.	2,6	776	..	..	..	..
Bacalhau - Morue	872,7	167 636	..	..	..	..
490 - Fresco ou refrigerado - Fraîches ou réfrigérée.	1,7	1 132	..	..	..	..
501 - Congelado, decapitado, eviscerado e escalado - Congelé, éêté, eviscérée et éventrée	410,3	71 053	..	..	..	..
509 - Outro congelado - Autre congelée.	460,7	95 451	..	..	..	..
Escamudo escuro - Lieu noir.	1,0	592	..	..	..	..
510 - Fresco ou refrigerado - Frais ou réfrigéré	0,8	589	..	..	..	..
520 - Congelado - Congelé	0,2	3	..	..	..	..
Eglefinos ou arincas - Eglefin	281,0	29 076	..	..	..	..
550 - Congelados - Congelés.	281,0	29 076	..	..	..	..
Badejos - Merlans argentés.	153,6	7 717	..	..	..	..
560 - Frescos ou refrigerados - Frais ou réfrigérés	153,6	7 717	..	..	..	..
Escamudo do Alasca e amarelo - Lieu de l'Alaska et jaune.	5,5	502	..	..	..	..
610 - Congelado - Congelé.	5,5	502	..	..	..	..
Sardas, cavalas e palometas - Maquereaux, espagnol, ordinaires et palomètes	52,5	3 864	..	..	..	..
620 - Frescas ou refrigeradas de Fevereiro a Junho - Fraîches ou réfrigérées de Février à Juin	0,9	31	..	..	..	..
630 - Congeladas de Fevereiro a Junho - Congelées de Février à Juin	7,3	601	..	..	..	..
640 - Frescas ou refrigeradas de Junho a Fevereiro - Fraîches ou réfrigérées de Juin à Février	1,3	331	..	..	..	..
650 - Congeladas de Junho a Fevereiro - Congelées de Juin à Février	43,0	2 901	..	..	..	..

(continua)

24. - Exportação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

(continuação - suite)

6. - Comércio

1985

Produtos, segundo os países e territórios estatísticos de proveniência e as posições, subposições e desdobramentos da nomenclatura aduaneira	Continente		Açores		Madeira	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7
Anchovas - <i>Anchois</i>	15,2	1 933	..	..	..	..
660 - Frescas ou refrigeradas - <i>Fraîches ou réfrigérées</i>	15,2	1 933	..	..	..	..
Solhas - <i>Flets commus</i>	39,0	8 873	..	..	..	..
680 - Frescas ou refrigeradas - <i>Fraîches ou réfrigérées</i>	0,9	245	..	..	..	..
690 - Congeladas - <i>Congelées</i>	38,1	8 628	..	..	..	..
Azevias - <i>Soles</i>	0,5	279	..	..	..	..
700 - Frescas ou refrigeradas - <i>Fraîches ou réfrigérées</i>	0,5	279	..	..	..	..
Douradas - <i>Vraies dorades</i>	25,8	30 499	..	..	..	..
720 - Frescas ou refrigeradas - <i>Fraîches ou réfrigérées</i>	25,8	30 499	..	..	..	..
Pescada - <i>Merlu grand</i>	73,0	23 279	..	..	..	..
740 - Fresca ou refrigerada - <i>Fraîches ou réfrigérée</i>	14,1	5 631	..	..	..	..
750 - Congelada - <i>Congelée</i>	58,9	17 648	..	..	..	..
Pichelim - <i>Cruchon</i>	70,3	12 370	..	..	..	..
760 - Fresco ou refrigerado - <i>Frais ou réfrigéré</i>	3,0	95	..	..	..	..
770 - Congelado - <i>Congelé</i>	67,3	12 275	..	..	..	..
Linguados - <i>Soles</i>	240,5	151 862	..	..	..	..
780 - Frescos ou refrigerados - <i>Frais ou réfrigérés</i>	233,9	147 871	..	..	..	..
790 - Congelados - <i>Congelés</i>	6,6	3 991	..	..	..	..
Outros peixes frescos ou refrigerados - <i>Autres poissons frais ou réfrigérés</i>	3 843,9	1 517 985	641,9	299 002	0,4	90
801 - Carapau - <i>Chinchard petit</i>	555,2	100 375	..	..	..	..
803 - Chicharro - <i>Chinchard grand</i>	67,7	24 764	146,0	36 452	..	..
809 - Outros - <i>Autres</i>	3 221,0	1 392 846	495,9	262 550	0,4	90
Outros peixes congelados - <i>Autres poissons congelés</i>	4 060,4	790 913	..	..	2,2	835
811 - Carapau	218,3	32 215	..	..	..	..
813 - Chicharro	9,5	1 682	..	..	..	..
819 - Outros	3 832,6	757 016	..	..	2,2	835
II - Filetes - <i>Filets</i>	1 239,6	350 970	4,5	1 408	..	..
Frescos ou refrigerados - <i>Frais ou réfrigérés</i>	0,4	92	4,2	1 205	..	..
820 - De bacalhau - <i>De morue</i>	0,4	92	..	..	..	..
830 - Outros - <i>Autres</i> . . . . .	..	..	4,2	1 205	..	..
Congelados - <i>Congelés</i>	1 239,2	350 878	0,3	203	..	..
840 - De bacalhau - <i>De morue</i>	976,7	275 753	..	..	..	..
890 - De lingue - <i>De Merluche</i>	2,8	3 231	0,3	203	..	..
920 - De pescada - <i>De merlu</i>	200,9	52 372	..	..	..	..
940 - De solhas - <i>De flets communs</i>	31,5	15 605	..	..	..	..
970 - Outros - <i>Autres</i>	27,3	3 917	..	..	..	..
C - Fígados, ovas e sêmen - <i>Foies, oeufs et semence</i>	139,0	93 813	0,1	80	..	..
980 - Frescos ou refrigerados - <i>Frais ou réfrigérés</i>	130,5	89 075	..	..	..	..
990 - Congelados - <i>Congelés</i>	8,5	4 738	0,1	80	..	..
03.02 - Peixe seco, salgado ou em saimoura; peixe fumado, etc. - <i>Poisson sec, salé ou saumure; poisson fumé, etc.</i>	1 147,4	303 582	..	..	..	..
Seco, salgado ou em saimoura - <i>Sec, salé ou en saumure</i>	1 146,2	301 613	..	..	..	..
Inteiro, descabeçado ou em pedaços - <i>Entier étêté ou en morceaux</i>	1 146,2	301 613	..	..	..	..
Bacalhau - <i>Morue</i>	502,6	176 795	..	..	..	..
110 - Seco não salgado - <i>Sec, non salé</i>	0,4	380	..	..	..	..
120 - Seco, salgado - <i>Sec, salé</i>	502,2	176 415	..	..	..	..
150 - Anchovas - <i>Anchois</i>	404,4	76 532	..	..	..	..
Outro peixe - <i>Autre poisson</i>	239,2	48 286	..	..	..	..
209 - Outro - <i>Autre</i>	239,2	48 286	..	..	..	..
Fumado, mesmo cozido antes ou durante a defumação - <i>Fumé, même cuit avant ou durant l'enfumage</i>	1,2	1 969	..	..	..	..
370 - Alabote negro - <i>Turbot noir</i>	0,4	1 115	..	..	..	..
510 - Enguias - <i>Anguilles</i>	0,8	854	..	..	..	..
03.03 - Crustáceos e moluscos, frescos, refrigerados, congelados, etc. - <i>Crustacés et mollusques, frais, réfrigérés, congelés, etc.</i>	6 134,2	1 165 061	73,1	40 516	..	..
Crustáceos - <i>Crustacés</i>	1 642,0	273 689	..	..	..	..
120 - Lagosta - <i>Langouste</i>	20,3	39 351	..	..	..	..
310 - Outros lavagantes n. e. congelados - <i>Autres homards n. s. congelés</i>	1,0	819	..	..	..	..
330 - Outros n. e. de outros lavagantes - <i>Autres n. s. de autres homards</i>	83,6	2 117	..	..	..	..
370 - Outros caranguejos - <i>Autres crabes</i>	1 353,6	42 194	..	..	..	..
410 - Camarões - <i>Crevettes</i>	2,7	2 289	..	..	..	..
450 - Camarões negros, frescos, refrigerados ou simplesmente cozidos - <i>Crevettes noirs, frais, réfrigérés ou simplement cuits</i>	11,5	588	..	..	..	..
490 - Outros camarões - <i>Autres crevettes</i>	158,4	178 159	..	..	..	..
510 - Outros lagostins congelados - <i>Autres langoustines congelés</i>	1,0	1 040	..	..	..	..
550 - Outros lagostins - <i>Autres langoustines</i>	2,0	2 025	..	..	..	..
590 - Outros crustáceos n. e. - <i>Autres crustacés n. s.</i>	7,9	5 107	..	..	..	..
Moluscos - <i>Mollusques</i>	399,5	67 571	..	..	..	..
630 - Outras ostras - <i>Autres huîtres</i>	14,1	1 129	..	..	..	..
650 - Mexilhões - <i>Moules</i>	0,9	568	..	..	..	..
660 - Caracóis excepto os de água salgada - <i>Buccins excepté de l'eau de mer</i>	384,5	65 874	..	..	..	..

(continua)

24. - Exportação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

(continuação)

6. - Comércio

1985

Produtos, segundo os países e territórios estatísticos de proveniência e as posições, subposições e desdobramentos da nomenclatura aduaneira	Continente		Açores		Madeira	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7
Outros moluscos - <i>Autres mollusques</i>	4 092,7	823 801	73,1	40 516	..	..
Congelados - <i>Congelés</i>	1 406,0	483 158	10,4	2 488	..	..
Lulas e potas - <i>Encornets</i>	500,8	174 029	10,4	2 488	..	..
710 - Loligo spp	49,7	32 078	..	..	..	..
730 - <i>Todarodes sagittatus</i>	27,5	18 809	..	..	..	..
750 - <i>Illex</i> spp	245,6	77 596	..	..	..	..
770 - Outras - <i>Autres</i>	178,0	45 546	10,4	2 488	..	..
790 - Chocos das espécies <i>sapia officinalis</i> , etc. - <i>Sheiches des espèces sapia officinalis</i> , etc.	39,2	15 954	..	..	..	..
810 - Polvos da espécie <i>octopus</i> - <i>Pouplies d'espèce octopus</i>	752,0	272 769	..	..	..	..
850 - Ameijoas e outras espécies - <i>Palourdes et autres espèces</i>	61,4	7 178	..	..	..	..
890 - Outros moluscos - <i>Autres mollusques</i>	52,6	13 228	..	..	..	..
Não especificados - <i>Non spécifiés</i>	2 686,7	340 643	62,7	38 028	..	..
Lulas e potas - <i>Encornets</i>	342,2	42 204	0,4	214	..	..
910 - Loligo spp	12,6	4 007	..	..	..	..
950 - <i>Illex</i> spp	3,5	1 045	..	..	..	..
970 - Outras - <i>Autres</i>	326,1	37 152	0,4	214	..	..
990 - Outros - <i>Autres</i>	2 344,5	298 439	62,3	37 814	..	..
Capítulo 5 - Produtos de origem animal, não especificados - <i>Produits d'origine animale, non mentionnés</i>	28,3	18 185	..	..	..	..
05.05 - Detritos de peixe - <i>Déchets de poisson</i>	7,4	1 340	..	..	..	..
05.09 - Marfim, tartaruga, chifres e pontas, etc. - <i>Ivoire, tortue, cornes et boutes, etc.</i>	0,3	8 500	..	..	..	..
05.12 - Coral e similares, conchas em bruto, pó e desperdícios de conchas, etc. - <i>Corail et similaires, coquillages en brut, poudre et déchets de coquillages, etc.</i>	20,5	8 131	..	..	..	..
05.13 - Esponjas naturais - <i>Eponges naturelles</i>	0	194	..	..	..	..
900 - Outras - <i>Autres</i>	0	194	..	..	..	..
05.15 - Produtos de origem animal não especificados - <i>Produits d'origine animale, non mentionnés</i>	0,1	20	..	..	..	..
200 - Peixes, crustáceos e moluscos - <i>Poissons, crustacés et mollusques</i>	0,1	20	..	..	..	..
SECCÃO II - Produtos do reino vegetal - <i>Produits du règne végétal</i>	327,7	768 905	..	..	..	..
Capítulo 13 - Gomas, resinas e outros sucos e extractos vegetais - <i>Gommes, résines et autres sucs et extraits végétaux</i>	327,7	768 905	..	..	..	..
13.03 - Sucos e extractos vegetais, matérias péclicas, e pectatos e outros produtos espessantes, etc. - <i>Sucs et extraits végétaux, matières pectines, et autres produits épais-sissants, etc.</i>	327,7	768 905	..	..	..	..
510 - Ágar-ágar - <i>Agar-agar</i>	327,7	768 905	..	..	..	..
SECCÃO III - Gorduras e óleos gordos (animais e vegetais); Produtos da sua dissociação, etc. - <i>Graisses et huiles gras (animaux et végétaux); Produits de leur dissociation, etc.</i>	3 038,6	1 038 574	..	..	..	..
Capítulo 15 - Gorduras e óleos gordos (animais e vegetais), etc. - <i>Graisses et huiles gras (animaux et végétaux), etc.</i>	3 038,6	1 038 574	..	..	..	..
15.04 - Gorduras e óleos, mesmo refinados de peixe e de mamíferos marinhos - <i>Graisses et huiles même raffinés, de poisson, et de mammifères marins</i>	3 038,6	1 038 574	..	..	..	..
Óleos de fígado de peixe - <i>Huiles de foie de poisson</i>	982,1	825 881	..	..	..	..
De teor em vitamina A igual ou inferior a 2 500 U. I. por g. - <i>Ayant une teneur en vitamine A égal ou inférieure a 2 500 U. I. pour g.</i>	0	18	..	..	..	..
111 - De bacalhau - <i>De morue</i>	0	18	..	..	..	..
Outros teores - <i>Autres teneurs</i>	982,1	825 863	..	..	..	..
191 - De tubarão - <i>De requin</i>	911,9	780 627	..	..	..	..
199 - Outros - <i>Autres</i>	70,2	45 236	..	..	..	..
Outros óleos - <i>Autres huiles</i>	2 056,5	212 693	..	..	..	..
550 - De peixes - <i>De poissons</i>	2 056,5	212 693	..	..	..	..
SECCÃO IV - Produtos das indústrias alimentares; bebidas, líquidos alcoólicos e vinagres; tabacos - <i>Produits des industries alimentaires; boissons, liquides alcooliques et vinaigres; tabacs</i>	36 620,7	9 248 081	1 947,1	1 186 818	286,4	143 415
Capítulo 16 - Preparados de carne, de peixe, de crustáceos e de moluscos - <i>Préparés de viande, de poisson, de crustacés et de mollusques</i>	36 470,7	9 237 295	1 947,1	1 186 818	..	..
16.04 - Preparados e conservas de peixe, compreendendo o caviar e seus sucedâneos - <i>Préparés et conserves de poisson, comprenant le caviar et leurs succédanés</i>	36 444,1	9 224 629	1 947,1	1 186 818	286,4	143 415
190 - Outros caviar e sucedâneos - <i>Autres caviar et succédanés</i>	0	4	..	..	..	..

(continua)

24. - Exportação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade

(continuação)

6. - Comércio

1985

Produtos, segundo os países e territórios estatísticos de proveniência e as posições, subposições e desdobramentos da nomenclatura aduaneira	Continente		Açores		Madeira	
	t	1000 ESC	t	1000 ESC	t	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7
Sardinha - <i>Sardine</i>	31 008,5	7 066 819	o	4	..	..
711 - Em azeite - <i>En huile d'olive</i>	7 966,3	2 386 398	..	..	..	..
712 - Em óleo - <i>En huile</i>	17 997,5	3 552 818	o	4	..	..
713 - Em molhos especiais - <i>Conservés dans les sauces spéciales</i>	4 447,2	848 314	..	..	..	..
715 - Anchohada, ovas e toutiços - <i>Anchoitée, oeufs et têtes de poisson</i>	597,5	279 289	..	..	..	..
750 - Atum - <i>Thon</i>	355,1	188 788	1 933,1	1 181 130	208,4	112 336
Bonitos, sardas, cavalas, palometas e anchovas - <i>Bonites, maquereaux espagnol, ordinaires, palomètes et anchois</i>	5 057,5	1 955 023	14,0	5 684	78,0	31 079
820 - Bonitos - <i>Bonites</i>	97,2	27 249	..	..	..	..
Sardas, cavalas e palometas - <i>Maquereaux espagnol ordinaires et palomètes</i>	4 373,0	1 503 343	14,0	5 684	78,0	31 079
831 - Filetes - <i>Filets</i>	3 005,6	1 214 655	3,1	1 318	59,7	23 868
839 - Outras - <i>Autres</i>	1 367,4	288 688	10,9	4 366	18,3	7 211
850 - Anchovas - <i>Anchois</i>	587,3	424 431	..	..	..	..
Outros - <i>Autres</i>	23,0	13 995	..	..	..	..
920 - Filetes crus, simplesmente revestidos de pasta, ou de pão ralado, congelados - <i>Filets crus simplement revetus de pâte, ou de pain râlé, congelés</i>	o	14	..	..	..	..
980 - Outros n. e. - <i>Autres n. s.</i>	23,0	13 981	..	..	..	..
16.05 - Crustáceos e moluscos, preparados ou em conserva - <i>Crustacés et mollusques, préparés ou conservés</i>	26,6	12 666	..	..	..	..
Moluscos - <i>Mollusques</i>	26,6	12 666	..	..	..	..
501 - Cefalópodes - <i>Céphalopodes</i>	25,6	12 028	..	..	..	..
508 - Outros - <i>Autres</i>	1,0	638	..	..	..	..
Capítulo 23 - Resíduos e desperdícios das indústrias alimentares etc. - <i>Résidus et déchets des industries alimentaires, etc.</i>	150,0	10 786	..	..	..	..
23.01 - Farinha e pó, de carne, miudezas, de peixe, crustáceos e moluscos, etc. - <i>Farine et poudre de viande, abats de poisson, crustacés et mollusques, etc.</i>	150,0	10 786	..	..	..	..
300 - Farinha e pó, de peixe, de crustáceos e de moluscos - <i>Farine et poudre, de poisson, de crustacés et de mollusques</i>	150,0	10 786	..	..	..	..
SECÇÃO XI - Matérias têxteis e respectivas obras - <i>Matières textiles et ouvrages en ces matières</i>	237,9	243 923	..	..	..	..
Capítulo 59 - Pastas e feltros; cordames e outros artigos de cordoaria, etc. - <i>Ouates et feutres; cordages et autres articles de corderie, etc.</i>	237,9	243 923	..	..	..	..
59.05 - Redes fabricadas em obra para pesca, com fios, cordéis ou cordas - <i>Filets fabriqués en ouvrage pour la pêche, avec fibres, ficelles et cordes</i>	237,9	243 923	..	..	..	..
De poliamidas - <i>De polyamides</i>	232,2	229 797	..	..	..	..
310 - Redes em obra para pesca, em fios - <i>Filets en ouvrage pour la pêche, en ficelles</i>	232,0	229 532	..	..	..	..
391 - Redes de arrasto (em obra ou não) para a pesca, em cordéis ou cordas - <i>Filets (en ouvrage ou non) pour la pêche en ficelles ou cordes</i>	0,2	265	..	..	..	..
De outras matérias têxteis - <i>D'autres matières textiles</i>	5,7	14 126	..	..	..	..
510 - Redes em obra para pesca, em fios - <i>Filets en ouvrage pour la pêche, en fibres</i>	5,7	14 126	..	..	..	..
SECÇÃO XVII - Material de transporte - <i>Matériel à transpor</i>	309,5	127 804	1,5	1 147	..	..
Capítulo 89 - Navegação marítima e fluvial - <i>Navigation maritime et fluvial</i>	309,5	127 804	1,5	1 147	..	..
89.01 - Embarcações - <i>Embarcations</i>	309,5	127 804	1,5	1 147	..	..
740 - Embarcações de pesca e outras embarcações etc. - <i>Embarcations de pêche et autres embarcations etc.</i>	309,5	127 804	1,5	1 147	..	..
SECÇÃO XX - Mercadorias e produtos diversos não especificados, etc. - <i>Marchandises et produits divers non spécifiés, etc.</i>	73,6	39 533	..	..	..	..
Capítulo 97 - Brinquedos, jogos e artigos para recreio e desporto - <i>Jeux et articles pour recreations et sport</i>	73,6	39 533	..	..	..	..
97.07 - Anzóis e camarões para qualquer uso; artefactos para pesca à linha, etc. - <i>Hameçons et crevetiers pour quelque fin; engins pour la pêche à ligne, etc.</i>	73,6	39 533	..	..	..	..
100 - Anzóis, não montados - <i>Hameçons non montés</i>	57,7	31 860	..	..	..	..
Outros - <i>Autres</i>	15,9	7 673	..	..	..	..
910 - Carretos para canas de pesca - <i>Moulinets pour cannes à pêche</i>	0,2	293	..	..	..	..
990 - Outros - <i>Autres</i>	15,7	7 380	..	..	..	..

25. - Principais produtos da pesca, transportados entre o Continente, Açores e Madeira

Principaux produits de la pêche, transportés entre le Continent, Açores et Madère

6. - Comércio

Unidade - Unité: t

1980-1981

Produtos Produits	Produtos carregados no Continente Produits chargés dans le Continent						Produtos descarregados no Continente Produits déchargés dans le Continent					
	1980			1981			1980			1981		
	Total	Para os Açores A destination des Açores	Para a Madeira A destination de Madère	Total	Para os Açores	Para a Madeira	Total	Dos Açores En provenance des Açores	Da Madeira En provenance de Madère	Total	Dos Açores	Da Madeira
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Total	1 909	742	1 167	1 904	983	921	5 290	4 605	685	2 618	2 223	395
Ágar-ágar - Agar-agar . . . . .	..	..	..	..	..	..	142	142	..	75	75	..
Algas - Algues . . . . .	..	..	..	30	30	..	275	275	..	..	..	..
Atum e similares em azeite e molhos - Thon et similaires à l'huile d'olive et à la sauces	53	53	..	19	19	..	1 101	854	247	305	196	109
Atum e similares frescos, secos e salgados - Thon et similaires frais, séchés et salés . . . . .	..	..	..	1	1	..	243	243	..	162	162	..
Bacalhau - Morue	480	14	466	24	..	24	..	..	..	8	8	..
Conchas - Coquillages	10	..	10	12	..	12	..	..	..	..	..	..
Crustáceos frescos - Crustacés frais	6	..	6	4	1	3	..	..	..	..	..	..
Farinha de peixe - Farine de poisson	275	25	250	37	2	35	226	182	44	63	30	33
Peixe n. e. e moluscos, frescos e secos - Poisson n. s. et mollusques frais et séchés	818	502	316	1 446	822	624	1 843	1 562	281	1 559	1 382	177
Peixe n. e. e moluscos, em azeite e molhos - Poisson n. s. et mollusques à l'huile d'olive et à la sauces	112	43	69	184	50	134	1 456	1 343	113	446	370	76
Filetes de peixe - Filets de poisson . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Sardinhas e similares em azeite e molhos - Sardines et similaires à l'huile d'olive ou à la sauces	114	64	50	115	55	60	..	..	..	..	..	..
Sardinhas e similares frescas, secas e salgadas - Sardines et similaires fraîches, séchées et salées	41	41	..	32	3	29	4	4	..	..	..	..

Origem - Source: Direcção Geral da Marinha do Comércio.

Nota - Não tendo sido recebidos a tempo da Direcção Geral da Marinha do Comércio, os dados relativos aos anos de 1982 a 1985, não foi possível incluí-los no presente volume. - Note - Les données relatives à 1982 à 1985 n'ayant pas été fournies en temps voulu par la «Direcção Geral da Marinha do Comércio», il n'est pas possible de les faire publier dans le présent volume.

7. - CONSUMO

Consommation

26. - Consumo de matérias-primas, provenientes da pesca, pela indústria transformadora e produção obtida (a)

Consommation de matières premières, provenant de la pêche, par le industrie manufacturière et produit obtenu

7. - Consumo - Consommation

Unidade - Unité: t

1981-1983

Indústrias - Industries	1981	1982	1983
Designação - Désignation			
1	2	3	4
311.410 - Conservação de peixe e outros produtos da pesca, em azeite, molhos e sal - Conserverie de poisson et autres produits de la pêche, à l'huile, à la sauce et sel (i):			
Consumos - Consommations:	77 201	70 299	78 835
Peixes - Poissons:	76 577	70 159	78 600
Fresco - Frais:	57 444	50 383	53 336
Conservado pelo sal - Conservé par le sel:	18	91	159
Congelado - Congelé:	17 362	18 399	24 240
Anchovado e filetado - Anchoité et en filets:	1 753	1 286	865
Moluscos - Mollusques:	394	138	51
Crustáceos - Crustacés:	230	2	184
Principais produtos - Principaux produits	47 811	45 928	48 152
Conservas de - Conserves de:	46 845	45 127	46 908
Sardinha - Sardine:	33 885	32 532	34 649
Similares da sardinha - Similaires de la sardine:	505	455	308
Atum - Thon:	5 600	6 755	6 521
Similares do atum - Similaires du thon:	2 355	356	754
Carapau - Chinchard petit:	301	198	94
Cavala - Maquereau:	1 930	3 417	2 628
Anchovas - Anchols:	1 161	1 035	926
Crustáceos e moluscos - Crustacés et mollusques:	600	179	440
Outras - Autres:	468	200	588
Farinha de peixe - Farine de poisson:	487	323	488
Guano - Guano:	479	478	756
311.420 - Congelação de peixe e de outros produtos da pesca - Congélation de poisson et autres produits de la pêche (i):			
Consumos:	22 152	17 089	16 858
Produtos em fresco - Produits en frais:	7 018	2 840	4 516
Peixes { Pescada - Merlus:	2 026	422	421
{ Outras espécies - Autres espèces:	3 489	1 890	2 860
Moluscos:	1 439	517	1 149
Crustáceos:	64	11	86
Produtos congelados - Produits congelés:	13 803	14 205	12 093
Peixes { Pescada:	5 477	7 245	6 504
{ Outras espécies:	7 211	5 328	4 986
Crustáceos:	5	103	43
Moluscos:	1 110	1 529	560
Produtos descongelados - Produits dégelés:	1 331	44	249
Peixes { Pescada:	799	20	36
{ Outras espécies:	36		12
Moluscos:	496	24	201
Produção - Production:	21 903	15 539	15 561
Peixe congelado - Poisson congelé:	19 745	13 714	13 902
Moluscos congelados - Mollusques congelées:	2 074	1 718	1 607
Crustáceos congelados - Crustacés congelés:	84	107	52
311.430 - Secagem de peixe e de outros produtos da pesca - Séchage du poisson et autres produits de la pêche (1000 ESC):			
Materiais consumidos - Matériaux consommés:	1 243 888	3 607 559	4 135 388
Produção:	1 990 020	4 715 034	5 870 244
312.200 - Produção de alimentos compostos para animais - Production d'alimentaires préparés aux animaux (i):			
Consumos:	16 436	15 589	9 364
Farinha de peixe:	16 436	15 589	9 364
Produção:	8 819	7 023	5 522
Farinha de peixe:	8 819	7 023	5 522
351.100 - Fabricação de produtos químicos industriais de base, com excepção dos adubos - Fabrication de produits chimiques industriels de base, à l'exclusion des engrais (i):			
Consumo:	2 969	1 880	2 123
Algas - Algues:	2 969	1 880	2 123
Produção:	374	263	281
Agar-agar - Agar-agar:	374	263	281
351.210 - Fabricação de adubos - Fabrication des engrais (i):			
Produção:	12 057	22 346	25 988
Farinha de peixe:	1 130	8 750	11 151
Guano:	10 927	13 596	14 837

Nota: Relativamente à seca de bacalhau e produção de óleos, farinhas e âmbar cinzento de cetáceos, ver, respectivamente, quadros n.º 17 (página 18) e n.º 21 (página 20).

Note: Pour le séchage de morue et la production d'huiles, de farines et d'ambre gris de cétacés, voir, respectivement, les tableaux n.º 17 (page 18) et n.º 21 (page 20).

(a) Continente, Açores e Madeira - Continent, Açores et Madère.

8. - PREÇOS - Prix

27. - Preços médios anuais da pesca descarregada (a) - Prix moyens annuels de la pêche déchargée

8. - Preços - Prix

Unidade - Unité: ESC/kg

1983-1985

Principais espécies Principales espèces	Continente, Açores e Madeira Continenti, Açores et Madère			Continente			Açores			Madeira		
	1983	1984	1985	1983	1984	1985	1983	1984	1985	1983	1984	1985
	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
Divisão 2 - Peixes diádomos e de água doce - Poissons diadromes et de l'eau douce	215\$08	256\$99	315\$30	215\$08	256\$98	315\$30	-	-	-	-	X	X
Grupo 21 - Solha - <i>Flet commun</i>	172\$21	230\$69	254\$48	172\$21	230\$69	254\$48	-	-	-	-	X	-
Grupo 22 - Eirós - <i>Anguille</i>	358\$09	408\$58	456\$94	358\$09	408\$58	456\$93	-	-	-	-	X	-
Grupo 23 - Salmão - <i>Saumon</i>	X	X	X	X	X	X	-	-	-	-	X	-
Truta - <i>Truite (b)</i>	210\$87	252\$21	323\$20	210\$87	252\$19	323\$19	-	-	-	-	X	X
Grupo 24 - Sável - <i>Alose vrate</i>	308\$61	346\$69	358\$67	308\$61	346\$69	358\$66	-	-	-	-	X	-
Savelha - <i>Alose feinte</i>	47\$25	107\$50	100\$00	47\$25	107\$50	100\$00	-	-	-	-	X	-
Divisão 3 - Peixes marinhos - Poissons marins	86\$69	101\$47	109\$45	87\$58	102\$19	109\$62	62\$03	78\$42	98\$17	115\$47	135\$51	127\$89
Grupo 31 - Carta - <i>Fausse limande</i>	235\$84	244\$85	272\$05	235\$84	244\$85	271\$99	X	X	X	X	X	-
Linguado e azevia - <i>Sole</i>	483\$96	581\$05	682\$74	483\$96	581\$05	682\$74	X	X	X	X	X	-
Pregado e rodvalho - <i>Turbots et barbut</i>	445\$23	613\$43	718\$40	445\$23	613\$43	718\$40	X	X	X	X	X	-
Grupo 32 - Bacalhau - <i>Morue</i>	196\$85	242\$99	277\$14	196\$85	242\$99	277\$14	-	-	-	-	-	-
Badejo - <i>Merlan argenti</i>	95\$80	68\$55	55\$84	95\$72	68\$45	55\$75	134\$59	179\$04	X	180\$47	234\$38	166\$00
Faneca - <i>Tacaud</i>	143\$38	163\$95	194\$47	143\$38	163\$95	194\$46	X	X	X	X	X	-
Marmota - <i>Merlu moyen</i>	251\$02	216\$60	255\$82	251\$02	216\$60	255\$82	X	X	X	X	X	-
Pescada - <i>Merlu grand</i>	190\$29	193\$35	190\$28	190\$28	193\$35	182\$59	164\$57	170\$69	206\$00	195\$19	319\$74	X
Pescadinha - <i>Merlu petit</i>	199\$27	309\$32	306\$47	199\$27	309\$32	306\$47	X	X	X	X	X	-
Grupo 33 - Abrótea - <i>Mostelle</i>	180\$67	221\$60	242\$78	211\$98	251\$66	291\$50	149\$99	187\$60	196\$77	173\$22	209\$42	244\$95
Besugo - <i>Pageot acarne</i>	165\$94	201\$52	200\$80	166\$02	201\$72	200\$59	152\$11	166\$35	244\$91	156\$24	196\$48	201\$00
Bica - <i>Pageot rouge</i>	235\$47	297\$91	329\$21	236\$82	298\$65	330\$09	X	X	X	190\$09	264\$68	288\$40
Boga - <i>Bogue</i>	68\$78	81\$09	92\$62	69\$50	81\$06	92\$69	39\$06	53\$74	50\$26	102\$89	114\$92	139\$98
Cachucho - <i>Denie</i>	184\$71	205\$28	211\$74	184\$71	205\$28	211\$74	X	X	X	X	X	-
Cherne - <i>Cernier</i>	462\$50	565\$19	740\$22	607\$58	663\$95	858\$48	269\$80	369\$02	502\$53	342\$95	439\$95	528\$73
Congro - <i>Congre</i>	181\$59	223\$39	255\$81	196\$47	242\$83	271\$72	138\$12	168\$58	183\$81	79\$14	91\$26	97\$06
Corvina - <i>Maigre</i>	264\$12	332\$88	392\$66	264\$12	332\$88	392\$63	X	X	X	X	X	X
Dourada - <i>Vrate dorade</i>	273\$85	490\$03	431\$28	273\$79	489\$89	431\$15	111\$70	X	X	113\$17	119\$54	X
Garoupa - <i>Mérou</i>	390\$06	443\$32	533\$61	501\$43	513\$33	623\$92	185\$15	269\$68	311\$99	342\$07	376\$08	455\$33
Goraz - <i>Dorade commune</i>	289\$68	340\$85	384\$97	330\$19	398\$94	436\$07	211\$15	259\$51	321\$64	302\$16	365\$82	390\$25
Imperador - <i>Dorade rouge</i>	198\$11	229\$57	255\$44	202\$92	242\$80	306\$45	120\$73	145\$51	151\$76	X	X	-
Pargo - <i>Page</i>	226\$82	251\$11	267\$58	224\$70	248\$67	265\$56	270\$66	328\$38	334\$06	307\$62	388\$85	470\$08
Peixão - <i>Dorade rose</i>	149\$74	187\$87	215\$10	98\$40	152\$05	221\$52	157\$63	193\$43	221\$02	X	X	X
Robalo - <i>Bar</i>	556\$75	655\$12	820\$57	557\$79	657\$30	822\$63	X	X	X	131\$37	182\$20	178\$00
Ruívo e cabrinha - <i>Grondin rouge et gris</i>	119\$24	143\$63	137\$62	119\$24	143\$62	137\$61	97\$69	90\$00	X	X	20\$35	X
Saíno - <i>Congre sol</i>	182\$49	210\$39	228\$03	186\$39	214\$50	234\$76	98\$48	114\$17	140\$74	177\$67	245\$24	267\$75
Salema - <i>Saupe</i>	96\$85	125\$63	132\$81	104\$22	133\$46	153\$46	55\$37	78\$83	80\$84	188\$69	236\$73	244\$62
Salmonete - <i>Rouget</i>	509\$48	589\$80	507\$16	520\$47	612\$90	515\$02	271\$18	339\$94	155\$67	307\$06	341\$83	452\$17
Sargo - <i>Sar</i>	193\$24	248\$66	267\$26	195\$86	252\$78	271\$06	117\$40	144\$69	180\$95	196\$14	240\$87	234\$67
Tamboril - <i>Baudroi</i>	134\$52	159\$26	212\$17	134\$52	159\$25	212\$16	X	120\$00	X	X	X	-
Grupo 34 - Carapau - <i>Chinchard petit</i>	85\$83	140\$73	162\$94	85\$81	140\$81	163\$01	105\$14	114\$92	137\$35	X	X	X
Chicharro - <i>Chinchard grand</i>	67\$32	100\$19	45\$71	87\$94	143\$34	202\$99	30\$39	51\$35	52\$31	63\$87	80\$26	67\$66
Tainha - <i>Mulet</i>	46\$69	40\$21	56\$57	39\$98	35\$69	50\$00	121\$93	151\$38	157\$77	181\$03	223\$21	248\$67
Xaputa - <i>Castagnole</i>	110\$43	139\$88	152\$51	110\$43	139\$88	159\$53	X	X	X	X	X	82\$56
Grupo 35 - Biqueirão - <i>Anchoi</i>	41\$38	92\$12	111\$78	41\$36	92\$15	111\$83	X	X	X	62\$57	69\$76	83\$50
Sardinha - <i>Sardine</i>	22\$45	23\$25	26\$98	22\$37	23\$15	26\$88	84\$45	84\$70	83\$42	18\$86	31\$27	31\$16
Grupo 36 - Albacora - <i>Thon commun</i>	52\$26	71\$41	79\$34	92\$43	105\$81	130\$90	51\$15	67\$01	78\$19	315\$90	237\$39	284\$85
Atum - <i>Thon commun</i>	61\$98	84\$92	113\$86	192\$63	100\$42	203\$29	47\$59	59\$60	88\$55	149\$08	150\$52	156\$41
Bonito e sarrajão - <i>Bonite et pelamide</i>	64\$77	67\$86	89\$90	93\$16	156\$16	204\$85	57\$83	62\$00	81\$10	168\$38	178\$04	144\$04
Grupo 37 - Cavala - <i>Maquereau espagnol</i>	42\$67	244\$42	32\$46	46\$82	202\$29	29\$88	71\$12	81\$58	87\$12	31\$39	40\$05	36\$72
Peixe-espada - <i>Sabre</i>	204\$47	214\$67	248\$97	213\$24	220\$47	253\$53	110\$27	129\$86	136\$12	181\$19	199\$71	239\$36
Sarda - <i>Maquereau</i>	39\$27	49\$41	28\$34	39\$25	49\$42	28\$34	X	X	X	60\$84	41\$50	X
Grupo 38 - Cação, leitão e lixa - <i>Chien de mer</i>	61\$02	56\$94	92\$95	66\$85	68\$84	110\$14	36\$46	39\$97	50\$36	28\$17	23\$89	36\$29
Raia - <i>Raie</i>	97\$06	116\$87	130\$95	99\$22	118\$79	132\$30	18\$20	18\$29	28\$64	X	17\$14	X
Divisão 4 - Crustáceos - Crustacés	589\$54	713\$65	725\$15	586\$05	711\$74	721\$54	878\$76	963\$25	1 381\$10	171\$00	259\$12	400\$50
Grupo 42 - Caranguejo - <i>Crabe</i>	255\$89	354\$00	82\$73	218\$88	272\$00	82\$03	399\$98	343\$05	X	348\$21	X	X
Santola - <i>Aralgnée de mer</i>	338\$09	321\$03	240\$48	340\$22	320\$90	238\$11	431\$41	550\$70	X	X	X	X
Grupo 43 - Lagosta e lavagante - <i>Langouste et homard</i>	1 316\$15	1 388\$22	1 426\$82	1 421\$88	1 495\$47	1 430\$51	989\$28	1 176\$80	X	1 042\$33	X	-
Grupo 44 - Lagostim - <i>Langoustine</i>	573\$20	568\$61	651\$64	573\$20	568\$61	651\$64	X	X	X	X	X	-
Grupo 45 - Camarão - <i>Crevette</i>	640\$30	888\$83	933\$15	642\$32	893\$67	934\$31	1 100\$00	X	X	200\$00	361\$95	614\$00
Divisão 5 - Moluscos - Mollusques	165\$43	177\$00	184\$82	164\$81	174\$94	178\$61	178\$57	218\$88	298\$54	204\$46	246\$02	305\$05
Grupo 53 - Ostra - <i>Huitre</i>	X	X	X	X	X	X	-	-	-	-	-	-
Grupo 54 - Mexilhão - <i>Moule</i>	X	X	X	X	X	X	-	-	-	-	-	-
Grupo 56 - Ameijoia - <i>Palourde</i>	29\$67	23\$82	26\$51	29\$64	23\$82	26\$51	219\$39	300\$00	-	-	-	-
Berbigão - <i>Coque</i>	19\$31	23\$00	24\$36	19\$31	23\$00	24\$36	-	-	-	-	-	-
Condélipa, conquiha e cadelinha - <i>Olive</i>	63\$35	57\$58	71\$57	63\$35	57\$58	71\$57	-	-	-	-	-	-
Grupo 57 - Choco - <i>Seiche</i>	239\$25	256\$17	312\$37	239\$25	256\$17	312\$36	X	X	-	204\$75	244\$93	X
Lula - <i>Encornet</i>	303\$01	339\$59	356\$07	337\$51	399\$04	430\$72	154\$59	193\$75	276\$95	239\$57	274\$25	348\$67
Pólvo - <i>Poupe</i>	191\$11	210\$93	244\$49	190\$82	210\$36	244\$18	285\$88	311\$36	337\$33	299\$49	376\$54	X
Divisão 7 - Animais aquáticos diversos - Animaux aquatiques divers	1 254\$25	1 109\$40	1 129\$34	1 254\$25	1 109\$40	1 129\$34	-	-	-	-	-	-
Lampreia - <i>Lamproie</i>	1 254\$25	1 109\$40	1 129\$34	1 254\$25	1 109\$40	1 129\$34	-	-	-	-	-	-

(a) Médias anuais ponderadas dos preços de vendas nas lotas. - Moyennes annuelles pondérées des prix de vente à la criée.
 (b) Trutas de água doce - Truites de l'eau douce.

28. - Preços médios mensais e anuais da pesca descarregada, no Continente

Prix moyens mensuels et annuels de la pêche déchargée sur le Continent

8. - Preços		Unidade - Unité - ESC/kg											1981-1985
Pescas Pêches	Janeiro Janvier	Fevereiro Février	Março Mars	Abril Avril	Maió Mai	Junho Jun	Julho Juillet	Agosto Août	Setem- bro Septem- bre	Outubro Octobre	Novem- bro Novem- bre	Dezem- bro Décem- bre	Média anual ponde- rada Moyenne annuelle pondérée
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
1. Pesca total, no Continente - Pêche total sur le Continent (a)													
1981	56\$48	71\$68	70\$89	63\$72	66\$36	66\$75	62\$46	51\$41	46\$46	44\$20	38\$58	55\$42	63\$02
1982	56\$84	81\$76	76\$02	70\$23	65\$08	77\$27	78\$10	64\$20	60\$35	54\$35	52\$27	55\$17	65\$17
1983	81\$65	103\$40	103\$57	111\$06	102\$00	102\$53	86\$78	86\$09	83\$68	71\$94	75\$05	79\$90	81\$88
1984	92\$53	137\$25	133\$73	115\$82	120\$46	111\$41	102\$78	114\$64	90\$84	74\$28	78\$88	81\$85	100\$76
1985	91\$04	154\$40	137\$19	134\$51	114\$13	105\$43	101\$80	94\$69	92\$68	83\$47	84\$36	110\$32	105\$68
2. Pesca de arrasto, em Lisboa - Pêche au chalut à Lisboa													
1981	x	x	71\$21	82\$70	84\$00	x	80\$82	83\$91	80\$14	87\$86	84\$59	90\$31	92\$50
1982	106\$53	104\$66	91\$70	80\$85	96\$92	101\$34	119\$42	111\$51	111\$11	115\$36	120\$94	130\$81	106\$78
1983	113\$95	127\$49	121\$56	123\$55	99\$53	96\$36	113\$26	124\$81	140\$31	132\$45	134\$92	171\$53	125\$02
1984	157\$08	158\$45	149\$49	152\$72	150\$40	146\$72	156\$93	187\$15	172\$53	153\$88	173\$38	178\$40	161\$98
1985	196\$56	174\$49	191\$60	182\$64	158\$27	148\$83	176\$02	212\$91	193\$75	205\$06	213\$95	221\$68	187\$03
3. Sardinha - Sardine													
3.1. Total													
1981	x	x	x	9\$37	12\$17	17\$68	16\$72	x	11\$53	10\$20	x	10\$11	11\$56
1982	9\$38	12\$66	10\$64	9\$37	10\$43	17\$85	19\$79	20\$71	15\$32	12\$75	13\$06	11\$31	13\$47
1983	18\$15	19\$94	16\$48	17\$42	17\$55	26\$97	28\$93	27\$35	25\$26	21\$54	20\$17	17\$65	22\$37
1984	21\$83	27\$36	27\$48	17\$84	23\$66	33\$14	30\$23	23\$05	26\$04	17\$84	22\$28	20\$89	23\$15
1985	19\$30	32\$37	28\$60	24\$54	27\$33	34\$44	33\$88	28\$93	28\$32	24\$12	22\$63	27\$20	26\$89
3.2. Sardinha vendida para fabrico - Sardine vendu pour la fabrication (b)													
1981	x	14\$39	11\$43	8\$46	11\$58	18\$08	16\$89	12\$10	11\$10	9\$93	x	x	8\$22
1982	7\$92	11\$39	10\$30	8\$21	7\$35	11\$58	12\$35	14\$82	10\$25	9\$77	10\$14	8\$65	9\$87
1983	16\$81	20\$14	14\$52	15\$36	17\$07	25\$34	28\$03	22\$00	19\$03	18\$69	14\$77	16\$21	18\$31
1984	20\$79	24\$79	17\$56	15\$23	21\$87	19\$04	12\$91	12\$12	13\$01	12\$23	19\$15	20\$62	16\$83
1985	18\$90	28\$02	27\$20	18\$19	20\$50	15\$62	19\$21	18\$31	18\$26	16\$07	16\$25	22\$05	18\$19
3.3. Sardinha vendida para consumo em Matosinhos e Póvoa de Varzim - Sardine vendue pour la consommation, à «Matosinhos» et «Póvoa de Varzim» (b)													
1981	x	x	x	15\$39	14\$74	17\$01	15\$42	11\$17	11\$20	10\$75	10\$56	11\$21	9\$47
1982	9\$97	x	x	x	12\$98	19\$43	16\$66	18\$88	15\$69	13\$25	14\$97	12\$03	14\$53
1983	16\$82	x	x	24\$00	23\$45	30\$94	28\$46	29\$90	27\$42	23\$41	22\$30	16\$10	22\$66
1984	22\$61	x	x	x	x	18\$04	16\$88	23\$53	19\$03	18\$45	23\$66	19\$31	20\$30
1985	16\$26	x	x	x	x	26\$95	30\$88	30\$33	32\$73	29\$22	25\$91	32\$10	27\$56
4. Carapau e chicharro - Chinchard, petit et grand													
1981	84\$22	97\$83	69\$72	58\$29	71\$19	72\$10	92\$46	89\$41	69\$66	88\$62	97\$22	100\$20	80\$60
1982	92\$20	81\$69	79\$05	49\$00	76\$79	90\$58	107\$83	76\$08	74\$14	69\$94	74\$56	70\$29	76\$21
1983	82\$22	110\$50	154\$50	96\$51	85\$72	84\$42	64\$63	87\$66	81\$41	73\$42	91\$99	114\$67	86\$20
1984	130\$88	127\$26	132\$64	123\$93	139\$62	141\$78	138\$88	175\$20	160\$28	129\$22	161\$22	138\$66	141\$24
1985	178\$67	155\$07	160\$34	166\$70	146\$35	152\$46	164\$90	190\$27	177\$76	173\$46	193\$10	171\$46	167\$05

(a) Não inclui a pesca do bacalhau - Non compris la pêche à la morue.

(b) Indica apenas a pesca descarregada pelas traineiras (grandes e pequenas) - Indique seulement la pêche déchargée par les traineaux (grands et petits).

9. - INDÚSTRIAS DIRECTAMENTE RELACIONADAS COM A PESCA

Industries en rapport direct avec la pêche

29. - Embarcações construídas (arqueadas) durante o ano

Embarcations construites (jaugées) pendant l'année

9. - Indústrias directamente relacionadas com a pesca - *Industries en rapport direct avec la pêche*

1985

Zona onde se efectuou a construção <i>Zone où a été effectuée la construction</i>	Total geral <i>Total général</i>		De madeira <i>En bois</i>						De ferro <i>En fer</i>		
			Total		Com motor <i>Avec moteur</i>		Sem motor <i>Sans moteur</i>		Com motor		
	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	n.º	tAB	1000 ESC
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA { 1984	231	1 552	229	1 174	67	1 010	162	164	2	378	127 000
CONTINENT, AÇORES ET { 1985	127	1 960	124	1 172	56	1 058	68	114	3	788	176 000
MADÈRE											
Continente { 1984	152	1 299	150	921	40	808	110	113	2	378	127 000
Continent { 1985	75	1 586	72	798	36	727	36	71	3	788	176 000
Norte - Nord	22	1 266	19	478	19	478	..	..	3	788	176 000
Centro - Centre	30	151	30	151	9	94	21	57	..	..	..
Sul - Sud	23	169	23	169	8	155	15	14	..	..	..
Açores { 1984	66	233	66	233	25	192	41	41	..	..	..
Açores { 1985	36	352	36	352	19	328	17	24	..	..	..
Madeira { 1984	13	20	13	20	2	10	11	10	..	..	..
Madeira { 1985	16	22	16	22	1	3	15	19	..	..	..

30. - Força motriz instalada durante o ano, nas embarcações construídas

Force motrice installée pendant l'année, sur les embarcations construites

9. - Indústrias directamente relacionadas com a pesca

1985

Zona de registo das embarcações <i>Zone d'inscription des embarcations</i>	Motores de propulsão <i>Moteurs de propulsion</i>					
	Total		Explosão <i>Explosion</i>		Combustão interna <i>Combustion interne</i>	
	n.º	cv	n.º	cv	n.º	cv
1	2	3	4	5	6	7
CONTINENTE, AÇORES E MADEIRA { 1984	69	11 167	13	267	56	10 900
CONTINENT, AÇORES ET { 1985	59	7 261	13	459	46	6 802
MADÈRE						
Continente { 1984	42	9 599	10	239	32	9 360
Continent { 1985	39	6 881	12	454	27	6 427
Norte	22	5 755	8	95	14	5 660
Centro	9	812	4	359	5	453
Sul	8	314	..	..	8	314
Açores { 1984	25	1 511	3	28	22	1 483
Açores { 1985	19	345	1	5	18	340
Madeira { 1984	2	57	..	..	2	57
Madeira { 1985	1	35	..	..	1	35

10. - FOMENTO

Développement

31. - Repovoamento aquícola - Repeuplement aquícole

10. - Fomento - Développement

Unidade - Unité: 10³

1985

Ovos e peixes Oeufs et poissons	Total	Salmonídeos - Salmones				Ciprinídeos Cyprins		Pimpão Carassin «Carassius carassius»	Centrar- quídeos «Centrar- quídeos»	Astacídeos
		Salmão Salmo «Salmo salar»	Truta arco-íris Truite arc-en-ciel «Salmo irideus»	Truta comum Truite comune «Salmo fario	Truta marisca Truite couquillage «Salmo trutta»	Carpa Carpe «Cyprinus carpio»	Tenca «Tinca tinca		Achigã Achigan «Micro- pterus salmoides»	Astacus «Astacus pallipes»
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
Ovos - Oeufs:										
1980.	5 150	500	2 500	1 830	..	300	..	..	15	5
1981.	7 514	..	4 011	2 478	..	1 000	20	..	5	..
1982.	7 044	..	3 370	2 093	..	1 503	70	..	8	..
1983.	8 555	..	4 307	2 172	..	59	2 006	..	11	..
1984.	4 672	..	3 532	..	..	1 000	100	30	10	..
1985.	6 690	..	3 493	2 027	..	1 000	120	40	10	..
Produzidos nos viveiros na- cionais - Produits dans les viviers nationaux	6 225	..	3 030	2 025	..	1 000	120	40	10	..
{ Continente - Continent	363	..	363	..	..	..	..	..	..	..
{ Açores - Açores	102	..	100	2	..	..	..	..	..	..
{ Madeira - Madère	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Importados - Importés	n	n	n	n	n	n	n	n	n	n
{ Continente	n	n	n	n	n	n	n	n	n	n
{ Açores	n	n	n	n	n	n	n	n	n	n
{ Madeira	n	n	n	n	n	n	n	n	n	n
Peixes lançados nas águas - Poissons mis dans les eaux:										
1980.	1 341	127	981	141	60	30	..	..	1	1
1981.	646	..	114	204	..	283	..	..	45	..
1982.	943	..	362	333	..	232	13	..	3	..
1983.	1 452	..	699	496	..	6	248	..	3	..
1984.	1 040	..	111	425	..	383	82	9	30	..
1985.	429	..	67	127	..	194	32	1	8	..
{ Total	362	..	..	127	..	194	32	1	8	..
{ Continente	60	..	60	..	..	..	..	..	..	..
{ Açores	7	..	7	..	..	..	..	..	..	..
{ Madeira	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..

Origem - Source: Direcção-Geral de Ordenamento e Gestão Florestal

32. - Programa de investimentos e despesas de desenvolvimento da Administração Central (PIDDAC) relativos à pesca

Programme d'investissement et dépenses de développement de l'Administration Centrale (PIDDAC) pour la pêche

10. - Fomento

Unidade - Unité 10⁶ ESC

1985

Empreendimentos - Entreprises	Previsão Prévision		Despendido Dépensé			Fontes de financia- mento - Sources de financement		Taxa de realização Taux de réalisation	
	Inicial Initial	Ajus- tada Ajustée	Total	Orçamento Geral do Estado (O. G. E.)	Fontes externas Sources externes	O. G. E.	Fontes externas	[(4):(2)] X 100	[(4):(3)] X 100
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
TOTAL	46,00	222,80	222,80	222,80	..	222,80	..	484,35	100,00
{ 1982	1 140,56	933,78	933,78	933,78	..	933,78	..	81,87	100,00
{ 1983	429,44	609,44	508,70	508,70	..	508,70	..	118,45	83,47
{ 1984	672,64	630,60	557,27	500,33	56,94	570,60	60,00	82,84	88,37
{ 1985	60,00	52,98	52,98	52,98	..	52,98	..	88,30	100,00
Investigação e assistência técnica - Recherche et assistance technique	120,00	175,14	129,38	72,44	56,94	115,14	60,00	107,82	73,87
Apoio ao desenvolvimento económico da pesca - Appui au dé- veloppement économique de la pêche	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Programa de crédito e/ou de subsídios - Programme de crédit et/ou de subsides	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Construções, transformações e beneficiações - Constructions, trans- formations et bénéfices	420,50	335,34	307,84	307,84	..	335,34	..	73,21	91,80
{ Pesca do arrasto - Pêche au chalut	295,50	167,94	157,44	157,44	..	167,94	..	53,28	93,75
{ Pesca do bacalhau - Pêche au morue	15,00	45,00	45,00	45,00	..	45,00	..	300,00	100,00
{ Pesca do atum - Pêche du thon	40,00	2,40	2,40	2,40	..	2,40	..	6,00	100,00
{ Pesca artesanal - Pêche artisanale	50,00	70,00	55,00	55,00	..	70,00	..	110,00	78,57
{ Pesca de redes de emalhar e cerco - Pêche au filet et à la senne	20,00	50,00	48,00	48,00	..	50,00	..	240,00	96,00
{ Pesca industrial não especificada - Pêche industriel non spécifiée	72,14	67,14	67,07	67,07	..	67,14	..	92,97	99,90
{ Pesca da sardinha - Pêche de la sardine	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Aquicultura - Aquiculture	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Construção de entrepostos de congelação para apoio - Construction d'entrepôts d'appui de conservation par froid	..	..	..	..	..	..	..	..	..

(a) Autofinanciamento - Autofinancement.

Origem - Source: Departamento Central de Planeamento.

33. - Programa de investimentos do sector empresarial do Estado (PISEE) relativo à pesca

Programme d'investissement des entreprises du secteur public (PISEE) pour la pêche

10. - Fomento

Unidade - Unité 10⁶ ESC

1985

Empreendimentos	Previsão Prévisions		Fontes de financiamento Sources de financement				Realização Réalisation (a)	Cobertura financeira do investimento realizado Couverture financière de l'investissement réalisé (a)			Taxas de realizações Taux de réalisations	
	Inicial Initial	Ajustada Ajustée	Total	Internas		Externas		Internas		Externas	[(8): (2)] X 100	[(8): (3)] X 100
				Orçamento Geral do Estado (O. G. E.)	Outras			O. G. E.	Outras			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
TOTAL	1983 261 1984 277 1985 705	261 227 250	261 277 282	60 167 250	201 110 32	.. .. ..	31 106 283	.. 97 251	31 9 32	.. .. ..	11,9 38,3 40,1	11,9 46,7 113,2
Investigação e assistência técnica - Recherche et assistance technique . . . . .	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Construções, transformações e beneficiações - Constructions, transformations et bénéfices	136	100	132	100	32	..	132	100	32	..	97,1	132,0
Pesca do arrasto - Pêche au chalut	136	100	132	100	32	..	132	100	32	..	97,1	132,0
Aquisição de navios usados - Achats d'embarcation usées	468	100	100	100	..	..	100	100	..	..	21,4	100,0
Comercialização - Commercialisation	101	50	50	50	..	..	51	51	..	..	50,5	102,0
Lotas e vendagens - Lieux de vente de poissons en gros	68	x	x	x	..	..	34	34	..	..	50,0	x
Instalações frigoríficas integradas na rede do frio - Installations frigorifiques intégrées dans le réseau du froid	33	x	x	x	..	..	17	17	..	..	51,5	x

(a) Inclui investimentos inscritos no PISEE de 1983 e 1984 - Y compris investissements inscrits PISEE 1983 et 1984.

34. - Crédito ao investimento relativo à pesca (a)

Crédit à l'investissement pour la pêche

10. - Fomento

1985

Modalidade de crédito Modalité de crédit	Operações aprovadas Opérations approuvées	Montante do projecto Montant du projet	Crédito concedido Crédit accordé
	n.º	10 ⁶ ESC	
1	2	3	4
TOTAL	1983 252 1984 205 1985 (b) 104	1 529,6 2 040,7 590,9	1 091,7 1 221,6 390,6
Aquisição de embarcações usadas, equipamento e apetrechos de pesca - Achats de bateaux de pêche d'occasion, équipement et outillage	66	239,1	175,7
Construção de embarcações em estaleiros nacionais - Construction de bateaux dans les chantiers nationaux	10	221,3	115,7
Transformação ou reconversão de embarcações - Transformations ou reconversion de bateaux	27	120,5	91,2
Construção de infraestruturas para conservação de produtos de pesca e para aquacultura - Etablissement d'infrastructures pour la conservation des produits de la pêche et pour l'aquaculture	1	10,0	8,0
Instalações ou equipamentos para transformação ou conservação de produtos da pesca em unidades industriais - Installations ou équipements pour transformer ou conserver les produits de la pêche en unités industrielles . . . . .	..	..	..

Origem: - Source: Instituto Financeiro de Apoio ao Desenvolvimento da Agricultura e Pescas (IFADAP).

(a) - Inclui apenas o critério ao investimento integrado no Sistema de Financiamento à Agricultura e Pescas (SIFAP). - Y compris seulement le crédit à l'investissement intégré dans le «Sistema de Financiamento à Agricultura e Pescas» (SIFAP).

(b) Números provisórios. - Chiffres provisoires.

11. - ENSINO RELATIVO À PESCA

Enseignement relatif aux pêches

35. - Escolas de pesca existentes e respectivo movimento escolar, no Continente

Écoles de pêche existantes et le mouvement scolaire respectif, sur le Continent

11. - Ensino relativo às pescas - *Enseignement relatif aux pêches*

1978-1985

Anos Années	Escolas existentes Écoles existantes	Alunos Élèves			Corpo docente Corps d'enseignement	
		Inscritos Inscrits		Que con- cluíram o curso Ayant terminé le cours	Profes- sores Profes- seurs	Outros Autres
		Total	No 1.º ano (pela 1.ª vez) En 1ªre année (pour la 1ªre fois)			
1	2	3	4	5	6	7
1978/79	1	• 100	57	34	12	3
1979/80	1	• 83	* 79	48	* 17	5
1980/81	1	• 78	78	41	17	6
1981/82	1	• 46	32	36	16	6
1982/83	1	• 67	67	39	13	6
1983/84	1	• 80	80	66	16	6
1984/85	1	• 115	99	82	16	6
Mestre costeiro pescador - <i>Maître pêcheur côtier</i>	1	• 16	16	16	16	6
Arrais de pesca costeira - <i>Patrons (pêche côtier) (a)</i>		• 21	21	21		
Contramestre - <i>Contremaitre</i>		• 33	33	30		
Marinheiro pescador - <i>Marin pêcheur</i>		• 45	29	15		

(a) Curso de aperfeiçoamento profissional - *Cours de perfectionnement professionnel.*

12. - CONTAS ECONÓMICAS

Comptes économiques

36. - Recursos e empregos da pesca, no Continente - Ressources et emplois de la pêche, sur le Continent

12. - Contas económicas - Comptes économiques

Unidade - Unité: 10⁶ ESC

1977-1981

Operações <i>Opérations</i>	A preços correntes <i>Aux prix courants</i>					A preços do ano anterior <i>Aux prix de l'année précédent</i>			
	1977	1978	1979	1980	1981	1978	1979	1980	1981
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
TOTAL DOS RECURSOS - TOTAL DES RESSOURCES	21 350	24 358	29 212	37 036	47 928	18 458	23 433	31 693	37 960
Produção distribuída do produto - <i>Production distribuée du produit</i>	10 308	12 427	14 810	19 061	22 065	8 978	11 647	16 262	18 233
Importação - <i>Importation</i>	2 211	2 251	2 810	3 788	7 674	1 746	2 418	2 956	4 729
Impostos ligados à importação - <i>Impôts liés à l'importation</i>	34	24	16	18	222	24	13	14	137
Margens comerciais - <i>Marges commerciales</i>	8 797	9 656	11 576	14 169	17 967	7 710	9 355	12 461	14 861
TOTAL DOS EMPREGOS - TOTAL DES EMPLOIS	21 350	24 358	29 212	37 036	47 928	18 458	23 433	31 693	37 960
Consumo intermédio - <i>Consommation intermédiaire</i>	6 210	7 825	8 257	10 668	14 266	6 016	6 792	9 224	10 322
Indústrias alimentares - <i>Industries alimentaires</i>	4 931	6 246	6 299	8 241	11 155	4 822	5 266	7 132	7 790
Conservas de peixe - <i>Conservation de poisson</i>	4 841	6 095	6 134	8 147	11 051	4 719	5 114	7 028	7 714
Indústrias não alimentares - <i>Industries non alimentaires</i>	77	156	140	149	164	98	129	145	120
Serviços (HCR e «outros») - <i>Services (HCR et autres)</i>	1 202	1 423	1 818	2 278	2 947	1 096	1 397	1 947	2 412
Consumo privado - <i>Consommation privée</i>	14 557	16 903	20 435	25 886	32 695	12 805	16 380	21 970	26 853
Exportação - <i>Exportation</i>	206	281	610	666	643	208	371	594	563
Varição de existências - <i>Variation des stocks</i>	+ 377	- 651	- 90	- 184	+ 324	- 571	- 110	- 95	+ 222

37. - Contas de produção e exploração da pesca, no Continente

Comptes de production et d'exploitation de la pêche, sur le Continent

12. - Contas económicas

Unidade: 10⁶ ESC

1977-1981

Operações	A preços correntes					A preços do ano anterior			
	1977	1978	1979	1980	1981	1978	1979	1980	1981
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
PRODUÇÃO DISTRIBUÍDA DO PRODUTO - PRODUCTION DISTRIBUÉE DU PRODUIT	10 308	12 427	14 810	19 061	22 065	8 978	11 647	16 262	18 233
(-) Vendas residuais - <i>Ventes résiduelles</i>	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(-) Transferência de produtos fatais - <i>Transferts de produits fatals</i>	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(=) PRODUÇÃO EFECTIVA DO RAMO - PRODUCTION EFFECTIVE DE LA BRANCHE	10 308	12 427	14 810	19 061	22 065	8 978	11 647	16 262	18 233
(-) Consumo intermédio do ramo - <i>Consommation intermédiaire de la branche</i>	3 319	3 652	4 357	6 878	7 600	3 059	3 164	4 698	6 405
Produtos energéticos - <i>Produits énergétiques</i>	1 888	2 012	2 560	4 570	5 064	1 745	1 756	2 847	4 255
Produtos metálicos elaborados - <i>Produits métalliques élaborés</i>	320	369	404	553	555	292	322	449	515
Outros consumos - <i>Autres consommations</i>	1 111	1 271	1 393	1 755	1 981	1 022	1 086	1 402	1 635
(=) VALOR ACRESCENTADO BRUTO - VALEUR AJOUTÉE BRUT	6 989	8 775	10 453	12 183	14 465	5 919	8 483	11 564	11 828
(-) Remunerações - <i>Remunerations</i>	5 388	6 408	8 207	9 595	11 187	x	x	x	x
(-) Impostos ligados à produção - <i>Impôts liés à la production</i>	184	222	218	323	376	x	x	x	x
(+) Subsídios de exploração - <i>Subventions d'exploitation</i>	326	654	442	373	342	x	x	x	x
(=) EXCEDENTE BRUTO DE EXPLORAÇÃO - EXCEDENT D'EXPLOITATION BRUT	1 743	2 799	2 470	2 638	3 244	x	x	x	x

38. - Recursos e empregos das indústrias de conservas de peixe, no Continente

Ressources et emplois des industries de conservation de poisson, sur le Continent

12. - Contas económicas

Unidade: 10⁶ ESC

1977-1981

Operações	A preços correntes					A preços do ano anterior			
	1977	1978	1979	1980	1981	1978	1979	1980	1981
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
TOTAL DOS RECURSOS - TOTAL DES RESSOURCES	10 327	13 118	12 797	16 068	21 457	10 572	10 926	13 231	15 565
Produção distribuída do produto - <i>Production distribuée du produit</i>	8 259	10 946	10 842	13 669	17 611	8 684	9 235	11 223	13 193
Importação - <i>Importation</i>	887	680	539	768	1 474	659	490	678	724
Impostos ligados à importação - <i>Impôts liés à l'importation</i>	32	10	4	2	7	12	4	1	4
Margens comerciais - <i>Marges commerciales</i>	1 149	1 482	1 412	1 629	2 365	1 217	1 197	1 329	1 644
TOTAL DOS EMPREGOS - TOTAL DES EMPLOIS	10 327	13 118	12 797	16 068	21 457	10 572	10 926	13 231	15 565
Consumo intermédio - <i>Consommation intermédiaire</i>	573	736	798	989	1 459	603	696	802	971
Consumo privado - <i>Consommation privée</i>	7 060	8 939	8 173	9 428	13 566	7 329	7 059	7 653	9 203
Exportação - <i>Exportation</i>	2 442	3 411	3 979	5 424	5 096	2 609	3 292	4 563	4 235
Variação de existências - <i>Variation des stocks</i>	+ 252	32	- 153	227	+ 1 336	31	- 121	213	+ 1 156

39. - Contas de produção e exploração das indústrias de conservas de peixe, no Continente

Comptes de production et d'exploitation des industries de conservation de poisson, sur le Continent

12. - Contas económicas

Unidade: 10⁶ ESC

1977-1981

Operações	A preços correntes					A preços do ano anterior			
	1977	1978	1979	1980	1981	1978	1979	1980	1981
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
PRODUÇÃO DISTRIBUÍDA DO PRODUTO - PRODUCTION DISTRIBUÉE DU PRODUIT	8 259	10 946	10 842	13 669	17 611	8 684	9 235	11 223	13 193
(-) Vendas residuais - <i>Ventes résiduelles</i>	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(-) Transferência de produtos fatais - <i>Transferts de produits fatals</i>	- 85	- 94	- 81	- 76	- 60	- 107	- 73	- 74	- 90
(=) PRODUÇÃO EFECTIVA DO RAMO - PRODUCTION EFFECTIVE DE LA BRANCHE	8 344	11 040	10 923	13 745	17 671	8 791	9 308	11 297	13 244
(-) Consumo intermédio do ramo - <i>Consommation intermédiaire de la branche</i>	6 249	8 150	8 388	10 975	14 454	6 354	6 909	9 308	10 682
Produtos da pesca - <i>Produits de la pêche</i>	4 841	6 095	6 134	8 147	11 051	4 719	5 114	7 028	7 714
Produtos metálicos elaborados - <i>Produits métalliques élaborés</i>	478	733	840	1 187	1 511	563	670	964	1 364
Óleos e gorduras - <i>Huiles et graisses</i>	297	459	554	623	689	377	432	535	623
Outros consumos - <i>Autres consommations</i>	633	863	860	1 018	1 203	695	693	781	981
(=) VALOR ACRESCENTADO BRUTO - VALEUR AJOUTÉE BRUT	2 095	2 890	2 535	2 770	3 217	2 437	2 399	1 989	2 562
(-) Remunerações - <i>Rémunérations</i>	1 668	1 899	1 952	2 239	2 830	x	x	x	x
(-) Impostos ligados à produção - <i>Impôts liés à la production</i>	70	89	129	157	210	x	x	x	x
(+) Subsídios de exploração - <i>Subventions d'exploitation</i>	51	1	114	103	137	x	x	x	x
(=) EXCEDENTE BRUTO DE EXPLORAÇÃO - EXCEDENT D'EXPLOITATION BRUT	408	903	568	477	314	x	x	x	x

13. — BALANÇAS ALIMENTARES

Bilans Alimentaires

Os dados mais recentes sobre balanços alimentares foram publicados nas «Estatísticas da Pesca» de 1984.

Les données plus récentes sur les bilans alimentaires ont été publiés dans les «Statistiques de la Pêche» de 1984.

ÍNDICE DE ASSUNTOS

Achigã – Vide Fomento.

Algas – Vide Plantas marinhas.

Âmbar cinzento:

Produção, 20.

Artes de pesca:

Artes mais importantes que laboraram, 2.

Atum:

Artes utilizadas, 2.

Atum descarregado, 8, 10 a 14 e 16.

Comércio com os Açores e Madeira, 29.

Comércio externo, 21, 22, 25 e 28.

Conservas, 30.

Pescadores matriculados, 2 e 7.

Bacalhau:

Artes utilizadas, 2.

Bacalhau descarregado, 2, 8, 9, 11 a 14 e 18.

Comércio com os Açores e Madeira, 29.

Comércio externo, 21 a 23 e 25 a 27.

Pescadores matriculados, 2 e 7.

Rendimento em seco, 18.

Balança alimentar:

Do continente, 39.

Baleeiras – Vide Cetáceos.

Carapau:

Carapau descarregado, 8, 9, 11 a 15.

Comércio externo, 22 e 26.

Preços, 31 e 32.

Carpa – Vide Fomento.

Cetáceos:

Cetáceos capturados, 20.

Embarcações utilizadas, 5.

Pescadores matriculados, 7.

Produção de óleos, farinhas e âmbar cinzento, 20.

Comércio Externo, 23 e 27.

Comércio:

Comércio com os Açores e Madeira, 29.

Comércio externo, 21 a 28.

Conservas de peixe:

Comércio com os Açores e Madeira, 29.

Comércio externo, 23, 27 e 28.

Produção, 30.

Contas económicas:

Recursos e empregos, 37 e 38.

Contas de produção e exploração, 37 e 38.

Contribuição industrial:

Pesca por meio de aparelhos, 1.

Crustáceos:

Comércio externo, 22, 23, 24, 26, 27 e 28.

Conservas, 30.

Crustáceos descarregados, 8, 10 a 14 e 16.

Viveiros, 19.

Embarcações da pesca:

Construídas durante o ano, 33.

Existentes e em actividade, 3 e 4.

Naufragadas, 5.

Utilizadas na captura de cetáceos, 5.

Utilizadas nas artes mais importantes, 2.

Ensino relativo às pescas:

Escolas de pesca, 36.

Escolas – Vide Ensino relativo às pescas.

Exportação – Vide Comércio externo.

Farinha:

De cetáceos:

Produção, 20.

De peixe:

Comércio com os Açores e Madeira, 29.

Comércio externo, 22, 24 e 28.

Produção, 18 e 30.

Fomento:

Crédito ao investimento, 35.

Programa de investimentos, 34 e 35.

Repovoamento aquícola, 34.

Força motriz nas embarcações de pesca:

Existente, 6.

Instalada durante o ano, 33.

Guano de peixe:

Produção, 30.

Importação — Vide Comércio externo.

Indústrias:

Directamente relacionadas com a pesca, 18, 20, 30 e 33.

Instrução — Vide Ensino relativo às pescas.

Lanchas — Vide Cetáceos.

Melhoramento — Vide Fomento.

Moluscos:

Comércio com os Açores e Madeira, 29.
Comércio externo, 22, 23, 24, 26, 27 e 28.
Conservas, 30.
Moluscos descarregados, 8, 10 a 14 e 16.
Viveiros, 19.

Oleos e gorduras de peixe e cetáceos:

Comércio externo, 23 e 27.

Produção:

De cetáceos, 20.
De fígado de bacalhau, 18.

Ovas de peixe:

Comércio externo, 22 e 26.

Ovos de peixe:

Produzidos e importados, 34.

Pesca de arrasto:

Artes que laboram, 2.
Embarcações utilizadas, 2 e 5.
Pesca descarregada, 18.
Preços, 32.

Pescadores:

Inscritos nas artes mais importantes, 2.
Matriculados, 2 e 7.
Vítimas de acidentes, 7.

Pessoal de pesca — Vide Pescadores.

Piscicultura — Vide Fomento.

Plantas marinhas:

Apanha, 20.
Comércio com os Açores e Madeira, 29.

População:

Residente e activa com profissão total e na pesca, 1.

Preços:

Da pesca descarregada, 31 e 32.

Produção:

Indústrias relacionadas com a pesca, 18, 20, 30 e 33.
Quantidades descarregadas, 2 e 8 a 19.

Professores — Vide Ensino relativo às pescas.

Propriedade:

Pesca por meio de aparelhos:
Contribuição industrial, 1.

Redes para Pesca:

Comércio externo, 24 e 28.

Rendimento:

Colectável da pesca por meio de aparelhos, 1.
Contas económicas, 37 e 38.

Repopoamento aquícola — Vide Fomento.

Sardinha:

Artes utilizadas, 2.
Comércio com os Açores e Madeira, 29.
Comércio externo, 21, 22, 25 e 27
Conservas, 30.
Preços, 31 e 32.
Sardinha descarregada, 8, 10 a 14, 16 e 19.

Solúveis de peixe:

Comércio externo, 24.

Truta — Vide Fomento.

Viveiros:

De moluscos e crustáceos, 19.
De salmonídeos, ciprinídeos, centrarquídeos e astacídeos, 34.

ÍNDICE SISTEMÁTICO

Nota introdutória	III
Plano	V
Conceito e notas explicativas	VI E VII
Sinais convencionais	VII
Pesos e Medidas	VIII
Factores de conversão	VIII
Cartas geográficas	IX A XXI

1. — POPULAÇÃO

1—População residente e activa com profissão, total e na pesca, segundo a situação na profissão	1
---	---

2. — PROPRIEDADE

2—Pesca por meio de aparelhos. Contribuição industrial (grupos A, B e C).	1
---	---

3. — ARTES. EMBARCAÇÕES. FORÇA MOTRIZ

3.1—Artes

3—Artes mais importantes que laboraram.	2
---	---

3.2—Embarcações

4—Embarcações de pesca existentes e em actividade, por zonas de matrícula, segundo o sistema de propulsão e a tonelagem	3
5—Embarcações de pesca existentes e em actividade, segundo o sistema de propulsão, por zonas e capitánias de matrícula	4
6—Esforço de pesca das embarcações utilizadas na pesca do arrasto (excepto bacalhau).	5
7—Embarcações utilizadas na captura de cetáceos	5
8—Embarcações naufragadas.	5

3.3—Força motriz

9—Força motriz instalada nas embarcações, registadas e em actividade, segundo a zona de registo	6
---	---

4. — PESSOAL

10—Pescadores matriculados, em 31-VII e 31-XII, segundo as modalidades de pesca e as idades por zonas de matrícula	7
11—Vítimas de acidentes no trabalho e dias de incapacidade, segundo as causas e as idades, por zonas de matrícula	7

5. — PRODUÇÃO

12—Pesca descarregada. Resumo geral.	8
13—Pesca descarregada, segundo as espécies	9 e 10
14—Pesca descarregada por zonas marítimas ou ilhas e nos principais portos, segundo as espécies	11 a 14
15—Pesca artesanal descarregada, segundo as espécies	15 e 16
16—Pesca artesanal descarregada, segundo os portos	17
17—Bacalhau descarregado, segundo os portos de descarga	18

TABLES DES MATIÈRES

Note d'introduction.	III
Plan.	V
Définitions et notes explicatives.	VI E VII
Signes conventionnels.	VII
Poids et mesures.	VIII
Facteurs de conversion.	VIII
Cartes géographiques.	IX A XXI

1. — POPULATION

1—Population résidante et active ayant une profession, totale et dans la pêche, suivant la situation professionnelle.	1
---	---

2. — PROPRIÉTÉ

2—Pêche au moyen d'instruments. Contribution industrielles (groupes A, B et C).	1
---	---

3. — ENGINS DE PÊCHE. EMBARCACTIONS. FORCE MOTRICE

3.1—Engins de pêche

3—Engins de pêche les plus importants utilisés.	2
---	---

3.2—Embarcations

4—Embarcations de pêche existantes et en activité, par zones d'inscription, suivant le système de propulsion et le tonnage.	3
5—Embarcations de pêche existantes et en activité, suivant le système de propulsion, par zones et capitaineries d'inscription.	4
6—Effort de pêche des embarcations occupées à la pêche au chalut (non compris la pêche à la morue).	5
7—Embarcations occupées à la capture des cétacés, sur l'Açores.	5
8—Embarcations naufragées.	5

3.3—Force motrice

9—Force motrice installée sur les embarcations, enregistrées et en activité, suivant la zone d'enregistrement.	6
--	---

4. — PERSONNEL

10—Pêcheurs enregistrés, les 31-VII et 31-XII, suivant les modalités de pêche et les âges par zones d'enregistrement.	7
11—Victimes d'accidents du travail et jours d'incapacité respectifs, suivant les motifs et les âges, par zones d'enregistrement.	7

5. — PRODUCTION

12—Pêche déchargée. Résumé général.	8
13—Pêche déchargée, par espèces.	9 e 10
14—Pêche déchargée par zones marítimas ou îles et dans les principaux ports, par espèces.	11 a 14
15—Pêche artisanale déchargée, par espèces.	15 e 16
16—Pêche artisanale déchargée, dans les ports.	17
17—Morue déchargée, selon les ports de déchargement.	18

	Págs.
18—Pesca de arrasto descarregada, segundo as espécies	18
19—Sardinha descarregada pelas traineiras (grandes e pequenas)	19
20—Viveiros de moluscos e crustáceos, no Continente	19
21—Captura de cetáceos	20
22—Apanha de plantas marinhas destinadas à indústria	20

6. — COMÉRCIO

23—Importação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade	21 a 24
24—Exportação de produtos da pesca ou relacionados com esta actividade	25 a 28
25—Principais produtos da pesca, transportados entre o Continente, Açores e Madeira	29

7. — CONSUMO

26—Consumo de matérias-primas provenientes da pesca, pela indústria transformadora e produção obtida	30
--	----

8. — PREÇOS

27—Preços médios anuais da pesca descarregada	31
28—Preços médios mensais e anuais da pesca descarregada no Continente	32

9. — INDÚSTRIAS DIRECTAMENTE RELACIONADAS COM A PESCA

29—Embarcações construídas (arqueadas) durante o ano	33
30—Força motriz instalada durante o ano, nas embarcações construídas.	33

10. — FOMENTO

31—Repovoamento aquícola	34
32—Programa de investimentos e despesas de desenvolvimento da Administração Central (PIDDAC) relativos à pesca	34
33—Programa de investimentos do sector empresarial do Estado (PISEE) relativo à pesca.	35
34—Crédito ao investimento relativo à pesca.	35

11. — ENSINO RELATIVO À PESCA

35—Escolas de pesca existentes e respectivo movimento escolar no Continente	36
---	----

12. — CONTAS ECONÓMICAS

36—Recursos e empregos da pesca, no Continente	37
37—Contas de produção e exploração da pesca, no Continente	37
38—Recursos e empregos das indústrias de conservas de peixe, no Continente	38
39—Contas de produção e exploração das indústrias de conservas de peixe, no Continente	38

13. — BALANÇAS ALIMENTARES

40—Balança Alimentar do Continente	39
Índice de assuntos	40 e 41
Índice sistemático	42 e 43
Publicações estatísticas portuguesas contendo dados relativos à pesca	44
Publicações periódicas e seriadas do Instituto Nacional de Estatística	45

18—Pêche au chalut déchargée, par espèces.
19—Sardine déchargée par les traineaux (grands et petits).
20—Viviers de mollusques et crustacés, dans le Continent.
21—Capture de cétacés.
22—Récolte de plants marines destinées à l'industrie.

6. — COMMERCE

23—Importation de produits de la pêche ou en relation avec cette activité.
24—Exportation de produits de la pêche ou en relation avec cette activité.
25—Principaux produits de la pêche, transportés entre le Continent, Açores et Madère.

7. — CONSOMMATION

26—Consommation de matières premières provenant de la pêche, par l'industrie manufacturière et produit obtenu.
--

8. — PRIX

27—Prix moyens annuels de la pêche déchargée.
28—Prix moyens mensuels et annuels de la pêche déchargée sur le Continent.

9. — INDUSTRIES EN RAPPORT DIRECT AVEC LA PÊCHE

29—Embarcations construites (jaugées) pendant l'année.
30—Force motrice installée pendant l'année, sur les embarcations construites.

10. — DÉVELOPPEMENT

31—Repeuplement aquicole.
32—Programme d'investissement et dépenses de développement de l'Administration Centrale (PIDDAC) pour la pêche.
33—Programme d'investissement des entreprises du secteur public (PISEE) pour la pêche.
34—Crédit à l'investissement pour la pêche.

11. — ENSEIGNEMENT RELATIF AUX PÊCHES

35—Écoles de pêche existantes et le mouvement scolaire respectif sur le Continent.
--

12. — COMPTES ECONOMIQUES

36—Ressources et emplois de la pêche, sur le Continent.
37—Comptes de production et d'exploitation de la pêche, sur le Continent.
38—Ressources et emplois des industries de conservation de poisson, sur le Continent.
39—Comptes de production et d'exploitation des industries de conservation de poisson, sur le Continent.

13. — BILANS ALIMENTAIRES

40—Bilan alimentaire du Continent.
Table alphabétique des matières.
Table des matières.
Publications statistiques portugaises qui contiennent des données relatives à la pêche.
Publications périodiques et séries de l'Institut Nacional de Statistique.

**Publicações estatísticas portuguesas contendo dados relativos
à pesca**

*Publications statistiques portugaises qui contiennent des données
relatives à la pêche*

I. – Da Direcção de Pescarias – Ministério da Marinha

– ESTATÍSTICA DAS PESCAS MARÍTIMAS (*anual*) – De 1896 a 1966

II. – Do Instituto Nacional de Estatística – Presidência do Conselho (*a*)

– ANUÁRIO ESTATÍSTICO – Desde 1934

– BOLETIM MENSAL – Desde 1934 a 1967

– BOLETIM MENSAL DAS ESTATÍSTICAS DA AGRICULTURA E DA
PESCA – De 1976 a 1983

– BOLETIM MENSAL DE ESTATÍSTICA – Desde Janeiro de 1968

– BOLETIM TRIMESTRAL DAS ESTATÍSTICAS DA AGRICULTURA E
DAS PESCAS – Desde 1975

– ESTATÍSTICAS AGRÍCOLAS E ALIMENTARES (*anual*) – De 1965 a 1968

– ESTATÍSTICA INDUSTRIAL (*anual*) – De 1943 a 1964

– ESTATÍSTICAS DA ORGANIZAÇÃO CORPORATIVA E PREVIDÊNCIA
(*anual*) – Desde 1938.

– ESTATÍSTICAS DA PESCA (*anual*) – Desde 1969

– ESTATÍSTICAS DAS SOCIEDADES (*anual*) – Desde 1937

(*a*) Ministério das Finanças até 31 de Julho de 1950

Publicações periódicas e seriadas do INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA
Publications périodiques et séries de l'INSTITUT NATIONAL DE STATISTIQUE

MENSAIS – Mensuelles

BOLETIM MENSAL DE ESTATÍSTICA
BOLETIM MENSAL DAS ESTATÍSTICAS DO COMÉRCIO EXTERNO
ESTADO DAS CULTURAS E PREVISÃO DAS COLHEITAS
ÍNDICES DE PREÇOS NO CONSUMIDOR
ÍNDICES DE PRODUÇÃO INDUSTRIAL

TRIMESTRAIS – Trimestrielles

INQUÉRITO TRIMESTRAL DE CONJUNTURA AO COMÉRCIO
INQUÉRITO TRIMESTRAL DE CONJUNTURA À INDÚSTRIA TRANS-
FORMADORA – Análise provisória de dados
INQUÉRITO TRIMESTRAL DE CONJUNTURA À INDÚSTRIA TRANS-
FORMADORA
INQUÉRITO AO EMPREGO – Informação antecipada
INQUÉRITO AO EMPREGO

ANUAIS – Annuelles

ANUÁRIO ESTATÍSTICO
ESTATÍSTICAS AGRÍCOLAS
ESTATÍSTICAS DO COMÉRCIO EXTERNO
ESTATÍSTICAS DA CONSTRUÇÃO E DA HABITAÇÃO
ESTATÍSTICAS DAS CONTRIBUIÇÕES E IMPOSTOS
ESTATÍSTICAS DA CULTURA, DESPORTO E RECREIO
ESTATÍSTICAS DEMOGRÁFICAS
ESTATÍSTICAS DA EDUCAÇÃO
ESTATÍSTICAS DA ENERGIA
ESTATÍSTICAS DAS FINANÇAS PÚBLICAS
ESTATÍSTICAS INDUSTRIAIS
Volume I: Indústrias Extractivas. Electricidade. Gás. Água
Volume II: Indústrias Transformadoras
ESTATÍSTICAS MONETÁRIAS E FINANCEIRAS
ESTATÍSTICAS DA PESCA
ESTATÍSTICAS DA SAÚDE
ESTATÍSTICAS DA SEGURANÇA SOCIAL, ASSOCIAÇÕES SINDICAIS
E PATRONAIS
ESTATÍSTICAS DAS SOCIEDADES
ESTATÍSTICAS DOS TRANSPORTES E COMUNICAÇÕES
ESTATÍSTICAS DO TURISMO
CONTAS NACIONAIS
SINOPSES
Portugal (versões em português e inglês)

DECENAIS – Décennales

INQUÉRITO ÀS DESPESAS FAMILIARES (1980/81)
RECENSEAMENTO DAS EMPRESAS DO SECTOR DOS TRANSPORTES
(1982)
INQUÉRITO AO TRANSPORTE RODOVIÁRIO DE MERCADORIAS (1983)
RECENSEAMENTO AGRÍCOLA (1979)
RECENSEAMENTO À DISTRIBUIÇÃO E SERVIÇOS (1977)
RECENSEAMENTO INDUSTRIAL (1972)
RECENSEAMENTO DA POPULAÇÃO E DA HABITAÇÃO (1981)

NÃO PERIÓDICAS – Non périodiques

PORTUGAL E A CEE EM NÚMEROS (1984)
SÉRIE DIVULGAÇÃO (n.º 4 – Aspectos Históricos da Estatística –
breves notas)
SÉRIE DOCUMENTOS (n.º 6 – Classificação por Grandes Categorias
Económicas)
SÉRIE ESTATÍSTICAS REGIONAIS (n.º 12 – Produção e Exportação
de Vinho Verde 1978/1982)
SÉRIE ESTIMATIVAS PROVISÓRIAS (n.º 4 – Estimativa Provisória
do Produto Bruto e do Consumo de Cereais no Continente –
1938 e 1947 a 1965)
SÉRIE ESTUDOS (n.º 57 – Algumas características sobre a quali-
dade dos dados censitários – Recenseamento da população
1864/1970)
SÉRIE LEGISLAÇÃO (n.º 3 – Legislação Estatística)
SÉRIE NORMAS (n.º 10 – Nomenclatura Estatística das Mercadorias
do Comércio Externo «NEMCE», 1984)
SÉRIE RETROSPECTIVA (n.º 3 – TURISMO (1946/1975). Região Autó-
noma da Madeira)

**PUBLICAÇÕES DOS CENTROS DE ESTUDOS – Publications des Centres
d'Études**

CADERNOS DO CENTRO DE ESTUDOS DEMOGRÁFICOS (n.º 6)
REVISTA DO CENTRO DE ESTUDOS DEMOGRÁFICOS (n.º 26)
REVISTA DO CENTRO DE ESTUDOS ECONÓMICOS (n.º 21)

Nota: Nas publicações decenais indica-se o último ano em que se efectuou
o Recenseamento ou Inquérito. Nas publicações «não periódicas» e
nas dos Centros de Estudos faz-se referência ao último número
publicado.

Remarque: Dans les publications décennales on indique la dernière année
où on a effectué le recensement ou l'enquête. Dans les publications
«non périodiques» et dans celles des Centres d'Études on mentionne
le dernier numéro publié.

DEPÓSITO E VENDA

Dépôt et vente

NO INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA

AVENIDA ANTÓNIO JOSÉ DE ALMEIDA

1078 LISBOA CODEX

NA IMPRENSA NACIONAL - CASA DA MOEDA
LIVRARIA DO ESTADO

RUA MARQUÊS DE SÁ DA BANDEIRA, 16 - A
1000 LISBOA

P O R T U G A L



